



„NIE ZAMIERZAM ŚWIĘTOWAĆ WYGRANEJ. Przed nami wiele pracy” - powiedział po wyborze Dariusz Strugała

Dariusz Strugała otrzymał 64,6 % głosów i został po raz drugi wójtem gminy Jaraczewo. **Czytaj na str. 5**

Kotlin

Nie bali się wójta



„NA MÓJ SUKCES ZŁOŻYŁY SIĘ 32 LATA WYĘŻONEJ PRACY” - podkreśla Walenty Kwaśniewski

Wójt Walenty Kwaśniewski po raz czwarty będzie pełnił tę funkcję w gminie Kotlin. Poparcie dla niego zadeklarowało ponad 68 % głosujących.

Czytaj na str. 5

Nowe Miasto
Aleksander Pierwszy



„NIE POPARTO POPULIZMU I OBIETNIC BEZ POKRYCIA” - uważa Aleksander Podemski

Miażdżącą przewagę w wyborach na wójta uzyskał Aleksander Podemski. Zdobył ponad 85 % głosów.

Czytaj na str. 7

Żerków
Doświadczenie
w cenie



NIE LICZYŁ, ŻE SKONCZY SIĘ NA PIERWSZEJ TURZE

Obecny burmistrz, Janusz Jajczyk, uzyskał w wyborach 55,49 % głosów poparcia. **Czytaj na str. 3**

TERAZ PAWLIICKI

Adam Pawlicki będzie nowym burmistrzem Jarocina. Poparło go 53 % wyborców. Marian Michalak, dotychczasowy burmistrz, uzyskał 3.017 głosów, co dało mu drugie miejsce. Również duży sukces odniosło ugrupowanie Pawlickiego - „TERAZ JAROCIN”. W Radzie Miejskiej Jarocina zasiądzie aż dziewięć osób z tego komitetu, a w radzie powiatu - osiem.

To jednak nie wystarczy, żeby samodzielnie rządzić w gminie i powiecie. Najprawdopodobniej w koalicję z TERAZ JAROCIN wejdzie Unia Wielkopolan.

Skład Rady Miejskiej w Jarocinie po wyborach 27 października



Uśmiechali się z PCK

Prawie 5 tys. uczniów i przedszkolaków z powiatu jarocińskiego uśmiechało się, chichotało, parskało, rechotało - słowem cieszyło się w ramach akcji „Uśmiechnij się z PCK”.

Zbiorowe śmianie zorganizował jarociński oddział PCK. Była to część ogólnopolskiej próby bicia rekordu Guinnessa w jak największej liczbie uśmiechających się osób w tym samym czasie w różnych miejscach w kraju. Finał akcji pod nazwą „Uśmiechnij się z PCK” zorganizowany został przez Radę Młodzieżową i Zarząd Główny PCK w Warszawie.

W powiecie jarocińskim do akcji przyłączyły się 23 placówki oświatowe: przedszkola, szkoły podstawowe, gimnazja oraz warsztaty terapii zajęciowej. Zbiorowe chichotanie rozpoczęło o godz. 12.00. W sumie przez siedem minut równocześnie uśmiechało się 4.726 osób. Na rynku w Jarocinie zgromadziło się ponad 800 uczniów i podopiecznych WTZ. Wielu z nich miało ze sobą transparenty, część namalowała na buziach ogromne uśmiechy. W przedsięwzięciu wzięło też udział wielu przechodniów. (jn)



Na jarocińskim rynku śmiało się ponad 800 osób



Akcję zorganizowano w wielu szkołach i przedszkolach w powiecie jarocińskim, także w Gimnazjum w Woli Księżęcej

ogłoszenie

Nauczycielskie podwyżki

▶ POWIAT - DYPLOMOWANY ZA TRZY TYSIĄCE

Prawie 163 tys. zł przeznaczono na podwyżki dla nauczycieli szkół ponadgimnazjalnych w powiecie jarocińskim. Najwięcej zarabiają pedagodzy ze stopniem nauczyciela dyplomowanego - ponad 3 tys. zł.

Nowe zasady wynagradzania nauczycieli wprowadziła znowelizowana Karta Nauczyciela. Pensje uzależnione są od stopnia awansu zawodowego, a nie jak dawniej przede wszystkim od wykształcenia i stażu. Po reformie nauczyciele znaleźli się w dwóch grupach: stażystów lub nauczycieli kontraktowych. Ambitniejsi mogli rozpocząć starania o awans na mianowanego,

a potem dyplomowanego.

Na podwyżki dla nauczycieli za ostatni kwartał starostwo przeznaczyło prawie 163 tys. zł. W szkołach ponadgimnazjalnych naszego powiatu zatrudnionych jest 11 nauczycieli ze stopniem dyplomowanego, najwięcej w Zespole Szkół Ogólnokształcących w Jarocinie - 4. Ich pensja, z uwzględnieniem nadgodzin i dodatków, wynosi średnio 3.295 zł brutto. Natomiast nauczyciele ze stopniem mianowanego zarabiają 2.613 zł brutto, a kontraktowi 1.652 zł.

(ag)

Stawki pensji zasadniczej nauczycieli w zależności od stopnia awansu (stawki brutto)

	2001 r.	2002 r.
dyplomowany	1.569 zł	1.883 zł
mianowany	1.453 zł	1.568 zł
kontraktowy	1.220 zł	1.240 zł
stażysta	1.046 zł	1.046 zł

▶ JARACZEWO - WIĘCEJ DLA NAUCZYCIELI

Okolo 61 tysięcy złotych gmina Jaraczewo przeznaczyła na podwyżki dla nauczycieli za ostatni kwartał tego roku.

W gminie Jaraczewo jest 98,1 etatów nauczycielskich. W związku z obiecanyymi przez rząd podwyżkami, w budżecie gminy przeznaczono na ten cel okolo 61 tysięcy złotych. Najwięcej otrzymają nauczyciele dyplomowani, których jest pięciu - 546,20 zł brutto (359,65 zł netto). Nauczycielom na sta-

żu nie przyznano żadnej podwyżki.

Wzrost pensji obejmuje pensję zasadniczą, nagrody, „trzynastkę”, nadgodziny oraz dodatki: za wysługę lat, wychowawczy i motywacyjny.

Pierwsze pensje po podwyżce zostaną wypłacone do końca października. Średnie wynagrodzenie nauczycieli dyplomowanych w gminie Jaraczewo będzie wynosiło 2.959 zł brutto (1.952,50 zł netto).

(ann)

Przykładowe kwoty podwyżki pensji nauczycieli w gminie Jaraczewo (nauczyciel z wyższym wykształceniem, 14-letnim stażem pracy, 4 nadgodzinami i „trzynastką”)

- nauczyciele stażyści (6,33 etatów)	brak podwyżki	
- nauczyciele kontraktowi (13,17 etatów)	41,85 zł (brutto)	27,56 zł (netto)
- nauczyciele mianowani (73,6 etatów)	191,24 zł (brutto)	125,92 zł (netto)
- nauczyciele dyplomowani (5,0 etatów)	546,20 zł (brutto)	359,65 zł (netto)

▶ NOWE MIASTO - PO PODWYŻCE

Prawie 59 tys. zł otrzymała gmina Nowe Miasto na podwyżki dla nauczycieli. Najwięcej dostaną nauczyciele dyplomowani.

W gminie Nowe Miasto tylko pięciu nauczycieli posiada tytuł dyplomowanego. Po podwyżkach, średnio będą zarabiać 3.035 zł brutto (wraz ze wszystkimi dodatkami). Największą grupę stano-

wią jednak nauczyciele mianowani. W sumie mają oni łącznie ponad 88 etatów. Po podwyżce ta grupa zarabiać będzie średnio 2.165 zł brutto. Najniższą podwyżkę otrzymają nauczyciele kontraktowi. Ich średnia pensja wynosić będzie 1.610 zł. Stażyści pracujący w gminie na ponad 8 etatach - nie otrzymali nic. (jn)

▶ ŻERKÓW - PIĘCIU AWANSOWAŁO

111 nauczycieli zatrudnionych jest w gminie Żerków. Pięciu z nich uzyskało awans.

Trzech nauczycieli dyplomowanych pracuje obecnie w żerkowskim gimnazjum. Na terenie gminy awans uzyskały tylko dwie osoby - kierujące szkołami podstawowymi - w Komorzu i Dobieszczyźnie. Mianowanych nauczycieli jest 96, a kontraktowych - 10.

Przeciętne wynagrodzenie nauczyciela dyplomowanego wynosi

2.962 zł (brutto). Nauczyciel mianowany z 10-letnim stażem pracy otrzymuje 2.221 zł, a z 20-letnim stażem - 2.545 zł. Pensja nauczyciela kontraktowego to 1.645 zł. - Stawki te obejmują wynagrodzenie zasadnicze, dodatek stażowy, wiejski, motywacyjny, mieszkaniowy, funkcyjny, wychowawstwo oraz nadgodziny - podkreśla Teresa Jakubowska, kierownik Gminnego Zespołu Ekonomiczno-Administracyjnego Szkół w Żerkowie. (akf)

Dziękujemy!

Wierzymy, że razem będziemy mogli uczynić Ziemię Jarocińską taką, o jakiej marzymy.

Wygrajmy razem!

ADAM PAWLICKI

TERAZ JAROCIN
KOMITET WYBORCZY MIESZKAŃCÓW POWIATU JAROCIŃSKIEGO

Żerków

Nie będzie drugiej tury

Janusz Jajczyk, który przez ostatnich dwanaście lat pełnił funkcję burmistrza, został wybrany przez mieszkańców na kolejną kadencję. Uzyskał 55,49 % głosów.

Wyborcy oddali 2.582 głosy na Janusza Jajczyka startującego z ramienia KWW „Żerków - Samorządna Gmina”. Burmistrz miał trzech kontrkandydatów. Największe poparcie spośród nich uzyskał Henryk Marciniak (KWW „Gmina Żerków - 2006”) Głosowały na niego 1.372 osoby, czyli 29,49 % mieszkańców. 326 osób (czyli 7,14 %) postawiło znak „x” przy nazwisku Zygmunta Żukrowskiego (KWW „Idziemy razem”), a 323 (6,94 %) wybrały Andrzeja Bogaczyńskiego (KWW „Twoja gmina”).

ANDRZEJ BOGACZYŃSKI
- 6,94 % głosów

Uważam, że wygrał najlepszy. Skoro wyborcy tak zadecydowali, trzeba to uszanować. Nie ma żadnej dyskusji. Złożyłem burmistrzowi gratulacje. Osobiście jestem za zgodą. Jak będzie, życie pokaże.

HENRYK MARCINIAK
- 29,49 % głosów

Szanuję decyzję wyborców. Wolalbym co prawda, żeby była odrobinę korzystniejsza dla mnie. Według mojej orientacji druga tura

była możliwa. Mimo że przegrałem, chciałem podziękować wyborcom. Cieszę się, że w wielu miejscowościach widziano moje nazwisko. Czego nam zabrakło do sukcesu? Sądzę, że założenia programowe były dobre, jednak obecny pan burmistrz to jest ogromny autorytet.

ZYGMUNT ŻUKROWSKI
- 7,14 % głosów

Jestem trochę zawiedziony. Niepokoje mnie to, że mieszkańcy wsi nie skorzystali z mojej oferty, jako kandydata ze wsi, rolnika. Aktualny burmistrz uzyskał bardzo dużą przewagę. Tego nie da się ukryć, ale burmistrz wykorzystał sytuację związaną z kanalizacją. Nie były to zebrania wyborcze, ale dlaczego akurat w tym czasie. Dlaczego oferowano mieszkańcom kanalizację tuż przed wyborami? Były oferty, że zrobione zostaną drogi, np. w Chrzanie. Roznoszono pisemne obietnice, że będzie robiona droga, choć to dawno było zaplanowane w budżecie na przyszły rok. To nie było do końca fair. Poza tym wykorzystano jeden z lokalnych tygodników (nie

„Gazetę Jarocińską” - przyp. red.). Kampania miała być czysta, a w artykule, o którym mówię, zostały poruszone sprawy, które umniejszały nasze znaczenie na arenie kandydatów. W artykule tym również niezgodnie z prawdą podane zostało, że załatwiłem sobie niejako, z tytułu zalesień, kilkanaście tysięcy złotych rocznie. Złożyłem tylko wniosek w starostwie i ten wniosek został przyjęty. Każdy z rolników może zrobić to samo.

Jest mi przykro, że rolnicy, dla których chciałem działać, nie posłuchali mnie, a dali się zwieść obietnicom kanalizacji.

Wynik jest wynikiem. Nie można tego kwestionować, tylko po prostu wziąć się do działania.

JANUSZ JAJCZYK
- 55,49 % głosów

Jestem bardzo zadowolony, że wybory zakończyły się w pierwszej turze, na co nie liczyłem. Chciałem podziękować mieszkańcom Żerkowa, ale przede wszystkim mieszkańcom wioski za to, że na mnie głosowali.

(akf)

Wybory pełne emocji

Tylko dziewięciu radnych trzeciej kadencji, wśród nich jedna kobieta, będzie nadal decydowało o losach gminy Żerków. W sesyjnej sali zasiądzie sześć nowych osób.

Najwięcej głosów, bo aż 2.488, czyli ponad 55 % uzyskał Komitet Wyborczy Wyborców „Żerków - Samorządna Gmina”. Na drugim miejscu uplasował się KWW „Gmina Żerków 2006” z 1.540. głosami (34,06 %). Nowa rada będzie liczyła piętnaście, a nie jak do tej pory dwadzieścia dwie osoby. Najwięcej głosów, bo aż 567 uzyskał nowy radny, Zenon Cierniak. Na drugim miejscu uplasował się Kasper Ekert z 459 głosami, a na trzecim - Grzegorz Andraszak z 303 głosami. Najmniejsze poparcie wśród członków rady uzyskali: Albin Pohl (82 głosy), Andrzej Rosiejka (84) i Bogdan Bożejewicz (96). Średnia wieku wynosi 48 lat. Najstarszy radny, Albin Pohl ma 64 lata, najmłodszy, Kasper Ekert - 36.

Uprawnionych do głosowania było 7.925 osób. Liczba wydanych kart wyniosła 4.656, do urny trafiło jednak o sześć mniej. Mieszkańcy oddali 117 głosów nieważnych. Frekwencja wyniosła 67,7 % w sa-

mym Żerkowie i 59 % na terenie gminy. - *Przerosta nasze oczekiwania. Niektóre urny nie pomieściły głosów i trzeba było... upychać kartki. Potem mieliśmy „rozrywkę” z powodu braku prądu w paru komisjach* - mówi Barbara Milecka, przewodnicząca gminnej komisji wyborczej. Przy świeczkach głosowano w trzech lokalach wyborczych: w Komorzu, Kretkowie i Śmielowie. Komisje czekały na włączenie prądu i potem dopiero zaczęły liczyć głosy. Większość protokołów i kart trafiło do żerkowskiego urzędu, w którym mieściła się siedziba gminnej komisji wyborczej, o 5 rano. Jedna z komisji, pracująca w Komorzu zdała całą dokumentację dopiero ok. 10.00 - *Zdecydowanie nikt się nie spodziewał, że tak długo to będzie trwało* - podkreśla Barbara Milecka.

Ze względu na wicher obliczenia zostały przerwane. - *Co pewien czas nie działał centralny serwer. Informatyka siadała, jak pisali*

w komputerze - „serwer zdechł” - mówi przewodnicząca. Podkreśla, że wybory w gminie Żerków wzbudziły duże emocje. - *Mimo brzydkiej pogody, pod lokalami praktycznie przez cały czas było pełno. Na pewno frekwencja była wyższa niż podczas poprzednich wyborów* - dodaje Barbara Milecka.

(akf)

Skład nowej Rady Miejskiej Żerkowa

Grzegorz Andraszak	303 głosy
Krzysztof Augustyniak	102 głosy
Bogdan Bożejewicz	96 głosów
Zenon Cierniak	567 głosów
Kasper Ekert	459 głosów
Ireneusz Giel	112 głosów
Czesław Grześkowiak	148 głosów
Wojciech Grześkowiak	98 głosów
Zbigniew Michalak	118 głosów
Zdzisław Paluszkiwicz	121 głosów
Albin Pohl	82 głosy
Andrzej Raś	166 głosów
Andrzej Rosiejka	84 głosy
Anna Rożek	114 głosy
Janusz Szóstek	180 głosów

Przestój w „Jarkonie”

Kilkudniowe przestoje w pracy „Jarkonu”, obecnie noszącego nazwę „JARKSTYLE”, spowodowane były opóźnieniami w dostawach towaru.

- Były opóźnienia w niektórych dostawach towaru, który szedł przez Niemcy, a tam było akurat święto. Towar nie został w porę odprawiony - mówi Witold Antkowiak, pełnomocnik Rinaldo Lupy, dzierżawiącego zakład. Podkreśla, że pracownicy nie muszą się obawiać o kondycję firmy. - *Nic złego się nie dzieje. Rinaldo Lupo prosił o cier-*

pliwość. Jako obcokrajowiec musi odnaleźć się w naszych przepisach. W tej chwili organizujemy wszystkie sprawy tak, żeby zamówienia były na zapas. Dzięki temu nie będzie dochodziło do przestojów - dodaje Witold Antkowiak. Czas przestoju zostanie odpracowany przez załogę w soboty i w ramach nadgodzin.

(akf)

ogłoszenia

Drukarnia
PROJEKT s.c.
STUDIO REKLAMY PIECZĄTKI
poleca kalendarze dla firm
kalendarzyk kieszonkowy
w super promocyjnej cenie
Jarocin, ul. Kusocińskiego 12
(kierunek Żerków)
tel. (062) 747 14 09
fax (062) 747 84 09

SYSTEM
Już czynne
TACHOGRAFY
63-760 Zduny, ul. Masłowskiego 2a
tel. 062 722 50 52, 721 41 21 - 22,
0501 774 677

Zapraszamy **nowak**
JAROCIN
DRUKARNIA
◆ kalendarze
◆ druki firmowe
◆ materiały promocyjne
◆ etykiety, opakowania
t/f (62) 747-17-37
Jarocin, ul. Poznańska 33
biuro@nowak-jarocin.com.pl

SŁOWIŃSCY
Producent
OKNA
P.C.V.
NAJTANIEJ!
OKNA • DRZWI
DREWNIANE
www.slowincy.pl
JAROCIN
F.U.H METTLER ☎747 70 55
ul.Chrobrego 26

NZOZ Przychodnia „ESKULAP”

ul. Sienkiewicza 7 w Jarocinie
Tel. 747-58-81, 747-58-83

W związku z rozpowszechnianymi fałszywymi informacjami o rzekomej likwidacji naszej Przychodni informujemy, że będziemy przedłużać na kolejne lata umowy z Wielkopolską i Branżową Kasą Chorych na świadczenie usług medycznych w zakresie kompetencji
- lekarza rodzinnego - **przyjęcia w dniu rejestracji**
- pielęgniarki i położnej środowiskowo-rodzinnej
- specjalistycznej opieki lekarskiej

Zapraszamy naszych wieloletnich podopiecznych, a także nowych pacjentów, do korzystania z usług medycznych Przychodni „ESKULAP”.

Pacjentów, którzy zostali wprowadzeni w błąd różnymi fałszywymi informacjami prosimy o zgłoszenie się w rejestracji Przychodni na ul. Sienkiewicza 7 w Jarocinie celem ponownego wypełnienia deklaracji do naszych lekarzy i pielęgniarek.

Dwie msze na cmentarzu

W piątek 1 listopada w uroczystość Wszystkich Świętych na jarocińskich cmentarzach po raz pierwszy zostaną odprawione dwie msze św. Na cmentarzu komunalnym Eucharystia sprawowana będzie przez księdza z parafii Chrystusa Króla. Początek mszy św. z procesją o godz. 12.00. Na cmentarzu parafialnym, należącym do parafii św. Marcina Eucharystia rozpocznie się tradycyjnie o godz. 14.00. (ts)

interwencje



Wszędzie funkcjonuje regulamin targowiska tylko nie w Jarocinie. Ten zbiór przepisów określa zasady i obowiązki stron korzystających z targowiska. Do najważniejszych zaliczamy opłaty czyli ustaloną kwotę od zajmowanego miejsca przez osobę handlującą, którą należy uiścić w wyszczególnionym terminie oraz każdorazową opłatę w dni targowe. W Jarocinie pod tym względem panuje tzw. wolna amerykanka, przyczyna kłótni i scysji. Opłaty są pobierane, ale efekty? Pieniądże rozmywają się i nie robi się nic poza nabijaniem komuś kasy. Miejsca są nie opisane, nie ponumerowane. (...) Zatrudnia się tzw. kierownika targowiska oraz trzech lub czterech inkasentów. A w Środzie Wielkopolskiej tylko jedna osoba pobiera opłaty, a na dodatek wraz z dwoma pomocnikami jeszcze sprząta targowisko. (...) Jeżeli sami nie potrafimy, to uczymy się od innych.

Drugi problem to WC na jarocińskim targowisku. Wybudowano toalety i na tym koniec. Ponownie odwołam się do przykładu Środy Wielkopolskiej. Tam toalety są czyste, pachnące i niedrogie. A w Jarocinie, zresztą sami zobaczcie - interweniuje grupa czytelników „Gazety Jarocińskiej”.

Jarocińskie targowisko ma regulamin - zapewnia Tomasz Wawrocki dyrektor Zakładu Gospodarki Mieszaniowej w Jarocinie. Zaś co do opłat. - Mamy kasy fiskalne i zgodnie z uchwałą rady miejskiej pobierane są abonamenty w pierwsze dni każdego miesiąca. Jeżeli ktoś chce płacić każdorazowo w dni targowe, również może to zrobić. I nie ma żadnej wolnej amerykanki - mówi Tomasz Wawrocki.



Miesięczne wpływy z targowiska wahają się od 25 do 27 tysięcy złotych. 60% tej kwoty wpływa do Urzędu Miejskiego w Jarocinie, a 40% do ZGM. - Obecnie trwają prace remontowe. Stoiska handlowe na targowisku są opisywane, będą też ponumerowane i odnowione - zapewnia Tomasz Wawrocki.

Jarocińskie targowisko ma około 470 stanowisk i to zdaniem dyrektora ZGM powoduje, że potrzebni są trzej inkasenci. - Jeżeli zaś chodzi o toalety, to są one oddane w użyczenie osobie, która jednocześnie opiekuje się targowiskiem. I to ona ma obowiązek dbać o czystość WC. Oczywiście skoro są skargi, sprawdzimy stan sanitariatów. Jeżeli zajdzie taka potrzeba, dopilnujemy, by toalety zostały uporządkowane - mówi Tomasz Wawrocki. (mat)

Skąd ta różnica?

Moje dziecko korzysta w przedszkolu ze śniadania i z obiadu. Za pięciogodzinny pobyt syna płacę 2,50 na dzień za wyżywienie. Uiszczam także tak zwaną opłatę statą, która waha się od 50 zł do 150 zł, w zależności od zarobków. Natomiast dziecko, które przebywa w przedszkolu również pięć godzin, ale nie korzysta ze śniadań i obiadów płaci tylko 20 zł. Skąd ta różnica? - pyta czytelniczka „G. J.”

Pięciogodzinna opieka nad dzieckiem w przedszkolu bez wyżywienia jest zadaniem obowiązkowym gminy i dlatego też jest to bezpłatne, a dzieci płacą tylko 20 złotych za napoje. Natomiast ci, któ-

rzy korzystają z posiłków, płacą więcej. Opłaty za pobyt dziecka w przedszkolu są uzależnione od zarobków rodziców. Taką przyjęliśmy w gminie zasadę. Jest to więc od 50 do 150 złotych na miesiąc. Na tę kwotę składają się koszty opieki nad dzieckiem, obsługi kuchni, sporządzania posiłków i utrzymanie techniczne placówki. Stąd różnica w opłatach za pięciogodzinny pobyt w przedszkolu. Chcę również zapewnić, że nie utrzymujemy w przedszkolu dzieci z rodzin biedniejszych kosztem bogatszych. Do tych, którzy nie uiszczają maksymalnej opłaty, dopłaca gmina - wyjaśnia Marian Michalak, burmistrz Jarocina. (mat)

Tarce sprzedane

Powiatowi w końcu udało się sprzedać Gospodarstwo Pomocnicze w Tarcach. Za 1.360.000 zł kupił je Jerzy Gorzyński z Jarosławek. Akt notarialny podpisano w ubiegły piątek.

Dwa razy w drodze przetargu próbowano sprzedać Gospodarstwo Pomocnicze w Tarcach. Bez rezultatu. Cena wywoławcza w dwóch nieudanych przetargach wynosiła 1,8 i 1,6 mln zł. W negocjacjach cenę ustalono na poziomie 1,3 mln zł. Udało się znaleźć kupca, który chciał nabyć gospodarstwo za 1,3 mln zł. Była to Joanna Grodzka, ale nie zapłaciła w terminie. Negocjacje zostały zerwane, a cała proce-

dura przetargowa została uruchomiona od nowa - pierwszy przetarg odbył się 10 lipca. Cena wywoławcza została ustalona na poziomie 1.635.500 zł. Nie zgłosił się żaden oferent. W drugim przetargu, który odbył się 12 sierpnia, wystartowało pięciu oferentów. Najwięcej zaproponował Jerzy Gorzyński z Jarosławek - 1.360 tys. zł i to on wygrał przetarg. Akt notarialny miał zostać pod-

pisany dwa tygodnie temu, jednak Jerzy Gorzyński złożył wniosek do zarządu powiatu o przedłużenie terminu o 14 dni. Członkowie zarządu wyrazili zgodę. Wyznaczono nowy termin sfinalizowania transakcji. W piątek 25 października podpisano akt notarialny. W poniedziałek jednak jeszcze nie było pieniędzy na bankowym koncie powiatu. (ag)

Przysięga na sztandar

66 żołnierzy służby zasadniczej jarocińskiej jednostki wojskowej złożyło w ubiegłą sobotę przysięgę. - W dniu dzisiejszym staliście się pełnoprawnymi żołnierzami - powiedział do przysięgających szeregowych major Witold Lubiński, dowódca jednostki.

Przysięgę złożyli żołnierze, którzy służbę rozpoczęli kilka tygodni temu. Przybyli też władze samorządowe Jarocina, przedstawiciele służb mundurowych. Jak zwykle licznie stawiły się rodziny żołnierzy. Przysięgę służenia wiernie Polsce, bronięcia jej niepodległości i granic, złożyło sześćdziesięciu sześciu szeregowych. Wyróżnieni - przysięgali bezpośrednio na sztandar. Byli to szer. Sebastian Pluta, szer. Tomasz Różański, szer. Paweł Wasik i szer. Michał Antczak. - Przysięga wojskowa jest najważniejszym wydarzeniem w życiu żołnierza. Dzień ten jest dniem szczególnym i z pewnością wiele osób zachowa go w pamięci - powiedział major Witold Lubiński, dowódca jarocińskiej jednostki wojskowej. - Żołnierze, wypowiadając dzisiaj słowa roty przysięgi wojskowej, zobowiązaliście się przyjąć na swe barki ciężar obrony Ojczyzny, służenia jej, a nawet poświęcenia życia dla jej dobra. W dniu dzisiejszym staliście się bowiem pełnoprawnymi żołnierzami. Dowódca zwrócił uwagę, że służba wojskowa nie tylko jest zaszczytem,



Żołnierze najpierw złożyli przysięgę na sztandar, a potem defilowali na placu apelowym

ale także odpowiedzialnością.

W dalszej części uroczystości major Lubiński wymienił nazwiska żołnierzy, którzy przez pierwszy okres służby wyróżnili się w szkoleniu. Są nimi szer. Paweł Grzegorzczyk, szer. Grzegorz Szymczak, szer. Łukasz Furmaniak, szer. Tomasz Różański, szer. Gracjan Krystkowiak. - Przed wami okres dalszej służby i związanej z nią wyczeranej

pracy i nauki. Postarajcie się, by ten czas był owocny w nowe doświadczenia i zdobyte umiejętności - zwrócił się do żołnierzy dowódca. Skierował też życzenia do rodziców. W imieniu władz samorządowych gminy i powiatu życzenia żołnierzom złożył Marian Sikorski, przewodniczący Rady Miejskiej w Jarocinie. Uroczystość zakończyła defilada. (jn)

Powiat na salonie

Walory Ziemi Żerkowsko-Czeszewskiej oraz gospodarstwa agroturystyczne promowano na stoisku powiatu jarocińskiego podczas targów turystycznych - Tour Salon.

Trzynasta edycja Międzynarodowego Salonu Turystycznego - Tour Salon odbywała się od 24 do 27 października. Targom towarzyszyła wystawa produktów i usług dla hotelarstwa i gastronomii - Invest-Hotel. Powiat jarociński w imprezie uczestniczył po raz drugi. Wysta-

wiał się na stoisku województwa wielkopolskiego, wspólnie z innymi samorządami: powiatem śremskim, gnieźnieńskim, miastami - Poznaniem i Piłą oraz Muzeum Rolniczym w Szreniawie. - Prezentowaliśmy się pod hasłem "Powiat Jarociński w gości prosi". Promo-

waliśmy głównie walory Ziemi Żerkowsko-Czeszewskiej oraz istniejące w powiecie gospodarstwa agroturystyczne - mówi Beata Krzyżosiak, rzecznik prasowy starostwa. Jarocińskie stoisko odwiedzili nie tylko turyści krajowi, ale również z zagranicy. (ag)

Nowe Miasto

Aleksander Pierwszy

Aleksander Podemski uzyskał miażdżącą przewagę w wyborach na wójta gminy Nowe Miasto - zdobył ponad 85 % głosów. Jego konkurenci - Wiesław Wicijowski i Andrzej Konieczny byli bez szans.

Druzgocące zwycięstwo odniósł dotychczasowy wójt Nowego Miasta Aleksander Podemski. - *Jestem bardzo zadowolony - mówi nowy i zarazem stary wójt. Zwraca uwagę również na to, że do rady weszło sześciu członków komitetu wyborczego „Samorządność”, z którego on sam wystartował oraz kilku, którzy z nim sympatyzują. - To dobrze rokuje na przyszłość - stwierdza.*

Aż 85,1 % wyborców z gminy zagłosowało właśnie na dotychczasowego wójta. - *Wydaje mi się, że ludzie docenili moją dwunastoletnią działalność i wybrali kogoś, kto jest sprawdzony. Ta frekwencja (55,5 % - przyp red.) i poparcie świadczy samo za siebie. Nie poparto populi-*

zmu i obietnic bez pokrycia - uważa Aleksander Podemski.

Jedynie 7,8 % ważnie oddanych głosów wyborcy oddali na Andrzeja Koniecznego (KWW Ziemia Średzka Razem). - *Mój wynik jest niezadowolający. Wypada mi tylko pogratulować panu Podemskiemu. Nie mam do niego absolutnie żadnych pretensji, widocznie zasłużył sobie swoją dotychczasową pracą na taki rezultat. Z mojej strony chyba nie zrobiłem wszystkiego, żeby się pokazać. Może przyczyną jest też to, że jestem mało znany w gminie - komentuje wyniki wyborów Andrzej Konieczny. Jeszcze mniejsze poparcie uzyskał Wiesław Wicijowski, startujący z komitetu SLD-UP - 7,1 %.*

(jn)

Odmłodzona nowa rada

Tylko sześciu radnych III kadencji znowu zasiądzie w Radzie Gminy Nowe Miasto. Pozostałych dziewięciu funkcję tę pełnić będzie po raz pierwszy.

W piętnastoosobowej radzie zabraknie czterech dotychczasowych radnych, którzy kandydowali, ale nie otrzymali wymaganej liczby głosów. Są to: Ludwik Komorowski, Mirosław Wolski, Józef Szymczak i Andrzej Borkowski. Pozostali kandydujący rajcy znowu zasiądą w gminnej radzie - Julian Janicki, Mirosław Janicki, Feliks Stratyński, Zenon Roszyk, Czesław Jarecki i Mirosław Jędrzak.

Sześciu wybranych radnych reprezentuje komitet wyborczy „Samorządność”, z którego wywodzi się wójt Aleksander Podemski. Komitet SLD-UP, który obsadził najwięcej kandydatów we wszystkich okręgach, będzie miał tylko jednego reprezentanta - Marka Banaszaka z Chociczycy.

Najwięcej głosów uzyskał Mirosław Jędrzak z Nowego Miasta.

Poparło go 306 wyborców. Jakkolwiek ten wynik nie dziwi, to pewnym zaskoczeniem może być dobry rezultat młodej, 24-letniej Magdaleny Florczak, która uzyskała 258 głosów, co dało jej drugi wynik w obwodzie. Będzie ona jednocześnie najmłodszym radnym. Średnia całej rady wyniosła zaś nieco powyżej 43 lat. Najstarszym wiekiem radnym (53 lata) będzie Czesław Jarecki, dotychczasowy przewodniczący rady gminy.

W całej nowomiejskiej gminie poszło do wyborów 55,5 % uprawnionych do głosowania. Najbardziej zmobilizowali się mieszkańcy obwodu nowomiejskiego. Zano-towano tu ponad 61-procentową frekwencję. Nieznacznie niższą - w obwodzie kolnickim. Wyborcy z obwodów Boguszyn i Chocicza stanowili odpowiednio 56 %

i 52 % uprawnionych do głosowania. Tylko w Kłęce frekwencja była niższa i wyniosła 47,5 % ogółu uprawnionych.

(jn)

Skład Rady Gminy Nowe Miasto IV kadencji

Julian Janicki	120 głosów
Zofia Kędziora	190 głosów
Mirosław Kazimierz Janicki	121 głosów
Jacek Stanisław Parus	75 głosów
Andrzej Łukaszyk	92 głosy
Feliks Stratyński	77 głosów
Zenon Jan Roszyk	129 głosów
Czesław Jarecki	243 głosy
Ireneusz Michał	
Kaźmierczak	95 głosów
Grzegorz Stanisław Idkowiak	189 głosów
Mirosław Kazimierz Jędrzak	306 głosów
Magdalena Anna Florczak	258 głosów
Marek Stanisław Banaszak	134 głosy
Krzysztof Edward Kujawa	133 głosy
Krzysztof Kmiecik	182 głosy

ogłoszenie

Ogłoszenie

o możliwości przystąpienia
placówek handlowych i punktów usługowych
Jarocina i okolic do umowy o emisję i realizację

BONÓW TOWAROWYCH

Supermarket SZAROTKA

JAROCIN, ul. Powstańców Wlkp. 16
tel. (0-62) 505-48-48, fax (0-62) 505-48-58



INTERMARCHE

Muszkietierowie



Chętnych
do współpracy
prosimy o kontakt
z działem księgowości
pod nr tel: 505-48-48

PRAGNIEMY RÓWNIEŻ ZAPROSIĆ WSZYSTKIE FIRMY
DO KUPNA NASZYCH BONÓW TOWAROWYCH
WAŻNYCH W RÓŻNYCH PLACÓWKACH HANDLOWYCH
I PUNKTACH USŁUGOWYCH

Garaze na wiosnę

O odbyło się pierwsze spotkanie informacyjne w sprawie budowy garaży na os. 1000-lecia w Jarocinie. Plany przewidują rozpoczęcie prac budowlanych wiosną przyszłego roku.

Sprawa budowy garaży nie jest nowością. Pierwszy raz temat został wywołany ponad 10 lat temu, nawet zawiązał się komitet budowy, ale przedsięwzięcie nie wypaliło. Ponownie sprawa wypłynęła w 1999 r. Zajął się nią Zdzisław Jędrzejczak, przewodniczący rady osiedla 1000-lecia oraz Rafał Mikołajewski, jeden z mieszkańców. Wspólnie powołali Stowarzyszenie Budowy Garaży. Pierwsze spotkanie informacyjne z mieszkańcami odbyło się 24 października w kawiarni „Basenowa”. Przybyło na nie pięćdziesięciu zainteresowanych.

Organizatorzy spotkania - Zdzisław Jędrzejczak i Rafał Mikołajewski opowiadali o trudnościach, jakie napotyka przedsięwzięcie. Pierwotnie garaże miały być zbudowane wzdłuż działek przy ulicy Sportowej, biegnącej do stadionu. Obecnie jednak plany przewidują umiejscowienie inwestycji na terenie należącym do Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Jarocinie - po prawej stronie, niedaleko od wejścia na odkrytą pływalnię. W tej chwili przy płocie oddzielającym ogródki działkowe od

MOSiR-u rosną krzaki i drzewa. W okresie jesienno-zimowym planuje się teren uporządkować na tyle, by na wiosnę przyszłego roku budowa mogła ruszyć.

Najprawdopodobniej poprowadzone będą dwa ciągi garaży, a między nimi pobudowana droga dojazdowa. Jest szansa na zbudowanie nawet 60 tzw. blaszaków. Organizatorzy zebrania przedstawili również wstępne koszty. Na razie przewiduje się, że właściciel garażu zapłaci za niego około 4 tys. zł. Zaznaczono jednak, że ta kwota może wzrosnąć. Za dzierżawę gruntu natomiast zapłacić będzie trzeba około 22 zł miesięcznie. Do tego dojdą jeszcze koszty pobieranej energii, ponieważ do każdego garażu podłączony zostanie prąd i zamontowany podlicznik. Właściciele garaży rozliczać się będą z MOSiR-em. W trakcie spotkania mieszkańcy dopytywali się o możliwość wykupu gruntu, na którym garaże będą stały. Organizatorzy obiecali, że zajmą się i tą kwestią, a o wynikach rozmów poinformują podczas kolejnego spotkania, które odbędzie się jeszcze w tym roku.

(jn)

Druhny odznaczone

Druhny Ewa Marek - Skiba z Żerkowa i Alina Łapaj ze Sławoszewa zostały wyróżnione honorową odznaką, nadaną przez komendanta chorągwi wielkopolskiej Związku Harcerstwa Polskiego.



Odznaczenia druhen Alinie Łapaj i Ewie Marek - Skibie wręczyli komendant hufca Andrzej Szymczak i druh senior Leon Goździak

Odznaczenia przyznano jako „wyraz uznania dla pełnionych zadań wychowawczych instruktora ZHP oraz podziękowania za całokształt służby”. Honorowe odznaki wręczono podczas spotkania rozpoczynającego nowy rok harcerski,

odbywającego się w „Hubertówce” w Górze. Dekoracji drużynowych z Żerkowa i Sławoszewa dokonali: komendant hufca ZHP Jarocin - druh Andrzej Szymczak wraz z druhem Leonem Goździakiem - przewodniczącym kręgu seniorów. (ts)

Nowe Miasto

Jedzą obiady w szkole

W Szkole Podstawowej w Kolniczkach od kilku tygodni funkcjonują kuchnia i stołówka. Z obiadów codziennie korzysta prawie stu uczniów.

Dyrekcja szkoły od dawna starała się o to, by dzieci mogły w szkole jeść ciepłe posiłki. Podstawówka w Kolniczkach do niedawna była

jedyną placówką oświatową w gminie Nowe Miasto, w której nie było stołówki, a kuchnia nie miała należącego wyposażenia. Podczas wa-

kacji wygospodarowano miejsce na magazyn i obieralnię, wybudowano też nowe pomieszczenie socjalne, a jedną z izb lekcyjnych przeznaczono na jadalnię. Dzięki temu w szkole w Kolniczkach od kilku tygodni także wydawane są obiady. Koszt uruchomienia kuchni i stołówki wyniósł 20 tys. zł. Złożyły się na nie po połowie nowomiejski urząd gminy oraz urząd wojewódzki.

Od początku funkcjonowania stołówki, kuchnia wydaje ponad 100 posiłków dziennie. Z obiadów korzystają zarówno uczniowie, jak i nauczyciele. - Dzieci z „zerówki” jedzą posiłki w swoich klasach, co jest zgodne z zaleceniami sanepidu - podkreśla dyrektor szkoły, Jarosław Wawrzyniak. Koszt jednego obiadu wynosi 1,70 zł. Część z posiłków finansowana jest przez tutejszy ośrodek pomocy społecznej.

(js, jn)



Kuchnia wydaje codziennie ponad 100 obiadów

Jarocin sam na INVESTCITY

Po raz kolejny gmina Jarocin zaprezentuje się na poznańskich targach INVESTCITY, które odbędą się w listopadzie. Pozostałe gminy powiatu jarocińskiego oraz Nowe Miasto nie będą się wystawiać.

XI Targi Inwestycyjne Miast Polskich - INVESTCITY potrwać cztery dni, od 19 do 22 listopada. Gmina Jarocin będzie wystawiała się na powierzchni 12 metrów kwadratowych (stoisko nr 5, blok C). Za stoisko gmina zapłaci 5.563 zł.

W czasie trwania targów będzie można uczestniczyć w seminariach i konferencjach. Pierwszego dnia - we wtorek 19 listopada przedstawiciele urzędów centralnych i bankowcy będą mówić o tym, w jaki sposób pozyskać środki z Europejskiego Banku Inwestycyjnego na przedsięwzięcia infrastrukturalne realizowane w regionach oraz jak wykorzystać unijne pieniądze w gminach. Wśród samorządowców będą mogli zapoznać się z propozycjami dla gmin, jakie przedłożą przedstawiciele firmy „Sportinvest” w zakresie kompleksowej realizacji hal i przyszkolnych sal sportowych oraz pływalni krytych. Reprezentanci poszczególnych

miast na pewno powinni wziąć udział w seminarium „Business a samorząd - wzajemne oczekiwania”. Wykład poprowadzą specjaliści z Państwowej Agencji Inwestycji Zagranicznych. Przedostatni dzień targów poświęcony będzie gospodarce wodno-ściekowej w gminach i komunikacji miejskiej. Zdaniem Katarzyny Dudziak, rzeczniczki prasowego jarocińskiego urzędu miejskiego, udział gminy w targach, to promocja gospodarcza Jarocina oraz forum wymiany doświadczeń, zarówno w ramach organizowanych konferencji, jak i bezpośrednich rozmów. Uważa, że targi stwarzają gminie możliwość zaprezentowania inwestorom swojej oferty w zakresie: komunikacji miejskiej, gospodarki komunalnej, a także budownictwa czy też infrastruktury rekreacyjno-turystycznej.

Pozostałe gminy powiatu, a także Nowe Miasto nie będą prezen-

tować się na INVESTCITY. - Ofertę inwestycyjną gminy prezentujemy w internecie, więc jeśli ktoś będzie poszukiwał terenów pod przedsięwzięcia, to może wejść na stronę i wszystkie informacje znajdzie. Gdyby zmieniono formułę targów, to może wzięlibyśmy udział. Na razie nie - uzasadnia Dariusz Strugała, wójt Jaraczewa. Jego zdaniem samorządowcy powinni mieć możliwość spotkań z inwestorami zainteresowanymi ulokowaniem pieniędzy na ich terenie. Ewa Antkowiak, sekretarz gminy Żerków poinformowała z kolei, że urząd bardziej zainteresowany jest targami turystycznymi, ze względu na atrakcyjne położenie gminy. Burmistrz Żerkowa Janusz Jajczyk uważa, że jest to zbyt droga impreza. - Szkoła na to pieniędzy. Nasza gmina jest zbyt mała i udział w targach byłby dość dużym obciążeniem finansowym - mówi Janusz Jajczyk. (ag)

Gaz dla Topolowej

dobrodziejstwo, czy kiełbasa wyborcza?

„Nikt z nas nie chciał w mieszkaniach gazu ziemnego, postawiono nas przed faktem dokonanym” - mówią mieszkańcy ulicy Topolowej w Jaraczewie.

Właścicielem dwóch bloków przy ulicy Topolowej w Jaraczewie jest Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa Oddział Terenowy w Poznaniu. Trzeci blok i pomieszczenie, w którym jest kotłownia ogrzewająca wszystkie trzy budynki należy do Spółdzielni Mieszkaniowej w Jarocinie. W lipcu tego roku jarocińska spółdzielnia zdecydowała, że zmieni ogrzewanie swojego bloku z tradycyjnego na gazowe. - Po rozmowach z firmą PETRICO, która gazyfikuje gminę Jaraczewo, pojawiła się techniczna możliwość, zamontowania w kotłowni wspólnego pieca dostarczającego ciepło do wszystkich mieszkań - mówi kierownik Działu Gospodarki Zasobami Mieszkaniowymi Spółdzielni Mieszkaniowej w Jarocinie Paweł Niewiadomski. - Powiadomiliśmy o tym fakcie Agen-

nak zgody na zamontowanie jednego kotła dla dwóch bloków, które do niej należą. Mieszkańcy zostali poinformowani, że każdy lokator może indywidualnie przyłączyć gaz ziemny i zamontować kocioł w swoim mieszkaniu. Agencja zaoferowała 3 tys. zł dopłaty do inwestycji w każdym mieszkaniu (całkowity koszt 6,5 tys. zł). - Właściciel stawia warunki. Sytuacja może się powtórzyć. A co będzie jeśli my wstawimy kotły gazowe do kotłowni, która do nas nie należy, a za jakiś czas spółdzielnia z Jarocina każe nam je zdemonstrować? - pyta kierownik sekcji organizacyjnej Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa Oddział Terenowy w Poznaniu Władysław Malinowski. Jego zdaniem piec gazowy w każdym mieszkaniu, to idealne rozwiązanie dla agencji

riusza Strugały. Jej zdaniem wykorzystał on mieszkańców bloków. - Pan wójt wszędzie się chwali, że gmina ma gaz. A to nie gmina, to biedni mają gaz, bo na pierwszych zebraniach w sprawie gazyfikacji w Jaraczewie było pięciu chętnych na przyłącze. Gdyby tak zostało, to nie opłacałoby się tej sieci u nas budować, więc szybko wymyślili, że podłączą gaz do bloków. I zaraz sytuacja się polepszyła - mówi Bogumiła Czabańska. Jej zdaniem cała ta sytuacja związana z „gazyfikacją na siłę” - jak ją nazywa - jest niczym innym, jak tylko „kielbasą” wyborczą Dariusza Strugały.

Umowy na trzy sposoby

Mieszkańcom przedstawiono trzy warianty umów, jakie mieli podpisać w celu rozliczenia przedsięwzięcia i opłacenia dostaw ciepła. Każdy mógł indywidualnie wybrać wariant, który mu najbardziej odpowiada. Większość zdecydowała się na drugi, w którym przez maksimum 5 lat lokatorzy będą płacili ryczałt za ogrzewanie (o 10 % niższy od ryczałtu za ogrzewanie tradycyjne), nieoprocentowaną ratę za urządzenia gazowe zamontowane w mieszkaniach (jej wysokość zależy od tego, na ile lat została podpisana umowa) oraz opłaty za ciepłą wodę i gaz pobierany przez kuchenkę. Pierwszy wariant umożliwiał jednorazowe spłacenie kosztu inwestycji (3,5 tys. zł) i regulowanie rachunków za rzeczywiście zużyte ciepło, podgrzaną wodę i gaz do kuchenki. Natomiast trzeci wariant zakładał podpisanie umowy na 15 lat. W tym czasie lokator co miesiąc zapłaci ryczałt za ogrzewanie, opłatę za ciepłą wodę i gaz pobrany przez kuchenkę. W trzecim wariantcie lokatorzy nie spłacają kosztów inwestycji.

wanych przez niektóre firmy, pozostawia wiele do życzenia. - Rozumiemy, że doprowadzenie gazu do mieszkania wymaga zamontowania sieci rurek, ale można to przecież zrobić w różny sposób - bardziej albo mniej porządku - mówi mieszkaniec, który podpisał z firmą PETRICO umowę na zakup gazu przez pięć lat. Kuchnia w jego mieszkaniu wymaga remontu. Taka sytuacja ma - jego zdaniem - miejsce w wielu innych mieszkaniach. - Tapety są do wymiany, meble trzeba inaczej ustawić, a sieć rurek zabudować. My to rozumiemy, że inaczej nie można było tego zrobić, ale zostaliśmy zaskoczeni całym tym bałaganem - twierdzi.

Przedstawiciel firmy PETRICO z Karlina Zbigniew Dekajło przyznaje, że doprowadzenie gazu do mieszkań przy Topolowej wymagało pośpiechu ze względu na porę roku. - Gdybyśmy się nie spieszyli, oczywiście w granicach rozsądku, to ciepło w tych mieszkaniach byłoby może na Boże Narodzenie - mówi Zbigniew Dekajło. - Nie było rzeczą łatwą znaleźć tylu podwykonawców, którzy mają wolne terminy, natychmiast wejdą do tych mieszkań i doprowadzą tam ciepło - dodaje Dekajło. Wyjaśnia jednocześnie, że firmy montujące wewnętrzne instalacje gazowe muszą okazać się protokołem podpisanym przez każdego lokatora, z którego wynika, że nie wnosi on zastrzeżeń do wyko-

nanych w jego mieszkaniu robót. - Od tego zależy, czy PETRICO takiej firmie zapłaci za to, co zrobiła - mówi Zbigniew Dekajło. Jego zdaniem zaoferowane mieszkańcom Topolowej trzy warianty umów są dostosowane do różnych możliwości finansowych



Instalacja gazowa w niektórych mieszkaniach wymaga zabudowy, a kuchnie, gdzie montowano kotły, muszą zostać wyremontowane

i każdy może wybrać taką formę zapłaty, jaka mu najbardziej odpowiada.

Mieszkańcy zastanawiają się, czy będzie ich stać na ogrzewanie gazowe. - Nie ma co ukrywać, że mieszkają tu ludzie biedni, a rachunki - choćby za ciepłą wodę - nie będą małe. Chyba, że nie będziemy jej używać. Ale jeśli tak będzie, to to za dobrodziejstwo.

ANNA KONIECZNA



Prace instalacyjne w blokach przy ulicy Topolowej jeszcze trwają, ale w mieszkaniach jest już ciepło

cję Własności Rolnej Skarbu Państwa i zaproponowaliśmy, aby do naszych kotłów dołączyli swoje, które ogrzewałyby pozostałe dwa bloki. Za użyczenie pomieszczenia nie chcieliśmy żadnej opłaty - dodaje Niewiadomski. Montaż kotła ogrzewającego budynki należący do spółdzielni z Jarocina odbył się na koszt firmy PETRICO, a modernizacja dotyczyła jedynie pomieszczenia kotłowni, a nie mieszkań lokatorów.

i dla mieszkańców. - Rozstrzygnął się problem z zaleganiem w opłatach, ponieważ każdy jest przyłączony oddzielnie i można - jeśli nie płaci za ogrzewanie - odciąć jego dopływ. Lokatorzy też powinni być zadowoleni, ponieważ każdy może swobodnie regulować ilość pobieranego ciepła - twierdzi Władysław Malinowski.

Kiełbasa wyborcza na ciepło

Rozmowy na temat gazu ziemnego w blokach przy ulicy Topolowej rozpoczęły się w sierpniu. Inwestycję miała prowadzić firma PETRICO. - My nie mieliśmy wyjścia, musieliśmy się na ten gaz zgodzić. W mieszkaniach było coraz zimniej, kotłowni już nie mieliśmy, więc na co mieliśmy czekać. Na zimę? - pyta mieszkanka bloku przy ulicy Topolowej Bogumiła Czabańska. Jej zdaniem pracownikom firmy PETRICO bardzo zależało na tym, żeby jak najszybciej podpisać umowę. - Chodzili za nami po kilka razy, a jeden z panów siedział nawet na ławeczce przed blokiem i czekał na naszą decyzję - dodaje. Bogumiła Czabańska ma żal do gospodarza tego terenu - wójta Da-

Wyścig z zimnem

Na przełomie września i października do mieszkań w blokach przy ulicy Topolowej weszli fachowcy, którzy zaczęli montować instalację i kotły gazowe. - Nikt nie zważał na sytuację lokatorów, nie uprzedzał o tym, że w mieszkaniach będzie coś robione. Przecież jeśli ktoś przeprowadza remont w domu, to zabezpiecza meble, sprzęty i umawia się z fachowcami, a nam nikt nie dał takiej szansy - mówi mieszkanka bloku przy ulicy Topolowej. - Mam złamaną nogę nie mogę się swobodnie poruszać. Gdybym mogła ustalić termin montażu kotła w moim mieszkaniu, mąż wziąłby urlop w pracy i przypilnował wszystkiego - dodaje. Mieszkańcy twierdzą, że jakość robót wykony-

Dla każdego po kociółku

Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa nie wyraziła jed-

ogłoszenie

WYKONAWCA: NIEGO OŚRODKA BADAWCZO-R

CENY PRODUCENTA NA:

- BLOCZKI BETONOWE M6
- PUSTAKI „ALFA”, „ALFA” 1/2
- STROPY „TERIVA”
- TRYLINKĘ

• CERTYFIKATY • ATESTY

PPH „DAKAR”, WIECZYN 26a
TEL. (0-62) 741-68-37
0-602/713-279

• ZACHĘCAJĄCE WARUNKI PŁATNOŚCI • TRANSPORT

• CEBET WARSZAWA •

ogłoszenie

CERAMIKA

CERAMIKA DLA WYMAGAJĄCYCH

wybierz piękno
- Twoja łazienka

OPCZNO S.A.
Twój Dom może wybierać

ADRSY:
63-900 RAWICZ
UL. KURPIŃSKIEGO 15, TEL. 065 54 60 865

51-117 WROCŁAW
UL. PAPROTNA 8, TEL. 071 327 63 40

63-700 KROTOSZYN
UL. KOBYLIŃSKA 5, TEL. 062 722 77 21

64-000 KOSCIAN
UL. POŁNOĆNA 5, TEL. 0609 446 060

56-210 WASOSZ
UL. KOLEJOWA 25C, TEL. 065 543 78 12

05-091 WARSZAWA - ZĄBKI
UL. RADZYMIŃSKA 25

Teraz Pawlicki

Adam Pawlicki będzie nowym burmistrzem Jarocina. Poparło go prawie 53 % głosujących. Także komitet Teraz Jarocin, którego Pawlicki jest liderem, wprowadził do Rady Miejskiej Jarocina najwięcej - dziewięciu radnych.

Wybory samorządowe w gminie Jarocin przyniosły wielki sukces komitetowi Teraz Jarocin. Nowym burmistrzem, już w pierwszej turze, wybrano Adama Pawlickiego, a kandydaci z jego ugrupowania zdobyli aż dziewięć mandatów w nowej radzie miejskiej. W niedzielnych wyborach frekwencja była niewielka. Wzięło w nich udział nieco ponad 43 % uprawnionych do głosowania. Z pewnością wpływ na to miała niesprzyjająca pogoda, która zniechęcała wyborców do udania się do lokali komisji wyborczych. W wyborach wzięło udział 14.819 osób, spośród 34.378 uprawnionych do głosowania. Prawie 7.500 głosów uzyskał kandydat na burmistrza z komitetu Teraz Jarocin Adam Pawlicki. Drugi, do-

tychczasowy burmistrz Marian Michalak zdobył nieco ponad trzy tysiące głosów. Pozostałych kandydatów poparło po niespełna dziesięć procent głosujących.

W wyborach do rady miejskiej najwięcej głosów - 4.724 zdobył komitet Teraz Jarocin. Będzie go reprezentować dziewięciu radnych. Koalicja SLD-UP wprowadziła do rady pięciu przedstawicieli, Unia Wielkopolan trzech, PSL dwóch, a Samoobrona i Jarocińskie Forum Gospodarcze po jednym.

Wyniki wyborów w miarę dokładnie sprawdziły się z naszym przedwyborczym sondażem, choć naprawdę wielką niespodzianką jest zwycięstwo Adama Pawlickiego w pierwszej turze.

Liczba głosów uzyskanych przez kandydatów na burmistrza Jarocina

Kandydaci	Liczba głosów	Procentowy udział
Pawlicki Adam	7497	52,84%
Michalak Marian	3017	21,27%
Kołodziej Ryszard	1329	9,37%
Szymczak Henryk	1282	9,04%
Waloszczyk Edward	1064	7,48%
RAZEM	14189	100,00%

Ci, którzy w minioną niedzielę oddali swe głosy w wyborach samorządowych pokazali, że naprawdę ważna dla nich jest sprawa Małej Ojczyzny - Ziemi Jarocińskiej. Nie przeszkodził im deszcz ani wichura. Frekwencja była naprawdę duża. Były obwody, w których znacznie przekroczyła sześćdziesiąt procent. Jedynie w gminie Jarocin było gorzej, niż przed czterema laty.

We wszystkich gminach Ziemi Jarocińskiej: w Jaraczewie, Kottlinie, Nowym Mieście i Żerkowie swoje funkcje zachowali dotychczasowi wójtowie oraz burmistrz. To bez wątpienia społeczna akceptacja dla dotychczasowych dokonań i ich wielkie, osobiste zwycięstwo. Jednak tak duże poparcie jednocześnie zobowiązuje.

Totalna zmiana warty następuje w Jarocinie. Fakt, że w czwartej kadencji samorządu mamy czwartego burmistrza, świadczy bez wątpienia o tym, że poprzednicy nie spełnili pokładanych w nich nadziei. I cały czas wierzyliśmy: następny będzie lepszy.

Myślę, że wyborcy chcieli „zmiany warty”. Mamy nie tylko nowego, po raz pierwszy pochodzącego z bezpośrednich wyborów burmistrza, ale również w dużym stopniu zmienioną radę miejską. Czy będą lepsi? Czy sprawią, że będzie nam się żyło lepiej? Czy są w stanie doprowadzić Jarocin do czołówki gmin Polski w każdym dziedzinie? Tego tak naprawdę nie wiemy. Pokazaliśmy jednak, że w to wierzymy.

Wybrani w minioną niedzielę przyjęli na siebie poważne zobowiązania. I burmistrz, i radni. Jeśli nie potrafią zrealizować swoich obietnic, możemy ich odwołać. W demokracji są instrumenty, które potrafimy wykorzystać.

Słowa były w kampanii.

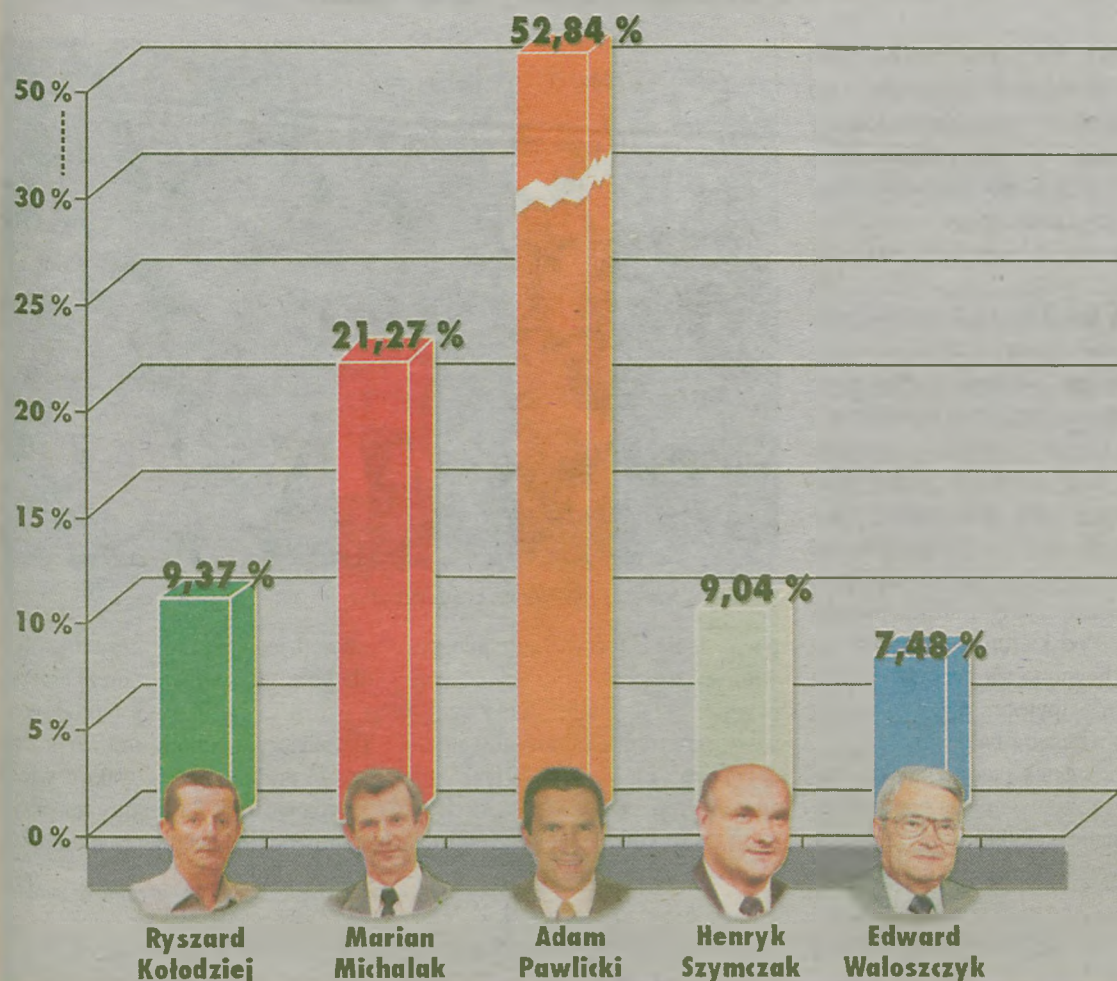
Czas na czyny.

PIOTR PIOTROWICZ

Skład Rady Miejskiej w Jarocinie

	Jarosław Łukasiewicz (239 głosów)	
	Adam Pawlicki (404 głosy)	
	Janusz Wojtczak (220 głosów)	
	Lechosława Dębska (315 głosów)	
	Lucjan Dudek (214 głosów)	
	Stanisław Kycia (232 głosy)	
	Mirosław Drzazga (219 głosów)	
	Marek Przymusiński (173 głosy)	
	Marek Tobolski (259 głosów)	
	Andrzej Weber (162 głosy)	
	Marian Michalski (137 głosów)	
	Zdzisława Pilarczyk (157 głosów)	
	Henryk Dudziak (113 głosów)	
	Marian Michalak (318 głosów)	
	Marian Ulke (119 głosów)	
	Stanisław Martuzalski (257 głosów)	
	Zbigniew Białous (247 głosów)	
	Ryszard Kołodziej (272 głosy)	
	Maciej Kostka (213 głosów)	
	Edward Waloszczyk (118 głosów)	
	Maria Stachowiak (154 głosy)	

Wyniki wyborów na burmistrza Jarocina



Ilość mandatów, głosy oddane na poszczególne listy kandydatów oraz procentowy udział

Lista kandydatów	Liczba głosów	Procent głosów	Liczba mandatów
TERAZ JAROCIN	4.724	34,50 %	9
SLD-UP	2.697	19,70 %	5
UW	2.109	15,40 %	3
PSL	1.741	12,72 %	2
Samoobrona	1.125	8,22 %	1
JFG	939	6,86 %	1
MMiP Jarocin	357	2,61 %	0

Liczba głosów uzyskanych przez komitety wyborcze do Rady Miejskiej w Jarocinie w poszczególnych okręgach wyborczych

Komitety	Okręg nr 1	Okręg nr 2	Okręg nr 3
TERAZ JAROCIN	1686	1785	1253
PSL	1355	205	181
SLD-UP	708	1067	922
Unia Wielkopolan	666	756	687
Samoobrona RP	550	283	292
JFG	233	501	205
MMiP Jarocin	-	192	165

Liczba zdobytych mandatów w poszczególnych okręgach wyborczych do Rady Miejskiej Jarocina

Okręg	SLD -UP	PSL	Teraz Jarocin	JFG	UW	Samoobrona
Okręg 1	1	2	3	-	1	1
Okręg 2	2	-	3	1	1	-
Okręg 3	2	-	3	-	1	-

Liczyłem na dobry wynik

Rozmowa z ADAMEM PAWLICKIM
- nowym burmistrzem Jarocina

Czy jest pan zaskoczony wynikami wyborów?

Szczerze mówiąc - tak. Liczyłem na dobry wynik, ale nie sądziłem, że zostaną obdarzony tak dużym zaufaniem. Nie przypuszczałem, że to będzie 52.84 %, i że wygram w pierwszej turze.

Jak pan ocenia wyniki uzyskane przez kontrkandydatów?

Każdy ma to, na co zapracował. Trudno mi oceniać wolę społeczeństwa...

Drugi rezultat osiągnął Marian Michalak, dotychczasowy burmistrz. Niecałe 22 %, to chyba porażka...

Uważam, że na to, co pan Michalak przez cztery lata zaprezentował, to i tak za dużo. Szczególnie ostatnie występy w TVP 3, które były finansowane z budżetu gminy, a były jego prywatną kampanią wyborczą. Nie sposób nie wspomnieć tu również o paszkwilach na mój temat produkowanych w urzędzie miejskim. To nie była kampania, ale żenująca antykampania wyborcza na mój temat. Mamy powody przypuszczać, że dystrybuowany list zniesławiający moją osobę, drukowany był w urzędzie miejskim...

Skąd pewność, że paszkwil „wyszędł” z urzędu?

Znamy nazwiska osób, które zajmowały się dystrybucją. Sprawa trafiła do prokuratury, która wszczęła dochodzenie. Mamy nadzieję, że wkrótce się wyjaśni, jak urzędnicy za pieniądze podatników drukowali paszkwile na mój temat. Jest to obrzydliwe. Sądzę, że prokuratura wyciągnie odpowiednie konsekwencje w stosunku do tych osób. Poza tym na spotkaniu z ministrem Markiem Wagnerem przedstawiłem kwestię druku w urzędzie miejskim i dystrybucji listu zniesławiającego moją osobę. Obecny na sali burmistrz Michalak absolutnie nie zaprzeczył.

Te wybory, to porażka nie tylko Mariana Michalaka, ale całej jarocińskiej lewicy, sukces natomiast komitetu „Teraz Jarocin”, który wprowadzi do rady miejskiej 9 osób. To jednak za mało, żeby samodzielnie rządzić. Kto będzie koalicjantem?

Ja myślę, że jest oczywiste, że będą to osoby z Unii Wielkopolan, które weszły do rady. Nie zamykamy również drogi innym osobom, które zechcą poprzeć nasz program. Nie będziemy odrzucać pomysłów z zasady, jak to było robione przez ostatnie cztery lata przez koalicję rządzącą. Dla nas najważniejsze jest dobro mieszkańców, później dobro



komitetu, a na końcu dobro osobiste. Do tej pory było wszystko odwrócone.

Nie obawialiście się, że tak odważny i nowatorski program spotka się ze sceptycyzmem wyborców i zostanie uznany za obietnicę bez pokrycia?

W programie zawsze pokazywaliśmy nie tylko konkretne rozwiązania, ale również źródła ich finansowania. Niektóre decyzje może będą niepopularne - np. reorganizacja urzędu miejskiego. Jeśli jednak stawiamy na profesjonalizm, to trzeba do tego przygotować strukturę urzędu.

Powiedział pan, że liczył na dobry wynik. Czy poczyniono w takim razie rozszady personalne? Kto będzie wiceburmistrzem, sekretarzem gminy...

W tej chwili nie chciałbym mówić o sprawach personalnych, aczkolwiek są kandydatury na te stanowiska.

Czy równie korzystny wynik komitetu „Teraz Jarocin” w wyborach do rady powiatu, pozwoli na efektywną współpracę między samorządem gminnym i powiatowym?

Jestem pewien, że tak. Mieszkańcy gminy Jarocin oraz całego powiatu dali nam potężny mandat zaufania. Nie możemy tego zmarnować i nie zmarnujemy.

Jest pan właścicielem firmy LPG Consulting. Po objęciu funkcji burmistrza Jarocina nie będzie mógł pan kierować przedsiębiorstwem. Kto poprowadzi firmę?

W żadnym wypadku nie mam zamiaru tego dorobku, który wspólnie z pracownikami firmy stworzyliśmy zaprzepaścić. Przedsiębiorstwo zamknę. Natomiast swoją firmę będzie prowadziła moja żona, która będzie kontynuowała to, co robiliśmy do tej pory. Pracownicy naprawdę nie muszą się czego obawiać.

Rozmawiała ANNA GAUZA

Urodziny w „Jarzębince”

23 świeczki płonęły na urodzinowym torcie. Były płąsy, gry, zabawy i konkursy. Na wszystkich gości czekały też upominki.

Przez cały tydzień obchodzone w Publicznym Przedszkolu nr 6 „Jarzębinka” w Jarocinie urodziny placówki. Zaproszono na nie dzieci z PP nr 5. W poniedziałek odbyły się gry i zabawy sportowe. Zwycięzcy stanęli na podium, odebrali medale, dyplomy i upominki. We wtorek dzieci jadły kielbaski pieczone nad ogniskiem. Później wzięły udział w konkursie plastycznym zatytułowanym „Moja Jarzębinka”. Każdy otrzymał za swoją pracę nagrodę. Na wszystkich czekał słodki poczęstunek oraz drobne upominki. W środę pałaszowano tort urodzinowy, na którym zapalono 23 świeczki, czyli tyle, ile lat ma przedszkole. Pod kierunkiem Zbigniewa Obary bawiono się przy dźwiękach pianina. Najwięcej uciechy sprawił dzieciom taniec z balonem.

W czwartek przedszkolaki obejrzały przedstawienie przygotowane przez nauczycielki, a zatytułowane „Jarzębinka”. Dużą atrakcją było roz-



Urodziny „Jarzębinki” obchodzone przez tydzień

poznawanie aktorów. Tego dnia rozwiązany został też konkurs na „Najpiękniejszą Jarzębinkę”, który spotkał się z ogromnym zainteresowaniem całych rodzin. Wszystkie prace zostały nagrodzone, a uczestnicy konkursu stanęli do pamiątkowego zdjęcia. W ostatnim dniu odbyły się wy-

stępy dzieci pięcio- i sześciolletnich dla emerytowanych nauczycielek, z okazji Dnia Edukacji Narodowej. Tygodniowe obchody urodzin przedszkola przyniosły wszystkim wiele miłych wrażeń. Zacieśniły też przyjaźń między dziećmi z „Jarzębinki” i przedszkola nr 5. (akf)



Uroczyste ślubowanie uczniów klasy pierwszej Szkoły Podstawowej w Roszkowie, poprzedziła część artystyczna w wykonaniu pierwszaków pod kierunkiem wychowawczyni, Aurelii Kaczmarek. Zgodnie z tradycją pasowania na ucznia dokonał, sporych rozmiarów ołówkiem, dyrektor szkoły Maciej Mazurek. Na zakończenie wszystkie dzieci otrzymały dyplomy oraz legitymacje szkolne

Święto w szkole

Sześć zestawów komputerowych zakupionych zostało dla Niepublicznej Szkoły Podstawowej w Bachorzewie. Docelowo będzie ich w pracowni jedenaście.

Z pracowni korzystają już dzieci z kl. IV-VI. Od listopada lekcje informatyki będą prowadzone dla uczniów z kl. 0-III. Komputery zakupione zostały z pieniędzy wypracowanych przez radę rodziców oraz stowarzyszenie prowadzące szkołę.

W uroczystości oddania do użytku pracowni komputerowej wzięli udział: Jan Grzesiek, przewodniczący Sejmiku Województwa Wielkopolskiego oraz Adam Pawlicki, radny i kandydat na burmistrza. Nową salę poświęcił ks. kanonik Eugeniusz Michalczak.

(akf)

ogłoszenie



Nową pracownię poświęcił ks. kanonik Eugeniusz Michalczak

Pierwszaki ślubowały

Dziewięćdziesięciu sześciu uczniów trzech klas pierwszych Szkoły Podstawowej nr 4 w Jarocinie zostało pasowanych na uczniów. Uroczystości przyglądali się licznie zgromadzeni rodzice.

Na uroczystość oprócz rodziców uczniów zostali zaproszeni goście: Jan Urbanowicz - przewodniczący rady rodziców, Elżbieta Trzcielińska - członek rady, ojciec proboszcz Marek Janus. Wszystkich zebranych powitała dyrektor

skliwym okiem nauczycieli poznanie litery i cyfry. Uczucie się rozumieć przyrodę i otaczający świat. Mam nadzieję, że potrafiacie odwzajemnić się uśmiechem i prawidłowym zachowaniem za trud i ogromne serce - powiedziała dy-

szkolnym, przedstawicielami policji.

Zyczenia uczniom złożył również Jan Urbanowicz. - Życzę wam, abyście odnaleźli swoje miejsce w życiu. Zanim jednak to osiągniecie musicie dużo się uczyć. Zachęcam was do bycia ciekawym świata, do zadawania ciekawych pytań waszym nauczycielkom. Mam nadzieję, że polubicie również czytanie książek, z których można się wiele dowiedzieć. Poeta Józef Czechowicz powiedział: „Kto czyta książki żyje wielokrotnie, a kto czytać nie chce na jeden żywot jest skazany” - powiedział przewodniczący rady rodziców. W części artystycznej pierwszaki zaprezentowały specjalny program artystyczny. Przedstawiciele trzech klas pierwszych złożyli przyrzeczenie na sztandar szkoły. Każdy z uczniów był pasowany na pełnoprawnego członka szkolnej społeczności za pomocą dużych rozmiarów ołówka.

Fot. Lidia Sobowicz



Każdy z uczniów był pasowany na pełnoprawnego członka szkolnej społeczności za pomocą dużych rozmiarów ołówka

Aldona Kostro. - Dzisiejszy dzień zapamiętacie na bardzo długo. Stanięcie się pełnoprawnymi uczniami naszej szkoły. Złożycie ślubowanie na sztandar i w pełni będziecie uczestniczyć w życiu „czwórki”. Dziś znacie już swoje wychowawczynie, nowych kolegów i koleżanki. Nadal poznajecie zasady obowiązujące w naszej szkole. Pod tro-

rektor „czwórki”. Podkreśliła, że szkoła jest jedną z nielicznych placówek, które mają sale w pełni przystosowane do nauczania zintegrowanego. Uczniowie objęci są programami profilaktycznymi, dotyczącymi bezpieczeństwa w ruchu drogowym oraz zagrożeń czyhających na dzieci poza szkołą. Dzieci będą spotykać się z pedagogiem

W czasie uroczystego ślubowania dyrektor złożyła życzenia nauczycielom. Wręczyła też nagrody, które otrzymały: Teresa Wilk, Beata Sambor, Wiesława Ermano-wicz, Mirosława Guzek, Elżbieta Markiewicz, Barbara Galczyńska, Kazimierz Banach, Renata Ołtarzewska, Małgorzata Grobelniak, Małgorzata Matuszewska - Kra-wiec i Lucyna Walendowska. (ls)

PODRAP MISIA I WYGRAJ!
Wielka promocja na stacji PREEM
Jarocin, ul. Węglowa 16



Przyjedź, zatankuj paliwo za 50 zł
lub kup parkiet promocyjny.

Dostaniesz los i szansę wielkiej wygranej!

Między innymi:

- wycieczki na Wyspy Kanaryjskie
- bony paliwowe
- aparaty fotograficzne

Prawie
25 000
nagród

www.preem.pl



Kamerą w przestępcę

- Marzenia się spełniają - powiedział podinspektor Krzysztof Nadera, komendant jarocińskiej policji o uruchomieniu systemu monitoringu w naszym mieście. Inwestycja kosztowała ponad 300 tys. zł.



Fot. Justyna Nagiewna

Centrum sterowania monitoringiem znajduje się w policyjnej dyżurce

W uroczystym uruchomieniu monitoringu wzięli udział przedstawiciele władz samorządowych, zaprzyjaźnionych służb mundurowych oraz wykonawcy - firmy „Telbud”. Obecny był także pierwszy zastępca komendanta wielkopolskiej policji, nadinspektor Waldemar Jarczewski. W czasie spotkania funkcjonariusze opowiadali gościom o prewencyjnej roli stosowania kamer w pracy policji. - Pieniądzy w budżecie państwa nie przybywa, policjantów w ciągu najbliższych lat więcej na pewno też nie będzie. Jedynym sposobem jest szukanie innych, alternatywnych rozwiązań, które mogą poprawić poziom bezpieczeństwa w mieście. Jednym z nich jest monitorowanie ulic przy pomocy kamer - powiedział podinspektor Krzysztof Nadera, komendant policji w Jarocinie. Centrum dozoru i sterowania mo-

onitoringiem znajduje się w dyżurce jarocińskiej komendy. Dzięki systemowi, dyżurny policjant może nie tylko na bieżąco „podglądać” ulice. Możliwość archiwizacji pozwala wrócić do zarejestrowanych już wcześniej obrazów, wykonać z nich zdjęcie, które może stanowić dowód w postępowaniu sądowym. - Można powiedzieć, że doczekaliśmy się monitoringu na światowym poziomie - cieszył się szef jarocińskich policjantów. Centrum sterowania pozwala na podłączenie w sumie szesnastu kamer. Na razie zamontowane są cztery: dwie na Rynku - od ulicy Mickiewicza i św. Ducha oraz na skrzyżowaniach al. Niepodległości z ul. Kościuszki i ul. Paderewskiego z Moniuszki. Kamery są w stanie „ściągnąć” obiekt oddalony od nich nawet o 500 metrów.

Jarocin jest jednym z ostatnich miast powiatowych, w którym

uruchomiono system monitoringu. Takie kamery mają już Pleszew, Ostrów Wlkp., Kalisz, Gostyń czy Środa. - To, że dziś oddajemy tę inwestycję, nie zadawała nas do końca, ponieważ monitoring można było oddać do użytku dużo wcześniej - zauważył burmistrz Marian Michalak.

Komendant Nadera przyznał, że o korzyściach wynikających z zamontowania kamer w newralgicznych punktach w mieście, przekonał się właśnie w Gostyniu. - Badania wskazują, że tam, gdzie jest monitoring, przestępczość spada nawet o 60-70%. Liczę na to, że tak będzie również w Jarocinie - powiedział Waldemar Jarczewski z wielkopolskiej komendy policji.

Realizacją projektu zajął się Krzysztof Adamiak, komendant Straży Miejskiej w Jarocinie. Koszt całego przedsięwzięcia wyniósł około 300 tys. zł. Mimo prośb wystosowanych do wielu instytucji, do inwestycji dołożyły się tylko Bank PKO BP (10 tys. zł) oraz Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej w Jarocinie (2 tys. zł). - Problem bezpieczeństwa wszyscy uważają za najważniejszy. Ale to gmina została głównym płatnikiem systemu - przyznał burmistrz. Ubolewał, że monitoring nie wywołał tzw. pospolitego ruszenia. - Apeluję do wszystkich, którym sprawa bezpieczeństwa leży na sercu, a więc może leży także „na kieszeni”, by uzbierali pieniądze i dążyli do tego, aby w gminie funkcjonowało szesnaście kamer - powiedział burmistrz. Podczas spotkania starosta Adam Kołodziej zapowiedział, że być może powiat w przyszłym roku wyasygnuje pieniądze na kolejną kamerę.

Lampką szampana przypieczęto uruchomienie systemu.

(jn)



22 października na skrzyżowaniu alei Niepodległości z ul. Kościuszki doszło do kolizji drogowej. Kierujący samochodem tico mieszkaniec Jarocina jadący al. Niepodległości wykonał manewr skrętu w lewo i wymusił pierwszeństwo przejazdu przed jadącą nysą, w wyniku czego doszło do zderzenia obu pojazdów. Kierowca nysy odjechał jednak z miejsca zdarzenia przed przybyciem policji. Dzięki utrwaleniu kolizji przez kamerę monitorującą skrzyżowanie, bardzo szybko ustalono numery rejestracyjne auta i dane personalne kierowcy. Po piętnastu minutach od zdarzenia, policjanci zjawili się w domu mężczyzny. Swoją finał sprawą znajdzie w sądzie

(jn)

ogłoszenia

Nawrot prezesem

Jarociński oddział Towarzystwa Walki z Kalectwem ma nowego prezesa. Po rezygnacji Dariusza Walenciaka kierowanie organizacją zostało przekazane Czesławowi Nawrotowi, pełniącemu dotychczas funkcję sekretarza.

Pod koniec września zarząd terenowego oddziału TWK podjął uchwałę w sprawie powołania Czesława Nawrot na stanowisko prezesa. Rezygnacja Dariusza Walenciaka spowodowana była względami zdrowotnymi i rodzinnymi.

Zarząd jarocińskiego oddziału organizacji wyraził również zgodę na przeniesienie siedziby organizacji z Jarocina do Kotlina. Czesław Nawrot przez ostatnie trzy lata pełnił w zarządzie funkcję sekretarza. Nowy prezes ma 49 lat. Za działalność na rzecz drugiego człowieka

był wielokrotnie nagradzany i wyróżniany. Otrzymał m.in. Kryształowe Serce, Złoty Krzyż Zasługi i Krzyż Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski. Od 30 lat jest zaangażowany w działalność na rzecz Polskiego Czerwonego Krzyża. Działał również w Radzie Gminy Kotlin. W miejscu zamieszkania otworzył Ośrodek Pomocy Wzajemnej, który pomaga najbardziej potrzebującym mieszkańcom gminy. W ciągu 17 miesięcy działalności punktu wydany został towar (żywność, odzież) o wartości ponad 72 tys. złotych. (ts)

teomina SA W sprzedaży nowa kolekcja odzieży damskiej i męskiej

W ofercie również:
garniturę męską, bluzki, pidżamę
Sprzedaż w dziale sprzedaży
bezpośrednio z magazynu
Zapraszamy do naszych sklepów

KROTOSZYN
ul. Ceglarska 1, (0-62) 725-32-81
od 9.00 do 18.00
sobota od 10.00 do 14.00

JAROCIN
ul. św. Ducha 118c, (0-62) 747-89-49
od wtorku do piątku od 10.00 do 18.00
w soboty od 9.00 do 13.00

www.teomina.com.pl

Rolnicza Spółdzielnia Produkcyjna „Solidarność” w Radlinie
OGŁASZA PRZETARG OFERTOWY
na sprzedaż budynku mieszkalnego
jednorodzinnego o powierzchni 161,32 m²
Budynek znajduje się w miejscowości Cielcza przy ul. Sienkiewicza 57. Cena wywoławcza z 1 m² wynosi 200,00 zł. Oferty należy składać w biurze RSP do dnia 8.11.2002 r., do godz. 10.00. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 8.11.2002 r. o godz. 10.30. Blizsze informacje można uzyskać w biurze RSP od poniedziałku do piątku w godz. 8.00 - 13.00 lub pod numerem telefonu 749-30-16.
RSP posiada do sprzedaży samochód marki Żuk, rok produkcji 1988, w cenie 700,00 zł.
(SOJ 1766/02)

Zarząd Miejski w Jarocinie informuje, że w dniu 25 października 2002 r. na okres 21 dni został wywieszony na tablicy ogłoszeń w podcieniach Ratusza oraz budynku Urzędu Miejskiego WYKAZ NIE ZABUDOWANEJ NIERUCHOMOŚCI położonej w Jarocinie przeznaczonej do sprzedaży na własność w drodze bezprzetargowej

Wspominali św. Franciszka

W parafii św. Antoniego Padewskiego odbyły się uroczystości odpustowe ku czci św. Franciszka z Asyżu.

Odpust ku czci św. Franciszka poprzedziła msza św. w piątek 4 października oraz specjalne nabożeństwo tzw. „Transitus”, w czasie którego wspomniany jest dzień i okoliczności śmierci świętego - założyciela zakonu. Piątkową mszę św. odprawił ojciec Sylwin Wojdanowicz, gwardian w jarocińskim klasztorze ojców franciszkanów. Październikowy odpust ku czci „Biedaczyny z Asyżu” jest wielkim świętem przede wszystkim dla zgromadzeń zakonnych. Święty Franciszek powołał zakony: franciszkanów (zakon męski), klaryski (zakon żeń-

ski). Odpust to również wielkie święto dla osób zrzeszonych w Franciszkańskim Zakonie Świeckich (tzw. Trzecim Zakonie) czyli terejarzy.

Główne uroczystości odbyły się w niedzielę 6 października. Mszy świętej koncelebrowanej przewodniczył ojciec Tytus Kamiński. Franciszkanin, który od kilku miesięcy przebywa w jarocińskim klasztorze, wygłosił również kazanie poświęcone idei odpustu i postawie św. Franciszka - założyciela trzech zakonów. Uroczystości odpustowe zakończyła procesja wokół kościoła parafialnego. (Is)

Magia u franciszkanów

Ponad 300 osób obejrzało wspaniały pokaz w wykonaniu Pawła Czaji - jedyne iluzjonisty w Europie wykonującego numer z przebijaniem skrzyni. Występy oraz wspólne pieczenie kiełbasek przy ognisku zostały zorganizowane przez parafię św. Antoniego Padewskiego dla uczczenia II Dnia Papieskiego.

Uroczystości odbyły się w niedzielę 13 października. U ojców franciszkanów podobnie jak w pozostałych kościołach na terenie diecezji kaliskiej zbierane były pieniądze na stypendia. Dodatkowo parafia św. Antoniego Padewskiego z okazji Dnia Papieskiego zaprosiła wszystkich wiernych do wspólnej zabawy.

Największą atrakcją niedzielnej imprezy był występ iluzjonisty Pawła Czaji. Artysta, posługujący się pseudonimem artystycznym „Paulo”, jest bratem jednego z jarocińskich franciszkanów - ojca Arkadiusza Czaji. W programie znalazła się zarówno „iluzja komiczna”, jak i zapierająca dech „wielka iluzja”. Paweł Czaja jest jedynym w Europie iluzjonistą a drugim na świecie - obok Dawida Copperfielda, który wykonuje numer z przebijaniem i przecinaniem skrzyni wraz ze znajdującym się w niej człowiekiem. Sztuczka iluzjonistyczna pokazana została również w czasie jarocińskiego występu. Pokaz ten zrobił na widzach ogromne wrażenie. Wszyscy chcieli dowiedzieć się, na czym polega „Paulo”, jak każdy szanujący się iluzjonista,

nie zdradził tajemnic swojego warsztatu. Po zakończeniu pokazu artysta wielokrotnie bisował. Licząca ponad 300 osób publiczność nie chciała puścić Pawła Czaji ze sceny.

W czasie spotkania w auli Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 1 zaśpiewali: Milena Wagner, Anita Fraś i Marek Namysłowski. Koncert poprowadził Szymon Woelke. Mimo bardzo złej pogody przez cały dzień nie brakowało chętnych, którzy piekli darmowe kiełbaski nad wielkim ogniskiem przygotowanym na parking, w pobliżu kościoła. Można było również skosztować placków upieczonych przez mamy ministrantów. W organizację niedzielnych uroczystości włączyli się przedstawiciele wszystkich grup parafialnych.

Obchodom Dnia Papieskiego towarzyszyły również konkursy: plastyczny poświęcony Ojcu Świętemu dla najmłodszych oraz wiedzy religijnej dla starszych uczniów i młodzieży. Nie zabrakło także modlitwy w intencji Ojca Świętego. Przez cały tydzień od 11 do 17 października w Jego intencji odprawiane było nabożeństwo różańcowe. Podczas niedzielnych uroczy-

stości w dolnym kościele ojców franciszkanów odbywała się całodzienna adoracja Najświętszego Sakramentu. W 24. rocznicę wyboru kardynała Karola Wojtyły na Papieża Jana Pawła II w kościele parafialnym ojców franciszkanów o godz. 18.30 sprawowano Eucharystię, a o 21.00 odbył się Apel Jasnogórski. Wieczorem na osiedlach w oknach wielu domów zapłonęły świece. Ojciec Marek Janus apelował bowiem do parafian, aby zapalili je na znak solidarności z Ojcem Świętym.

Dzień Papieski został zorganizowany w Polsce już po raz drugi. W tym roku odbywał się pod hasłem „Jan Paweł II - Papież Nadziei”. Pomysłodawcą uczczenia Ojca Świętego jest fundacja „Dzieło Nowego Tysiąclecia”. Głównym efektem akcji są stypendia dla najbardziej potrzebującej młodzieży. W zeszłym roku udało się zebrać fundusze dla 33 uczniów. Stypendia w wysokości 2 tys. złotych otrzymało także dwoje dzieci: z Jarocina i Magnuszewic. Po tegorocznej zbiórce na pomoc mogą liczyć kolejne dwie osoby z dekanatu jarocińskiego. (Is)

Odeszli od nas:

CECYLIA MARCINIAK	l. 80 (Kruczynek)
MARIANNA KLAMECKA	l. 90 (Radliniec)
HIERONIM JANICKI	l. 65 (Nowe Miasto)
CZESŁAW DURCZAK	l. 77 (Chwałęcín)
WŁADYSŁAWA WACHOWICZ	l. 77 (Chocicza)
BARBARA WACHOWICZ	l. 33 (Chocicza)
KAZIMIERA OSUCH	l. 81 (Góra)
JÓZEF BARANEK	l. 52 (Jarocin)
JÓZEF JANKOWIAK	l. 77 (Chwałęcín)
MARIA WALKIEWICZ	l. 71 (Jarocin)
MAGDALENA KACZMAREK	l. 94 (Siedlemin)
LUCJAN BŁASZCZYK	l. 76 (Jarocin)

Rodzinom zmarłych składamy wyrazy współczucia

Serdeczne podziękowanie
rodzinie, znajomym, sąsiadom
ks. prob. A. Piłatowi

delegacjom, wszystkim, którzy okazali współczucie
zamówili msze św., złożyli wieńce i kwiaty
oraz odprowadzili na miejsce wiecznego spoczynku
naszego kochanego męża, ojca, dziadka

ś. † p.

MARIANA ZUKIERA

składają
żona, córka, syn z rodziną

Tablica na cześć Papieża

Parafia św. Marcina jako jedyna w diecezji kaliskiej, uczciła 24. rocznicę wyboru kardynała Karola Wojtyły na Papieża Jana Pawła II ufundowaniem tablicy pamiątkowej.

W parafii św. Marcina specjalna msza św. z okazji 24. rocznicy wyboru kardynała Karola Wojtyły na Papieża została odprawiona w samo południe, w środę 16 października. Eucharystię sprawowali: ksiądz proboszcz Dariusz Matusiak oraz ksiądz radca Stefan Kukwicz. - *Dzisiaj mija 24. rocznica wyboru Papieża - Polaka na stolicę Piotrową. To wielki dar, ale i szczególna łaska dla każdego Polaka, dla każdego człowieka wierzącego. Mamy Papieża, który jest widzialnym znakiem dla tych, którzy nigdy nie wierzyli w to, że Ojcem Świętym może zostać Polak. My w parafii św. Marcina mamy również znak - znak wdzięczności. To jest wielkie wydarzenie dla nas. Dobrze wiemy, jak wiele zawdzięczamy Janowi Pawłowi II. Powinniśmy nieustannie dziękować Bogu za ten pontyfikat, za dar nauczania, za słowa nadziei - powiedział ksiądz pro-*

boszcz Dariusz Matusiak. W czasie kazania odczytał także fragment książki, przypominając okoliczności, jakie towarzyszyły wyborowi Papieża w poniedziałek 16. października 1978 roku.

W trakcie mszy św. odsłonięta została tablica wdzięczności za pontyfikat Jana Pawła II, ufundowana w darze wdzięczności przez rodziny parafii św. Marcina. Autorem rzeźby, która posłużyła do wykonania odlewu z brązu, jest gdański artysta Wawrzyniec Samp. Na tablicy obok wizerunku Jana Pawła II znalazły się: rzymska bazylika św. Piotra i kościół św. Marcina wraz z herbem Jarocina. Na środku płaskorzeźby umieszczono cytaty z homilii papieskiej, wygłoszonej podczas pielgrzymki w 1987 roku w Szczecinie: „Modlmy się gorąco, by rodzina była silna Bogiem, a kraj był silny rodziną zdrową fizycznie i moralnie”. Proboszcz na zakończenie podziękował



Parafia św. Marcina postanowiła uczcić 24 lata pontyfikatu Papieża Jana Pawła II pamiątkową tablicą. Odsłonięcie i poświęcenie płaskorzeźby odbyło się w środę 16 października

wszystkim, którzy składali ofiary na wykonanie tablicy pamiątkowej: parafianom, matkom różańcowym, Akcji Katolickiej. (Is)

Przedsiębiorstwo Pogrzebowe

„Jeziński” s.c.

Biuro Usług Pogrzebowych
ul. Targowa 18A, 63-200 Jarocin

KOMPLEKSOWO - 747-29-52 (od 8.00 do 17.00)

CALODOBOWO - 0-601/869-111

PRESTIŻ • PROFESJONALIZM • DYSKRECJA

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE

Cz&J
Marciniak



ZAPEWNIAMY GODNĄ I PROFESJONALNĄ OBSŁUGĘ

Salon trumien - biuro obsługi klienta
czynne od 8.00 do 18.00
calodobowo tel. (0-62) 747-18-20
kom. 0-604/242-489
Jarocin, ul. Moniuszki 10a

Zakład Usługowo-Pogrzebowy „Raj”

• Kompleksowa obsługa pogrzebów • Sprzedaż trumien • Przewóz gratis

Czynne całą dobę

Jarocin, ul. Wodna 12 (przy ul. Szpitalnej)

Tel. 0-606/511-441, 747-31-52

Dla bezrobotnych i firm **Może jedynie**

Bezrobotni uzyskają informacje, jak założyć własną firmę i ile na to trzeba wydać pieniędzy. Przedsiębiorcy dowiedzą się, gdzie sprzedać swoje produkty i skąd pozyskać środki.



Otwarcia centrum wspierania przedsiębiorczości dokonał starosta Adam Kołodziej (pierwszy z prawej). Obok stoją - Edward Waloszczyk prezes Jarocińskiego Forum Gospodarczego i Karolina Szamborska, kierowniczka centrum

Idea stworzenia centrum powstała w wyniku spotkań z przedsiębiorcami, organizowanymi przez Starostwo Powiatowe w Jarocinie.

DARIUSZ KAŁUŻNY

prezes zarządu Agencji Rozwoju Regionalnego w Koninie



Podpisaliśmy ze starostą porozumienie o powstaniu naszego punktu informacyjnego, w ramach ministerialnego programu „Punkty konsultacyjno-doradcze”. To jest najbardziej podstawowy wariant pomocy dla przedsiębiorców i dla osób, które chcą rozpocząć działalność gospodarczą. To ma spowodować, żeby przedsiębiorcy potrafili korzystać z różnego rodzaju programów, które są w tej chwili albo po stronie ministerstwa, albo Unii Europejskiej, czyli programu PHARE.

- Wszystko wskazywało na to, że należy dać szansę rozwoju naszej małej i średniej przedsiębiorczości. Żeby tak się stało, potrzebny był ośrodek, który by informował, doradzał, wspierał, wskazywał możliwości pozyskania środków. Ta idea dojrzała przez pewien czas - mówi starosta Adam Kołodziej. Tłumaczy,

że duży problem stanowiło znalezienie odpowiednich pomieszczeń oraz pieniędzy na utrzymanie centrum. Liczy na to, że gminy, jako osoby prawne, w najbliższym czasie dołączą się do tej inicjatywy. - Mam nadzieję, że wesprą ją chociaż niedużymi środkami, zanim zdążymy pozyskać fundusze centralne, pieniądze z różnych fundacji na rozwój przedsiębiorczości - mówi Adam Kołodziej. Podkreśla, że obecnie koszty funkcjonowania centrum wspierania przedsiębiorczości będą się ograniczały do kosztów wynagrodzenia kierownika placówki. - Ponieważ pomieszczenie zajmowane przez centrum jest własnością starostwa, w związku z tym nie ma kosztów związanych z dzierżawą, natomiast są koszty obsługi, czyli papieru, korespondencji, materiałów biurowych. Trudno mi w tej chwili powiedzieć, ale wszystkie wydatki powinny zamknąć się w kwocie 500 do 1.000 zł miesięcznie - mówi starosta.

Centrum Wspierania Przedsiębiorczości znajduje się przy ul. Szubianki 21. W siedzibie centrum

wcześniej mieściła się wypożyczalnia sprzętu rehabilitacyjnego prowadzona przez stowarzyszenie Praca - Integracja - Samorządność. Meble do centrum zasponsorowała Jarocińska Fabryka Mebli. Pierwsza część biura przeznaczona jest na funkcjonowanie ośrodka, druga - na spotkania z przedsiębiorcami i szkolenia.

W otwarciu centrum wzięli udział przedsiębiorcy, z którymi współpracuje starostwo, przedstawiciele organizacji skupiających przedsiębiorców - Jarocińskie Forum Gospodarcze i Jarocińska Izba Przemysłowo-Handlowa, a także dyrektorzy banków i instytucji obsługujących przedsiębiorców. Zdaniem Stanisława Martuzalskiego, prezesa Izby Przemysłowo-Handlowej w Jarocinie najważniejszą rzeczą w działalności centrum jest szybki przepływ informacji.

Centrum Wspierania Przedsiębiorczości Powiatu Jarocińskiego czynne jest w poniedziałki, środy, czwartki i piątki w godzinach od 8.00 do 16.00. Nr tel. 747-19-89.

ANNA KOPRAS-FIJOŁEK

Zdjęcia autorki

KAROLINA SZAMBORSKA

kierownik Centrum Wspierania Przedsiębiorczości w Jarocinie



Będziemy się zajmowali pomocą małym i średnim przedsiębiorcom w ich działalności. Będziemy wspomagali ich działania, udzielali porad typowo administracyjnych np. jak prowadzić tę działalność. Będziemy pomagali im też reklamować się. Oprócz tego chcemy również pomóc ludziom, którzy nie mają pracy i którzy będą chcieli rozpocząć własną działalność gospodarczą. Udzielanie tych porad będzie bezpłatne. Raz w tygodniu będą dyżurowali w centrum doradcy z Agencji Rozwoju Regionalnego w Koninie. Poza tym będzie przyjeżdżała przedstawicielka Funduszu Micro, który zajmuje się udzielaniem pożyczek dla małych przedsiębiorstw.

Może jedynie przepraszyć

Dyrektor Wojskowej Agencji Mieszkaniowej z Poznania oficjalnie przeprosił mieszkańców jarocińskich bloków wojskowych za to, że przez kilkanaście dni marzli. Wyjaśnił, dlaczego tak późno włączono ogrzewanie. Omówił również kwestię prywatyzacji lokali.

Jeszcze na początku tego roku bloki ogrzewała jarocińska jednostka wojskowa. - Zmieniające się przepisy finansowe doprowadziły do tego, że jednostka nie mogła dłużej dostarczać ciepła do mieszkań. W związku z czym jej dowódca, dbając o interesy jednostki, wypowiedział umowę - tłumaczył Jarosław Łęzak, dyrektor Wojskowej Agencji Mieszkaniowej w Poznaniu, która jest administratorem bloków. Stanisław Grabowski, były szef jarocińskiej jednostki wojskowej nie zgodził się z wypowiedzią dyrektora WAM. - Było spotkanie, kiedy poinformowałem, że jednostka nie będzie mogła dostarczać ciepła. To nie jest tak, że jednostka wypowiedziała umowę. My uprzedziliśmy, że nie będzie mogła być zawarta kolejna umowa. Ja o tym mówiłem w lutym. Wina leży po stronie WAM - stwierdził Grabowski.

Od początku października lokatorzy w swoich mieszkaniach mieli zimno. Ogrzewanie włączono dopiero w sobotę 12 października, ponieważ wykonawca prac związanych z przyłączeniem węża ciepłego - Przedsiębiorstwo Realizacji Robót Inżynieryjno-Budowlanych, źle wykonał zasilanie (o całej sprawie informowaliśmy w „Gazecie” dwa tygodnie temu - przyp. red.). Z pomocą przyszło jarocińskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej. Pracownicy firmy podłączyli sieć, jak trzeba. Mieszkańcy pytali, dlaczego prace powierzono poznańskiemu przedsiębiorstwu. - Firma ta złożyła najatrakcyjniejszą ofertę. To nie było tak, że wzięliśmy się do roboty, kiedy państwo zagroziliście, że zablokujecie drogę. Ze swej strony mogę jedynie przeprosić za opóźnienia - tłumaczył się Jarosław Łęzak.

Mieszkańcy bloków za ogrzewanie placą w systemie comiesięcznych zaliczek. Dlatego uiszczają opłaty nawet w sezonie letnim. Dzięki tej praktyce, w okresie zimowym rachunki nie są tak wysokie. Jarosław Łęzak poinformował zebranych, że udzielona zostanie im bonifikata. - Nie zapłacicie państwo za te dni, kiedy mieliście zimno - obiecał dyrektor WAM. Mówił również

o skorygowaniu stawek opłat za ogrzewanie. Zapewnił, że niebawem lokatorzy będą płacili, nie jak obecnie od 2,60 do 3,30 zł, ale od 1,90 do 2,50 zł.

Podczas spotkania jeden z najemców zarzucił Wojskowej Agencji Mieszkaniowej opieszałość. - 12 lutego 2001 roku, czyli prawie dwa lata temu Stanisław Grabowski napisał pismo do agencji, że jednostka nie będzie mogła ogrzewać mieszkań. Czyli już wtedy należało podjąć działania - bulwersował się lokator. Dyrektor agencji usilnie tłumaczył, że WAM próbował wynegocjować warunki dalszej dostawy ciepła.

W kwestii wykonania sieci grzewczej wypowiedział się również Dariusz Musiał, prezes Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej w Jarocinie. Wskazał na błędy wykonawcy będące przyczyną opóźnień w dostawie ciepła do poszczególnych budynków. - Zgodnie z porozumieniem zawartym pomiędzy WAM a PEC-em był podział ról - kto co na tym osiedlu ma zrobić. My ponieśliśmy dwa razy więcej kosztów niż agencja. W związku z tym, że wykonawca z Poznania i konserwator nie dokończyli swojego dzieła. Nie chcieliśmy państwa zostawiać w tej sytuacji, bo może nawet dzisiaj byłoby jeszcze zimno. Podjęliśmy się robot. - poinformował Dariusz Musiał.

Podczas spotkania dyrektor poznańskiego oddziału WAM poruszył również kwestię prywatyzacji. Poinformował lokatorów, na jakich zasadach mogą wykupić najmowane mieszkania. Mówił, że w związku z wykonaniem węża ciepłego należy dokonać ponownej inwentaryzacji. - Węzeł podlega wyłączeniu z części wspólnej. Nie można obciążyć tylko tego budynku, w którym znajduje się węzeł. Ludzie nie kupią tego węża. Zostanie on przekazany w administrację PEC-owi. Dlatego konieczna jest ponowna inwentaryzacja. Ona nie będzie państwa w żaden sposób obciążała - tłumaczył Jarosław Łęzak. Poinformował, że proces prywatyzacji powinien rozpocząć się na początku przyszłego roku.

Zrozumieć cukrzycę

O ogromnej roli samokształcenia w zwalczaniu powikłań cukrzycowych mówił podczas pierwszego z cyklu wykładów jesienno-zimowych dr Marek Kubasik - specjalista diabetolog z Leszna. Wiedza na temat choroby pozwala uniknąć amputacji kończyn, niewydolności nerek, ślepoty czy chorób serca.

Wykłady organizowane są przez zarząd powiatowy Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków już po raz drugi. Na comiesięczne spotkania zapraszani są lekarze specjaliści z różnych dziedzin. Wykłady są adresowane do wszystkich chorych na cukrzycę, również i do tych, którzy nie należą do stowarzyszenia.

W tym roku każda z prelekcji ma być poświęcona poszczególnym rodzajom powikłań. Cykl rozpoczął dr Marek Kubasik - specjalista diabetolog z Leszna, którego wykład dotyczył powikłań zwią-

zanych z kończynami, czyli tzw. „stopą cukrzycową”. - Być może wystraszyłem państwa opisem wszystkich możliwych powikłań występujących u chorych z cukrzycą. Czasami jednak potrzebna jest taka „negatywna” mobilizacja. - powiedział dr Marek Kubasik.

Na zakończenie spotkania prezes jarocińskiego koła PSD Maciejewski zaapelował o to, aby już w grudniu rozpocząć opłacanie składek na 2003 rok (1 zł za miesiąc). Związane to jest z ko-

niecznością wydania nowych legitymacji uprawniających do 10 % zniżki przy zakupie leków pełnopłatnych w aptece „Bratek” (os. Konstytucji 3 Maja). Obecnie używane legitymacje ważne są tylko do końca stycznia 2003 roku. Składki można opłacać w biurze PSD mieszczącym się w Jarocińskim Ośrodku Kultury w każdą środę w godzinach od 11.00 do 13.00 (pokój 31, I piętro). W tym samym czasie przyjmowani są również nowi członkowie.

(15)

(16)

Kobiety się boją

- Nie chcę słuchać o chorobie, o raku piersi. Boję się. To dziwne? Może. Ale ja nie chcę o tym nawet myśleć - mówi jedna z osób, które zrezygnowały z udziału w spotkaniach z pielęgniarką, dotyczących profilaktyki raka sutka.

Od kilku miesięcy Starostwo Powiatowe w Jarocinie oraz NZOZ „Profilaktyka” prowadzą program edukacyjny „Daj sobie szansę”. Organizowane są spotkania dotyczące profilaktyki raka sutka, uruchomione zostały na terenie całego powiatu punkty konsultacyjne, w których można uzyskać poradę i pomoc. Pierwsze spotkania z kilkunastoletnimi dziewczętami odbyły się już w kwietniu. Uczestniczyły w nich uczennice klas III i IV liceów ogólnokształcących i technicznych. Kolejne prelekcje organizowane były dla matek tych dziewcząt. - *Na początku zainteresowanie tematem profilaktyki raka piersi nie było duże. W pierwszych spotkaniach uczestniczyło po kilka osób, później zaczęło ich przychodzić coraz więcej. Kobiety przyznawały, że miały już jakiś problem, że są po operacji, np. wyluskania guzka - mówi*



- Niestety, kobiety ciągle boją się mówić i słuchać o raku piersi - podkreśla Bernadeta Jasińska

Na te objawy musisz zwrócić uwagę badając piersi

- asymetria sutków, często zmieniająca ich kształt,
- pojawienie się guza, nawet bez bolesnych objawów,
- pojawienie się guzka, zgrubień w dole pachowym,
- wciągnięcie, zaczerwienienie lub zasinienie skóry sutka, obrzęk lub owrzodzenie,
- wyciek z brodawki jednostronny, krwisty lub surowiczno-krwisty,
- stwardnienie piersi,
- powiększenie i stwardnienie węzłów pachowych nadobojczykowych,
- objaw skórki pomarańczowej (przy zaawansowanej chorobie nowotworowej).

Czynniki ryzyka zwiększające prawdopodobieństwo zachorowania

- wiek, ryzyko zachorowania na raka sutka wzrasta bardzo szybko po 30. roku życia,
- wcześniejsze przebycie raka sutka,
- uwarunkowania rodzinne - rak sutka u matki, siostry lub córki,
- liczba urodzonych dzieci, bezdzietność, późny wiek pierwszej ciąży - po 35. roku życia,
- poziom estrogenów - wzrost poziomu lub jego spadek,
- przebieg menstruacji - wczesna miesiączka, ok. 12. roku życia, późna menopauza - po 50 - 55. roku życia,
- otyłość - dieta bogatobiałkowa,
- ekspozycja na promieniowanie jonizujące (opalenie się w solarium),
- niezłote zmiany w sutku - wspólna ze zmianami złośliwymi predyspozycja genetyczna.

Choroby sutka

Schorzenia sutka możemy podzielić na choroby nowotworowe, nowotwory łagodne i złośliwe.

- Zmiany łagodne:
- gruczolako-włókniak,
 - torbiel,
 - wydzielina z brodawki,
 - brodawczak przewodu,
 - przetoka sutka,
 - zapalenie sutka,
 - rak sutka.

90 % guzków jest wykrywanych przez same kobiety.

Badaj piersi co miesiąc, najlepiej trzy dni po miesiączce, przy pomocy środkowej części trzech palców ręki.

Pamiętaj - profilaktyka to: badanie kliniczne, mammografia i samobadanie piersi.

Specjalista limitowany

O tym, jak długo przyjdzie nam czekać na wizytę u lekarza specjalisty niewątpliwie decyduje - w różnym tego słowa znaczeniu... kasa.

Jeśli lekarz rodzinny stwierdzi, że leczenie pacjenta wykracza poza jego kompetencje, wypisuje skierowanie i odsyła pacjenta do odpowiedniego lekarza specjalisty. W tym momencie pacjent staje przed dylematem, czy skorzystać z wizyty prywatnej - ale to kosztuje, czyli potrzebna jest kasa - czy też zarejestrować się na wizytę bezpłatną. W tym przypadku wizyty u lekarza specjalisty są także limitowane przez kasę... tym razem kasę chorych. Ze względu na te limity pacjent, który chce się zarejestrować do specjalisty, słyszy najczęściej: „Pierwszy wolny termin jest za dwa miesiące”.

Taką informację mogą otrzymać między innymi pacjenci z Jarocina i okolic, którzy potrzebują konsultacji neurologa Beaty Łysiak-Małeckiej i okulisty Wiesławy Zygułskiej z przychodni „ALFA-MED”. - *Oczywiście sytuacja zmienia się w zależności od liczby i potrzeb pacjentów. W tej chwili okres oczekiwania na pierwszą wizytę trwa od jednego do dwóch miesięcy. Kolejne wizyty są ustalane zgodnie z tokiem leczenia, a terminy uzgadniane z pacjentem - mówi* Wiesława Zygułska.

Na bieżąco w ramach umowy z Wielkopolską Regionalną Kasą Chorych przyjmuje otolaryngolog Andrzej Ciapała i reumatolog Ewa Zadel. Na wizytę u jarocińskich ginekologów i stomatologów trzeba czekać od dwóch do czterech tygodni. Natomiast do gabinetu dermatologa - Anny Pajdowskiej od trzech do czterech tygodni.

Najgorsza sytuacja przedstawia się u specjalisty ortodonta, który przyjmuje w jarocińskiej przychodni „ESKULAP” raz w tygodniu przez godzinę. - *Nasza pierwsza wizyta z dzieckiem u ortodonta miała miejsce rok temu. Wtedy pani doktor wyznaczyła kontrolę za rok. Zgodnie z umową jakiś czas temu zadzwoniłam do przychodni i dowiedziałam się, że do końca grudnia niestety nie ma już miejsc. Musimy więc czekać i „polować” na miejsce w styczniu. Może się uda, ale nie wiem, jak długo to jeszcze będzie trwało i czy nie okaże się w końcu, że dziecko jest już za duże na aparat - mówi* mama ośmioletniej Marty. Okres oczekiwania na aparat ortodontyczny, refundowany przez kasę chorych, wynosi dwa lata. Prywatnie, „od ręki” można go kupić za jedyne 1.000 zł.

Do końca roku wyczerpane są zapisy na zabiegi rehabilitacyjne w jarocińskim szpitalu i przychodni „JAR-MEDIC”. - *Nie przyjmujemy pacjentów na 2003 rok, bo nie wiemy, jaka będzie sytuacja w ochronie zdrowia po nowym roku. Mamy oczywiście pulę zabiegów tak zwanych pilnych, czyli po różnego rodzaju urazach, które przeprowadzamy na bieżąco - mówi* osoba rejestrująca pacjentów w przychodni „JAR-MEDIC”. Około miesiąca trwa oczekiwanie na pierwszą wizytę w gabinecie rehabilitacyjnym w przychodni „DOSMED” w Dobieszczyźnie. Natomiast na bieżąco wszystkie zabiegi przeprowadza się jedynie w przychodni „ZDROWIE” w Jarocinie.

Wszyscy specjaliści, bez wyznaczania terminów, przyjmują pacjentów w nagłych przypadkach. - *Ponieważ zapisy są na odległe w czasie terminy, zdarza się też i tak, że pacjentom później one nie odpowiadają. W tej sytuacji na ich miejsce przyjmowani są inni, z odleglejszego terminu. Może się więc zdarzyć, że czas oczekiwania na wizytę, nie jest taki długi - wyjaśnia* recepcjonistka jednej z przychodni.

ANNA KONIECZNA

Dla kogo darmowe posiłki?

Rozmowa z EWĄ KUNZ - kierownikiem Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Jarocinie



Ile szkół w gminie Jarocin korzysta z „Rządowego programu wspierania gmin w dożywianiu uczniów”?

Obecnie na terenie gminy Jarocin z tego programu korzystają dzieci we wszystkich szkołach podstawowych i gimnazjach. Ogółem jest to 21 szkół. Nie wszystkie jednak dysponują własnymi stołówkami. Do jednej z nich posiłki są dowożone. Nie byłoby to możliwe, gdyby nie współpraca z Zespołem Szkół Ponadgimnazjalnych nr 1 w Jarocinie, który przygotowuje i dowozi obiady oraz PTTK, który wypożyczył nam termosy.

Wielu mieszkańców gminy uważa, że z tego programu nie korzystają wyłącznie najbardziej potrzebujący.

W tym roku mamy wyjątkową sytuację, gdyż rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 15 stycznia 2002 roku przewiduje podniesienie kryterium dochodowego ze 150 % do 200 %. Kryterium to zależy głównie od ilości członków w rodzinie oraz od ich wieku. Oprócz tego po-

winien występować dodatkowy czynnik do udzielenia pomocy, taki jak przewlekła choroba jednego z członków rodziny, grupa inwalidzka, bezrobocie itp. Te zasady będą obowiązywały do końca grudnia 2002 roku.

Czy w związku z tym Ośrodek Opieki Społecznej w Jarocinie otrzymał na ten cel dodatkowe fundusze?

Staraliśmy się o 80 tys. zł z budżetu państwa, otrzymaliśmy 60 tys. zł na dożywianie uczniów i 10 tys. zł na uruchomienie nowego punktu dożywiania. Z budżetu gminy otrzymaliśmy 100 tys. zł. W planach mieliśmy otwarcie trzech dodatkowych punktów w Siedleminie, Potarzycy i Roszkowie. Udało się to tylko w tym ostatnim. Otrzymana suma 10 tys. zł wystarczyła na przystosowanie dwóch pomieszczeń do wydawania obiadów zgodnie z wymogami sanitarnymi. Sumę 2.400 zł, której zabrakło na wyposażenie sali jadalni, wydaliśmy z naszego budżetu. W Siedleminie, i Potarzycy wydawane są dzieciom posiłki

(drożdżówka, herbata, owoce, jogurt itp.).

Czy otrzymane fundusze wystarczają na dożywianie wszystkich chętnych?

W miesiącu październiku, z darmowych posiłków korzysta 705 uczniów. 690 dzieci jest opłacanych przez MGOPS, 15 opłacają sponsorzy. W kolejce czeka jeszcze 50 dzieci, na które mamy otrzymać środki z Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa. Taka sytuacja wynika również ze spadającej liczby sponsorów prywatnych. Do czerwca bieżącego roku było ich 25, co pozwoliło dożywić 75 dzieci. Liczba dzieci dożywianych zmienia się w zależności od liczby sponsorów.

Czy ta sytuacja może doprowadzić do zamknięcia listy ubiegających się o pomoc?

Nie. O otrzymanie pomocy w takiej formie można się ubiegać od września do grudnia i od stycznia do czerwca. Uczniów typują nie tylko szkoły. Każdy może przyjść i złożyć wniosek na dożywianie dziecka. (kp)



Gmina to nie busz

- Wyście się wstydzić powinni, że ciągle wyciągacie pieniądze od biednych ludzi, od emerytów! Macie po kilka tysięcy złotych pensji, a bierzecie kasę od tych, co mają po 800 zł! Wy, na stanowiskach, powinniście to rozumieć! Jak nie macie pieniędzy w gminie, to nie podłączajcie kanalizacji i koniec! - wołał zbulwersowany mieszkaniec Golicy podczas zebrania wiejskiego.

Soltys wsi, Karol Sobczak zaprosił na zebranie m.in. burmistrza Jarocina Mariana Michalaka, Naczelnika Wydziału Inwestycyjnego Urzędu Miejskiego w Jarocinie, Jacka Maciejewskiego oraz członka zarządu Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji, Stefana Błaszczyka. Jednym z najważniejszych tematów omawianych podczas tego posiedzenia była sprawa kanalizacji wsi. Głównym inwestorem zadania jest PWiK, wykonawcą - Hydrobudowa 9. Inwestycja prowadzona jest równocześnie w kilku kierunkach: na Cielczę i Mieszków, Golinę oraz Roszków i Siedlemin. *- Prace są wykonywane jednocześnie. Chodzi o to, żeby zostały zakończone jak najszybciej - powiedział burmistrz Jarocina, Marian Michalak.*

Komitet niepotrzebny!

Soltys Golicy, Karol Sobczak poinformował uczestników zebrania, że należy powołać społeczny komitet kanalizacyjny. Jeden z mieszkańców skrytykował tę propozycję. *- Komitet jest niepotrzebny. Kto buduje kanalizację? Urząd miasta czy komitet? Po co komitet, jak urząd miasta jest inwestorem? Żeby wprowadzał bałagan między ludźmi? - pytał mężczyzna.*

Burmistrz tłumaczył, że stworzenie komitetu ma ułatwić mieszkańcom zebranie odpowiedniej kwoty do zapłacenia za kanalizację. Podkreślił, że komitety sprawdzą się we wszystkich innych miejscowościach na terenie gminy - m.in. w Witaszycach, Wilkowyi, Cielczy. Stefan Błaszczyk, dyrektor techniczny i członek zarządu Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji w Jarocinie wyjaśnił, że stworzenie komitetu pozwoli uzyskać środki pomocowe. *- Żeby dostać tanie kredyty, trzeba mieć pewien procent udziału ludności - powiedział Stefan Błaszczyk.*

Kiedy wreszcie ustalono, że trzeba stworzyć społeczny komitet, rozgorzała dyskusja, ile osób powinien liczyć. Niektórzy wołali, że - dziewięć, inni twierdzili, że wystarczy siedem. Naczelnik Wydziału Inwestycyjnego w Urzędzie Miejskim w Jarocinie, Jacek Maciejewski zaproponował, żeby zarezerwować miejsce w komitecie dla przedstawicieli Ciświcy. *- To jest mały „przysiółek”. Sami nie założą własnego komitetu. Wszystko będzie budowane w jednym etapie, dlatego dobrze byłoby kogoś z Ciświcy dokoptować do komitetu w Golinie - mówił Jacek Maciejewski. Osta-*

tecnie w skład społecznego komitetu weszli: Tomasz Wawrocki (przewodniczący), Bernard Ignasiak (zastępca), Teresa Tomaszewska (sekretarz), Aldona Friebe (skarbnik), Włodzimierz Jarmuż, Roman Marszałek i Jan Zaworski. Zarezerwowano też miejsca w komitecie dla przedstawicieli Ciświcy.

Bez saksofonów w Golinie

Każdy właściciel posesji musi zapłacić za kanalizację 1.500 zł. *- To jest udział mieszkańców w budowie kanalizacji, a nie faktyczny koszt przyłącza. Ustaliliśmy z wydziałem inwestycji, żeby w ramach tej budowy był już przykanalik do domu, nie do samego domu, ale za granicę posesji. Każdy będzie więc miał z ulicy wyprowadzoną studzienkę graniczną, dwa do trzech metrów za swoim płotem czy za granicą, natomiast każdy będzie musiał jeszcze kawałek się podłączyć - mówił Stefan Błaszczyk. Reszta przyłącza może być zrobiona od razu, przy budowie, przez wykonawcę inwe-*



Kanalizacja była jednym z najważniejszych tematów omawianych podczas tego zebrania wiejskiego

stycji - „Hydrobudowę”, na zlecenie właściciela posesji. „Hydrobudowa” ma wycenić koszt wykonania reszty przyłącza. *- Trzeba tylko wtedy kupić rury. Można też je kupić od nas, od PWiK-u. Najlepiej wówczas zgłosić się, poprzez społeczny komitet, większą grupą. Jak będziemy kupowali więcej rur, wytargujemy od hurtownika czy wytwórcy lepszą cenę - tłumaczył Stefan Błaszczyk.*

Mieszkańcy Golicy pytali podczas zebrania, czy przyłączyć, które trzeba wykonać we własnym zakresie, każdy może robić „tak, jak chce”. *- Niezupełnie, tak jak chce. Saksofony, takie powyginane rury są niewskazane, bo ścieki nie popłyną. Natomiast my dokonujemy odbioru technicznego tego odcinka, który każdy mieszkaniec będzie*

wykonywał we własnym zakresie. Po to, żeby wszystko było dobrze zrobione - mówił Stefan Błaszczyk. *- Co do lokalizacji studzienki - czy z lewej, czy z prawej, chociaż w projekcie jest np. z lewej, dopuszczamy zmiany. To jest uzgodnione z wykonawcą.*

Niektórzy mieszkańcy przyznawali, że są zbulwersowani kwotą, którą trzeba zapłacić za inwestycję. *- W Golinie jest około 400 domostw. Zbierając po 1.500 zł, mamy ok. 600 tys. zł. Chciałbym wiedzieć, co PWiK wkłada w kanalizację i co daje gmina. Za chwilę wodociągi staną się właścicielem kanalizacji i my będziemy wam płacić za wodę i ścieki - mówił jeden z mieszkańców, Ryszard Kaczmarek.*

Członek zarządu PWiK-u odpowiedział, że przedsiębiorstwo na razie nie chce podwyższać stawek opłat za wodę i ścieki. *- Zdajemy sobie sprawę, że w naszym rejonie ludzie nie są zbyt bogaci. Nie wiemy jednak, jaka będzie sytuacja w kraju, czy uda nam się te ceny, które są, utrzymać - przyznał Stefan Błaszczyk. Poinformował, że cała*

inwestycja kosztuje 22 mln zł. Z budżetu gminnego przeznaczonych zostanie na to zadanie 6 mln zł, PWiK natomiast przekaże 3 mln zł. *- Wszystkie pożyczki wzięte na kanalizację, oddajemy my. To my, jako przedsiębiorstwo, ponosimy więc ciężar inwestycji - powiedział Błaszczyk. Poinformował, że jeden kredyt - z Narodowego Banku Ochrony Środowiska, brany przez Bank Ochrony Środowiska, opiewa na 14 mln zł, drugi, w wysokości 2 mln 800 tys. zł zaciągnięty zostanie z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska. *- One są tańsze, ale żeby je dostać, trzeba mieć udział ludności. W zamian za to mieszkańcy będą mieli zrobione przyłącze domowe. Normalnie buduje się tak, że robi się tylko rurę główną w ramach inwestycji, a za przyłącze każdy płaci**



- Żeby dostać tanie kredyty, trzeba mieć pewien procent udziału ludności - mówił Stefan Błaszczyk, tłumacząc mieszkańcom, dlaczego powinien powstać społeczny komitet kanalizacyjny

sam. Tutaj, za to, że ludzie dają pomoc, mają przykanaliki, ten pierwszy etap przyłącza do domu zrobiony - tłumaczył Stefan Błaszczyk.

Nie podłączajcie i koniec!

Mieszkańcy pytali, czy można płacić na raty. *- Ja jestem w stanie wpłacać jedynie po 10 zł miesięcznie. Tak nas Suchocka ograbiła. Jakbym miał taką pensję, jak burmistrz, to bym wpłacał więcej. Tyle, co ma burmistrz miesięcznie, to ja na rok nie mam! - wołał Kazimierz Włodarczyk.*

Stefan Błaszczyk podkreślił, że kanalizacja podłączona zostanie tylko do tych posesji, których właściciele zapłacili ustaloną kwotę. *- Na to ustawy nie ma, żeby płacić! Niech urząd miasta za kanalizację zapłaci. Bo my podatek płacimy! Bądźcie ludźmi! Wyście się wstydzić powinni, że ciągle wyciągacie pieniądze od biednych ludzi, od emerytów! Macie po kilka tysięcy złotych pensji, a bierzecie kasę od tych, co mają po 800 zł! Wy, na stanowiskach, powinniście to rozumieć! Powinniście wiedzieć, że ludzie nie mają pieniędzy! Jak nie macie pieniędzy w gminie, to nie podłączajcie kanalizacji i koniec! - wołał dalej Kazimierz Włodarczyk.*

Zdenerwowany burmistrz tłumaczył, że kanalizacja opłaca się każdemu mieszkańcowi. *- Proszę sobie policzyć, czy tańsza jest kanalizacja, czy wywożenie szamba. To zrobić każdy musi. W Polsce i w każdym innym kraju. Takie są zasady sanitarne, bo nie żyjemy w buszu. Pana nikt nie zmusza, ale jest pan zobowiązany wypełnić sanitarny obowiązek - mówił podniesionym głosem burmistrz.*

Głos w tej sprawie zajął również soltys wsi, Karol Sobczak. *- Temu, który faktycznie płaci za wywóz ścieków, na pewno się kanalizacja opłaca. Jak ktoś je gdzieś spuszcza*

i nie płaci za wywóz, to jemu się kanalizacja nie opłaca. Można zadać pytanie - może światło wyłączymy? Też kosztuje - mówił soltys.

Absurd i paranoja

Podczas zebrania mieszkańcy Golicy stwierdzili, że część kosztów wykonania kanalizacji powinna pokryć rzeźnia i ubojnia Biernackich. Burmistrz tłumaczył, że zakład dołoży się do kanalizacji w kwocie odpowiedniej do kosztów związanych z odprowadzaniem ścieków z firmy. To nie spodobało się mieszkańcom wsi. Jeden z nich, Ryszard Kaczmarek nawiązał do słów wypowiedzianych podczas zebrania jeszcze przed uruchomieniem ubojni, w którym uczestniczył inspektor ochrony środowiska z Kalisza oraz wiceburmistrz Jarocina. *- Pan z ochrony środowiska nie wyraził zgody na uruchomienie zakładu Biernackich, a gmina tymczasowo zezwoliła. Pytam więc - kto pozwolił i za ile? - mówił Kaczmarek, a mieszkańcy klaskali. *- Jadę, smrodzą i teraz jeszcze wielkie przetargi, co mają dołożyć do kanalizacji. Pan twierdzi, że mają dołożyć tyle, ile spuszczają ścieków i dla wioski nie mają nic dołożyć. To jest absurd, paranoja, to, co się w tej chwili tu dzieje! - wołał dalej Ryszard Kaczmarek.**

Podczas zebrania Stefan Błaszczyk poinformował, że jeśli ktoś z mieszkańców do tej pory nie zgłosił chęci przyłączenia swojej posesji do sieci kanalizacyjnej, może się jeszcze zgłosić do PWiK-u, wypełnić odpowiednie oświadczenie, a następnie zgłosić się do społecznego komitetu. Projekt inwestycji znajduje się u przewodniczącego komitetu kanalizacyjnego, Tomasza Wawrockiego oraz w biurze oczyszczalni ścieków w Cielczy, w dziale technicznym.

ANNA KOPRAS-FIJOŁEK

W „Meblach” wołają zwolnienia

Większość pracowników Jarocińskich Fabryk Mebli S.A. oddała w referendum dotyczącym zwolnień nieważne głosy. Zdaniem prezesa firmy, wyrażono w ten sposób zgodę, by 120 spośród 507 osób zatrudnionych w zakładzie straciło pracę.

Referendum przeprowadzone zostało w ubiegłym tygodniu. Spośród 507 uprawnionych do głosowania wzięło w nim udział 453 osób. 280 pracowników oddało głosy nieważne. Niektórzy przekreślali całą kartkę, inni stawiali „x” w każdej kratce.

Decyzja dotycząca potrzeby przeprowadzenia sondażu wśród pracowników podjęta została w związku z przygotowanym przez zarząd i zatwierdzonym przez radę nadzorczą planem restrukturyzacji zakładu. Zakłada on konieczność zdecydowania ograniczenia kosztów związanych z działalnością - kosztów materiałowych, energetycznych, reklamy, zarządu, sprzedaży i kosztów wynagrodzeń.

Plan restrukturyzacji mówi m.in. o dojściu do oszczędności poprzez zwolnienia grupowe. Pracę ma stracić od 100 do 120 osób. - Dyskutowaliśmy ze związkami zawodowymi na ten temat. Podczas rozmów zostały zaproponowane dwa alternatywne wyjścia z sytuacji, które byłyby mniej bolesne dla załogi - mówi prezes Paweł Zugaj. Wariant A, alternatywny wobec pierwotnego rozwiązania, zakładał, że do końca lutego zostaną przeprowadzone zwolnienia 30 osób. Związki zawodowe miały wyrazić zgodę na czasowe odstąpienie od naliczania zakładowego funduszu świadczeń socjalnych na okres 6 miesięcy. Wszyscy pozostający w spółce pracownicy musieliby również zgodzić się na czasowe obniżenie swoich wynagrodzeń o 10 %.

Wariant B zakładał, że do końca lutego zwolnionych zostanie 80 osób. Związki miały, również w tym przypadku, wyrazić zgodę na czasowe odstąpienie od naliczania funduszu świadczeń socjalnych na 6 miesięcy. Ten wariant nie zakładał obniżenia wynagrodzeń pozostałym pracownikom, pozostającym w zakładzie. Za wariantem A opowiedziało się 36 pracowników, za B - 137 członków załogi.

Wariant A prawdopodobnie był wybierany przez tych pracowników, którzy czuli się najbardziej zagrożeni.

Mieli umyć ręce

Wynikami referendum zaskoczeni są zarówno związkowcy, jak i prezes zakładu. Paweł Zugaj decyzję podjętą przez załogę ocenia jako dziwną. - Nie spodziewałem się takich wyników. Miałem bardzo duże wątpliwości, czy załoga wybierze wariant A, ale nie myślałem, że karty zostaną przekreślone. Odrzucone zostały obydwie warianty. To oznacza, że załoga zgadza się na wybór pierwotnego wariantu, zakładającego zwolnienia od 100 do 120 osób - uważa prezes. Pierwotna propozycja wydawała mu się nie do przyjęcia przez załogę. - A jednak już

właśnie wybrano. Trudno mi to skomentować - dodaje Paweł Zugaj.

W komunikacie, który został wywieszony na dwa dni przed referendami, poinformowano pracowników, że założenia planu restrukturyzacji zakładają zredukowanie budżetu wynagrodzeń o 20 %, czyli zwolnienie 120 osób do końca marca 2003 roku. Poinformowano też załogę, że zarząd spółki, po konsultacjach ze związkami zawodowymi, wypracował dwa inne, mniej bolesne dla ogółu pracowników warianty restrukturyzacji. Związkowcy mieli jednak umyć ręce i odciąć się od tych postanowień, tak jakby w ogóle nie brali udziału w ich podejmowaniu. Nagabywani przez załogę o komunikat, tłumaczyli podobno, że to prezes wymyślił. Ich zachowaniem zdziwiony był także sam prezes firmy. - To była propozycja zarządu, ale ustalana wspólnie z przedstawicielami związków - podkreśla Paweł Zugaj. - Wyniki referendum pokazały, że wewnątrz załogi solidaryzmu społecznego raczej nie ma, ale też trudno było się tego spodziewać - dodaje prezes.

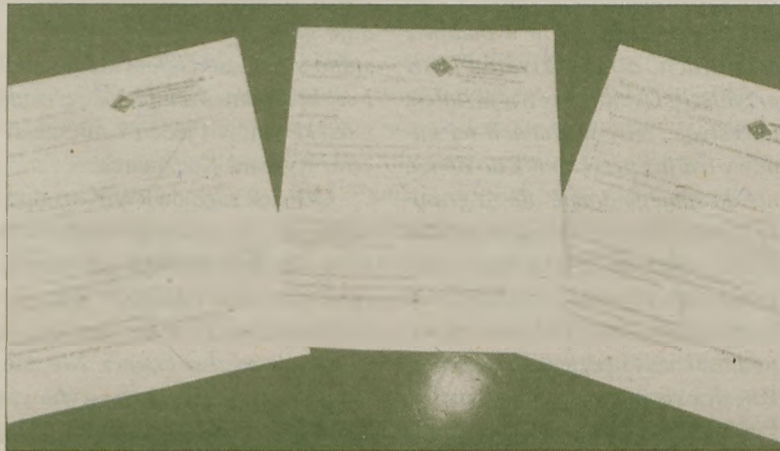
Mdleją, płaczą, kopią

Przed przeprowadzeniem referendum zarówno związek branżowy, jak i „Solidarność” poinformowały zarząd, że nie wyrażają zgody na zwolnienia grupowe i indywidualne 120 pracowników. Zaproponowały zmniejszenie ilości osób, które miałyby stracić pracę, do 60 - 15 ze stanowisk nieprodukcyjnych, 5 - pośrednio produkcyjnych i 40 - z bezpośredniej produkcji. Związkowcy zaproponowali, by osoby, które odejdą z zakładu na własną prośbę, otrzymały dodatkowo 4 tys. zł. Uznano, że pracę mogą stracić w pierwszej kolejności ci, którzy mają inne stałe źródła utrzymania lub nabyły uprawnienia do przejścia na zasilek przedemerytalny. W pierwszej kolejności miały być zwalniane również te osoby, których efektywność pracy jest najniższa oraz te, które zajmowały likwidowane stanowiska pracy.

Szczególną ochroną mieli natomiast zostać objęci ci pracownicy, którzy są jedynymi żywicielami rodziny, znajdujący się w szczególnej sytuacji życiowej, są członkami związków lub za trzy lata nabywają prawa do świadczenia emerytalnego.

Związkowcy zaproponowali w swoim stanowisku, by informację o zamiarze zwolnienia przekazywał pracownikowi bezpośredni przełożony. - Mistrz powinien poinformować swojego pracownika, że został wytypowany do zwolnienia i z jakich przyczyn. Nie wiemy, czy ten punkt przejdzie. Do tego czasu mówiło się, że komputer wylosował albo że zarząd zwolnił, kie-

rownik kadr czy cokolwiek - mówi Marek Boguszyński, przewodniczący KZ NSZZ „Solidarność” w JFM S.A. Jan Świerkowski, przewodniczący związku branżowego przyznaje, że typowanie pracowników do zwolnienia jest bardzo trudne. - Nie chciałbym być w skórze mistrza - mówi Jan Świerkowski. Zapewnia, że związkowcy nie zgodzą się na zwolnienie 120 osób, a jedynie maksimum 60 pracowników. Liczy na to, że ta liczba też zostanie zmniejszona. - Walczymy o ludzi. Zawsze kogoś wyszarpiemy, po mękach, ale wszystkich nie da rady. I tak będzie ciężko. Zawsze obrywamy za zwolnienia. Obojętnie,



Nieważne, przekreślone karty oddało 280 pracowników JFM S.A.

co się robi. Nawet, jak jest zwalnianych pięciu ludzi, to jest problem. Przychodzą tu - jedna mdleje, drugi płacze, trzeci kopie biurko ze złości - dodaje przewodniczący.

Nie pomoże żaden minister, żadna partia

Aktualnie w JFM S.A. zatrudnionych jest 507 pracowników. Zdaniem prezesa decyzja o zwolnieniu od 100 do 120 osób jest nieodwołalna. - Zmniejszenie kosztów to jest być albo nie być dla zakładu - mówi Paweł Zugaj. Jego zdaniem nie ma fizycznej możliwości, żeby te 100 - 120 osób mogło zostać w zakładzie. - Żeby nie dokonywać zwolnień grupowych, trzeba by zwiększyć produkcję co najmniej w granicach od 40 do 60 %, natomiast na to, żeby dokonać zwiększenia produkcji o takiej wartości, nie ma środków obrotowych i kółko się zamyka. Żadna instytucja finansowa, w naszej trudnej sytuacji, nam nie pomoże i nie da pieniędzy, w związku z tym pozostaje szukać oszczędności wewnątrz firmy i wypracowywać środki własnymi siłami - mówi prezes. Tłumaczy, że firma jest nierentowna, przynosi straty i ma kłopoty w funkcjonowaniu. - Najlepszym tego dowodem jest fakt złożenia przez nas wniosku o postępowanie układowe z wierzycielami - dodaje prezes. Wniosek został przyjęty i we wrześniu sąd w Kaliszu otworzył postępowanie. - To pomoże oddłużyć firmę. Przystępujemy też do planu oddłużenia-

wego ministra Kołodki. W kolejnym etapie będziemy próbowali ułożyć się z ZUS-em w celu uzyskania ratelnego systemu spłat naszych zobowiązań z tytułu składek zusowskich. Jeżeli to wszystko się uda, jest duża szansa na to, że w ciągu najbliższego roku firma odzyska płynność - uważa Paweł Zugaj. Przyznaje, że najtrudniejsze chwile zakład przeżywał w lipcu i sierpniu, kiedy złożony był wniosek w sądzie o otwarcie postępowania układowego i równocześnie podejmowane były w stosunku do firmy silne działania windykacyjne. Maszyny są zajęte przez komornika. Prezes nie zgadza się z twierdzeniem, że

nym. Finalizowana jest też umowa na wyposażenie hotelu w Krakowie. - Te duże kontrakty z wiarygodnymi partnerami dają nam szansę na to, żebyśmy mogli dalej istnieć, ale to absolutnie nie zwalnia nas od obowiązku szukania oszczędności.

Biedny inwestor

Związkowcy wspominają, że kiedy NFI sprzedały udziały JFM S.A. Grupie Swarzędz, mieli nadzieję, że sytuacja zakładu poprawi się. - Cieszyliśmy się, że kupił nas polski inwestor. Nie chcieliśmy iść do Niemca albo gdzieś indziej. A tu się okazało, że ten polski inwestor jest bardzo biedny, w zasadzie w żaden sposób nie pomógł - podkreśla Jan Świerkowski. Takie same są odczucia przewodniczącego drugiego związku działającego w fabryce mebli. - Bankrut, w naszym odczuciu, kupił dobrą firmę, której nie dał żadnej pomocy, poza tym, że wykorzystał ją i zostawił - mówi Marek Boguszyński.

W czerwcu 37 % z ponad 50 % akcji, które do tej pory były w rękach Grupy Swarzędz, trafiły do PeKaO Funduszu Kapitałowego Sp. z o.o. - Swarzędz przekazał swoje akcje, nie oddając kredytu, PeKaO. Nie mamy większościowego udziałowca, który byłby zainteresowany w 100 %, żeby ta firma się rozwijała - mówi Marek Boguszyński. Jeśli do 15 listopada weksle nie zostaną spłacone, przejdą na własność PeKaO.

Związkowcy nie mają pretensji do prezesa o brak efektywnych działań. - Ten prezes? Stara się, lata, nie wiem, na ile mu tam pan Nuckowski - prezes Swarzędza, pozwala, ale widać, że pracuje - mówi Jan Świerkowski. Ciągłe wierzy w to, że sytuacja zakładu poprawi się. - Prezes i pani dyrektor, która tu przyszła też ze Swarzędza, to młodzi ludzie. Zależy im na karierze. Przecież, jak oni zawalą ten zakład, to im się ogonek będzie ciągnął, że rozłożyli fabrykę mebli w Jarocinie. Kto ich zatrudni na konkretne stanowisko? Widać, że się starają, tylko pytanie - na ile? - zastanawia się przewodniczący związku branżowego.

Do końca października ma powstać regulamin zwolnień grupowych. Na jego podstawie ustalane będą listy osób, które mają stracić pracę, głównie z produkcji. - Zwolnienia, które miały miejsce w ubiegłym roku i do połowy 2002 roku, dotyczyły pracowników biurowca - mówi Paweł Zugaj. Związkowcy obawiają się, że na tych zwolnieniach się nie skończy.

ANNA KOPRAS-FIOLEK

Podział udziałów JFM S.A.

37 % - PeKaO Fundusz Kapitałowy Sp. z o.o.
13 % - Grupa Swarzędz
6 - 7 % - pracownicy
14 % - Skarb Państwa
ok. 29 % - NFI (m.in. Kwiatkowski, Progres, Oktawia)

Pieniądże TWOJE

BIURO REKLAMY

63-200 Jarocin
ul. Wolności 1a

Artur Antczak
0-691/06-06-10

Aldona Marecka
0-502/22-41-70

Co zrobić, jeżeli nie można spłacić kredytu?

Właśnie zaciągnąłeś kredyt i obawiasz się, że stracisz pracę i nie będziesz mógł zapłacić kolejnej raty. Boisz się, że bank w takiej sytuacji zabierze ci wszystko. Nie musi tak być. Wystarczy tylko uprzedzić bank o swoich kłopotach.

Kłopoty ze spłatą kredytu może mieć każdy, kto pożyczył pieniądze. Biorąc kredyt na kilka czy nawet kilkanaście lat, nie jesteśmy w stanie przewidzieć, jak potoczą się nasze losy. Bywa, że tracimy pracę, chorujemy i nasza zdolność kredytowa jest obniżona. Czy taka sytuacja musi oznaczać automatycznie konflikt z bankiem? Nie. Trzeba

Możemy też zaproponować przedłużenie okresu kredytowania, dzięki czemu miesięczna rata ulegnie zmniejszeniu - mówi Jan Grzesiek, prezes Banku Spółdzielczego w Jarocinie.

W PKO BP S.A. jeżeli u klienta wystąpiły przejściowe problemy z terminowym regulowaniem zobowiązań kredytowych, może wnioskować o prolongowanie spłaty kredytu. - Każda sytuacja rozpatrywana jest indywidualnie z uwzględnieniem szczegółowych warunków udzielania danego kredytu. Bank dokonuje oceny, czy zgoda na prolongatę pozwoli kredytobiorcy na spłatę zobowiązań - mówi Paweł Jachowski, dyrektor PKO BP S.A. Oddział w Jarocinie.

W przypadku kłopotów ze spłatą kredytu można również wydłużyć okres spłaty kredytu, który aktualnie spłacamy. - W konsekwencji obniży to wysokość raty. Ponadto można też wystąpić do banku z prośbą o konkretny sposób rozwiązania danego problemu. Każda sprawa rozpatrywana jest indywidualnie - mówi Jan Matuszak, kierownik obsługi klientów indywidualnych w Banku Zachodnim WBK S.A. I Oddział w Jarocinie.

Jeżeli jednak klient ma problem ze spłaceniem kolejnej raty i nie skontaktował się z bankiem, wtedy otrzyma najpierw przypomnienie, że zalega z płatnością. - Jeżeli nie

zareaguje na to pismo, wysyłamy upomnienie. Jeżeli to nie wystarczy, znowu wysyłamy upomnienie i zaraz potem wypominamy umowę kredytową. A to oznacza postawienie całej sumy kredytu pozostałego do spłaty w stan natychmiastowej wymagalności. Można temu zaradzić, przychodząc do nas wcześniej i uprzedzając nas o swoich kłopotach ze spłatą kredytu - mówi Jan Grzesiek.

O ile w przypadku udzielania kredytów banki mają dość sztywne i czytelne procedury, to przy negocjowaniu warunków spłaty zadłużenia, panuje znacznie większa dowolność. W praktyce najczęściej zależy od dyrektora lub specjalisty do spraw kredytów w oddziale, w którym go zaciągnęliśmy. - Wszystko można negocjować - mówią bankowcy.

(mat)

Czy kredyt w walutach obcych jest lepszy od kredytu w złotych?

Tu zgody nie ma. Zdania specjalistów na ten temat są podzielone. Ostateczna decyzja należy zawsze do klienta. - Przy tego typu decyzjach należy wziąć pod uwagę, jaki jest poziom dochodów kredytobiorcy, jaki będzie poziom zobowiązań w przypadku zaciągnięcia kredytu w obcej walucie, a jaki w złotych oraz jakie powstaną różnice w kosztach obsługi danego kredytu. I dopiero wtedy klient powinien podjąć decyzję, czy gotów jest ponieść ryzyko związane ze zmianą kursów walut - mówi Jan Matuszak, kierownik obsługi klientów indywidualnych w Banku Zachodnim WBK S.A. I Oddział w Jarocinie.

Niektórzy specjaliści twierdzą, że do kredytów w obcej walucie zachęca przede wszystkim niskie oprocentowanie pożyczek w euro czy dolarach amerykańskich, które może (choć nie musi, np. Bank Zachodni WBK oferuje kredyty hipoteczne w złotych o oprocentowaniu już od 7,99%) być niższe, niż kredytów w złotych. Minusem może być niepewność wysokości rat odsetkowych, gdyż jest to kredyt przeliczany na walutę i uzależniony od koniunktury międzynarodowej. Z kolei kredyty w złotych są bardziej stabilne.

Jak otworzyć konto w banku?

Rachunek może otworzyć każda osoba pełnoletnia posiadająca zdolność do czynności prawnych. - Istnieje także możliwość otwarcia jednego konta wspólnego dla dwóch osób - bez względu na stopień pokrewieństwa bądź jego brak - mówi Paweł Jachowski, dyrektor PKO Bank Polski S.A. Oddział w Jarocinie.

Otwarcie rachunku następuje „od ręki” w czasie pierwszej wizyty w banku. - Wystarczy, że klient przedstawi dowód osobisty lub paszport i podpisze stosowną umowę - mówi Jan Matuszak, kierownik obsługi klientów indywidualnych Bank Zachodni WBK S.A. I Oddział w Jarocinie.

Podjęcie decyzji dotyczącej wyboru konkretnego rachunku oszczędnościowo-rozliczeniowego, należy zwrócić uwagę na:

- oprocentowanie
- koszty związane z założeniem i prowadzeniem rachunku
- jakie bank proponuje usługi z tytułu posiadania rachunku (karty bankomatowe, płatnicze, rozliczenia bezgotówkowe) i jakie się z tym wiążą dodatkowe koszty
- w jakiej sieci jest dany bank i ile ma punktów obsługi

Masz prawo wiedzieć!

Ustawa o kredycie konsumenckim daje konsumentowi pełne prawo uzyskania dokładnych informacji o kosztach kredytu, jaki zaciągnął (do tej pory wszystko zależało od banków). Stwarza również możliwość odstąpienia od umowy w ciągu trzech dni od jej zawarcia.

Obowiązująca ustawa o kredycie konsumenckim daje konsumentowi prawo uzyskania dokładnych informacji o kosztach kredytu, jaki zaciągnął. Do tej pory wszystko zależało od banków. Teraz są one zobowiązane do udzielenia klientowi szczegółowych informacji, jakie są łączne koszty uzyskania kredytu. - Na przykład, ktoś chce wziąć kredyt na infrastrukturę, który podlega ustawie o kredycie konsumenckim. My jako bank musimy powiadomić klienta, że rzeczywista roczna stopa procentowa dla pożyczki w wysokości 3 tysięcy złotych i dla okresu spłaty na 24 miesiące, wynosi 23,64%. Gdyby ustawa o kredycie konsumenckim nie obowiązywała, to bank mógłby powiadomić pożyczkobiorcę tylko o tym, że oprocentowanie stałe wynosi 10% w stosunku rocznym. Różnica w podawanych kwotach oprocentowania bierze się stąd, że jest to całkowity koszt otrzymanego kredytu, łącznie z naliczonymi prowizjami i pozostałymi opłatami - mówi Jan Grzesiek, prezes Banku Spółdzielczego w Jarocinie.

Ustawa daje również możliwość odstąpienia od umowy w ciągu trzech dni od jej zawarcia. Informacja o tej możliwości musi znaleźć się w umowie. Jeśli się nie znajdzie, termin podjęcia przez konsumenta decyzji o odstąpieniu wydłuża się do 10 dni.

(mat)

Co to jest kredyt?

Kredyt jest to przekazanie kapitału pieniężnego przez kredytodawcę (wierzyciela) kredytobiorcy (dłużnikowi) na ustalonych warunkach. Jako wynagrodzenie za kredyt dłużnik musi płacić odsetki.

Wyróżniamy dwie podstawowe formy kredytów: **kredyt towarowy**, polegający na wzajemnym kredytowaniu się przedsiębiorstw, i **kredyt bankowy**, który jest formą ruchu kapitału pożyczkowego. Banki poprzez udzielanie kredytów wprowadzają do obiegu pieniądze, które wcześniej zostały zgromadzone w formie depozytów bankowych. Każde udzielenie kredytu zasila obieg nowym pieniądzem, a każda spłata kredytu powoduje wycofanie pieniądza z obiegu. Kredyty bankowe dzielimy na: gotówkowe, ratalne, mieszkaniowe, budowlane, samochodowe oraz na zakup papierów wartościowych.

Bank dobrych pomysłów na Leasing



Bank pomysłów na Leasing

Wysokie wymagania dotyczące norm jakościowych oraz szybkie tempo zmian technologicznych powodują, że nieodłącznym elementem funkcjonowania nowoczesnego przedsiębiorstwa są inwestycje. Dzięki formie finansowania jaka jest leasing, rozszerzona została w Banku Zachodnim WBK S.A. oferta produktów dostępnych dla podmiotów gospodarczych oraz wprowadziliśmy leasing na samochody osobowe dla osób fizycznych.

W naszej ofercie dostępny jest leasing operacyjny i finansowy środków trwałych dla podmiotów prowadzących działalność gospodarczą oraz dla Klientów indywidualnych. Na koniec półroczna 2002 roku spółka oddała

w leasing aktywa o wartości 243,5 mln zł a portfel umów narastająco osiągnął poziom 459,2 mln zł. Dynamika obrotów w stosunku do półroczna 2001 roku wyniosła 209 %. Największą grupę przedmiotów stanowiły maszyny i urządzenia - 44 %. Leasing samochodów ciężarowych i osobowych to 36 % wartości obrotów, środki transportu - 16 %, komputery i sprzęt biurowy - 4%.

Atuty leasingu w BZ WBK Finance & Leasing S.A.

- **Bezpieczeństwo** zawieranych transakcji wynikające z dużego zaplecza kapitałowego Banku Zachodniego WBK S.A., stosowanych rozwiązań prawno - podatkowych
- **Dostępność** usługi leasingu

w placówkach Banku oraz 24 godziny na dobę w serwisie internetowym www.leasing24.pl

• **Elastyczność** w dostosowywaniu do indywidualnych potrzeb klienta przy jednoczesnym stosowaniu uproszczonych procedur i minimalizacji formalności podczas zawierania umowy leasingu

dodatkowe korzyści to:

- sprawdzeni dostawcy przedmiotów leasingu
- znaczące rabaty u dealerów samochodowych
- atrakcyjne warunki ubezpieczenia przedmiotów leasingu

Produkty BZ WBK Finance & Leasing

AUTOSTRADA - leasing sa-

mochodów osobowych i ciężarowych. Produkt ten oferuje podmiotom prowadzącym działalność gospodarczą możliwość skorzystania z uproszczonej procedury, który skraca czas zawarcia umowy do trzech dni

AUROSTART - finansowanie samochodów osobowych dla Klientów indywidualnych

AUTOTRANS - leasing operacyjny i finansowy środków transportu w tym: ciągników, naczepek, autokarów, samobieżnych maszyn budowlanych, samochodów ciężarowych. Jest to idealne rozwiązanie dla przedsiębiorców, którzy chcą sprostać rosnącym wymaganiom rynku w zakresie transportu

MASZYNERIA - leasing ma-

szyn i urządzeń, który zapewnia firmom rozwój technologiczny w oparciu o sprawne, elastyczne i proste procedury zawarcia kontraktu

BIUROMANIA - leasing komputerów i sprzętu biurowego.

Jesteś zainteresowany? Leasing samochodu osobowego lub ciężarowego? Możesz mieć go szybciej niż myślisz! Podstawowe cechy oferty finansowej AUTOSTRADA: jest to leasing operacyjny i wyłącznie na nowe pojazdy. Wartość kontraktu do 150.000 zł brutto, pierwsza opłata od 15 % do 25 %, okres trwania umowy od 24 do 48 miesięcy, umowa w PLN lub indeksowana do EUR, wartość końcowa w zależności od okresu trwania umowy od 2 % do 20 %.

Sprawdź naszą ofertę!

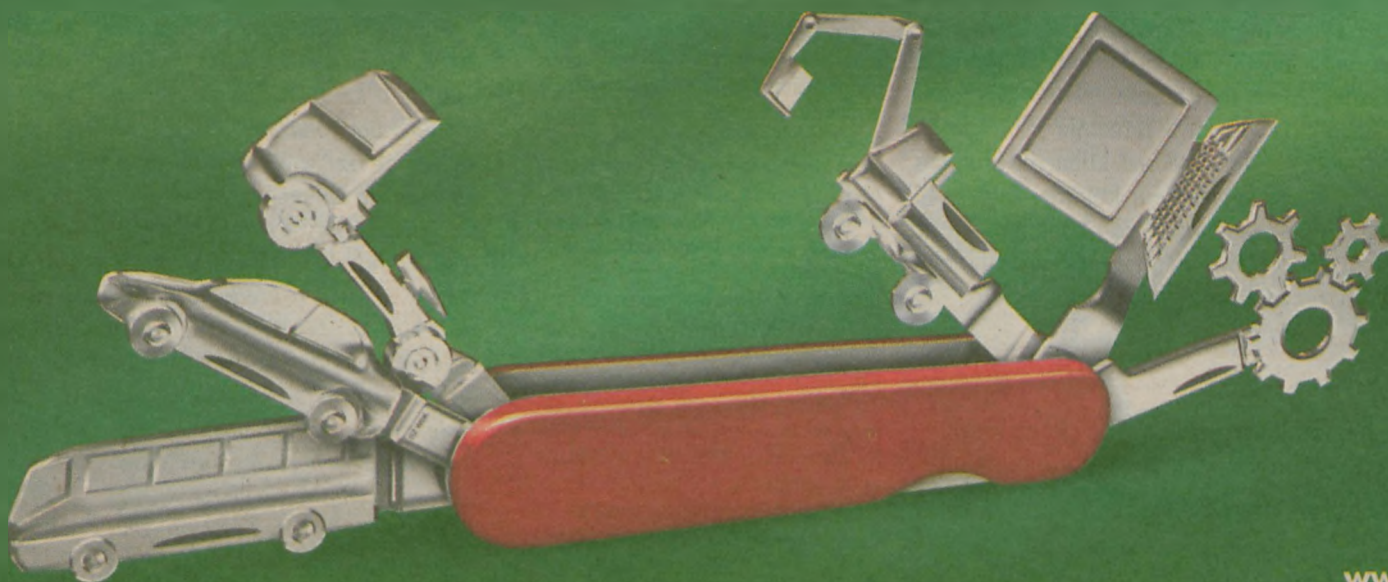
Zapraszamy do placówek Banku Zachodniego WBK S.A.

Zadzwoń do doradców leasingowych

Krzysztof Sadowski - (0-65) 529-67-28, 605/318-789

Tomasz Karolak - (0-62) 765-47-56, 609/452-531

Bank dobrych pomysłów na Leasing.



www.leasing24.pl

BZ WBK | Bank Zachodni WBK S.A.



BANK SPÓŁDZIELCZY w Jarocinie

Oferuje Państwu korzystne otwarcie

1868

RACHUNKU BIEŻĄCEGO

DLA OSÓB PROWADZĄCYCH DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ

► proponujemy bezpłatnie:

- prowadzenie rachunku podstawowego
- wyciągi z rachunków bankowych
- przelewy na rachunki prowadzone w Naszym Banku
- realizację zleceń stałych w rachunku

► przeprowadzanie transakcji exportowo-importowych

► kartę płatniczą VISA Elektron Business

► kredyt odnawialny z terminem spłaty do 1 roku i możliwością corocznego odnawiania przez okres 5 lat oraz

► system komunikacji pomiędzy Bankiem a Klientem

HOME BANKING, czyli :

- nieograniczony dostęp do informacji o stanie Państwa rachunku
- możliwość obrotu pieniężnego bez fizycznej obecności w Banku
- dokonywanie transakcji w czasie rzeczywistym

ZAPRASZAMY

Bank Spółdzielczy w Jarocinie

Al. Niepodległości 5, tel. 747 22 07, 747 82 23

Filia w Jarocinie

Os. Konstytucji 3 Maja 12A, tel. 747 18 28
oraz do oddziałów Banku

Kozmin Wilk tel. 721-68-55
Kotlin tel. 740-54-17

Jaraczewo tel. 740-80-17
Witaszyce tel. 749-51-53

Rachunek oszczędnościowo-rozliczeniowy (ROR)

jest rodzajem rachunku oszczędnościowego. Często nazywany jest kontem osobistym. ROR służy do gromadzenia wkładów oszczędnościowych i prowadzenia rozliczeń pieniężnych, z wyjątkiem rozliczeń z tytułu działalności gospodarczej. Przeważnie ma charakter rachunku a'vista, istnieje również możliwość (automatycznego lub przez zlecenie) otwierania lokaty terminowej w rachunku.

Rachunek otwierany jest dla osób fizycznych, które zobowiązują się do przekazywania swoich stałych przychodów pochodzących z wynagrodzeń, rent, emerytur itp. Posiadacz rachunku lub jego pełnomocnik może dysponować środkami dostępnymi na rachunku, powodując powstanie salda debetowego. Może również korzystać z przyznanego w tym rachunku kredytu.

Oddział banku może automatycznie wykonywać stałe zlecenia płatnicze. Poza tym z rachunków oszczędnościowo-rozliczeniowych można dokonywać wypłat gotówkowych, za pośrednictwem bankomatów i czeków lub przeprowadzać transakcje bezgotówkowe, za pomocą kart płatniczych oraz poleceń przelewu. Za prowadzenie ROR-ów banki pobierają prowizje natomiast za przeprowadzane operacje opłaty bankowe.

Wkłady gromadzone na kontach osobistych w określonych warunkach gwarantowane są przez Bankowy Fundusz Gwarancyjny. Niektóre określone prawem bankowym wkłady są gwarantowane przez Skarb Państwa



Spółdzielcza Grupa Bankowa

Powiatowy Bank Spółdzielczy we Wrześni

Filia w Żerkowie, ul. Rynek 9, tel. 740-30-03, www.pbs.wrzesnia.tpnet.pl

Oferujemy:

- prowadzenie rachunków bankowych
- prowadzenie wszelkiego rodzaju rozliczeń
- prowadzenie rachunków oszczędnościowo-rozliczeniowych
- prowadzenie depozytów
- prowadzenie rachunków bieżących
- kredyty dla podmiotów gospodarczych i osób fizycznych
- kredyty z dopłatami ARiMR dla rolnictwa
- karty płatnicze
- świadczenie innych usług z zakresu rozliczeń i opłat





SKOK

im. St. Kard. Wyszyńskiego

Spółdzielcza Kasa Oszczędnościowo-Kredytowa im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego powstała 5 lat temu we Wrześni. Początkowo skupiała ok. 30 członków, dziś jest ich kilka tysięcy w kilkunastu oddziałach w całej Wielkopolsce.

Kasa, podobnie jak banki, przyjmuje depozyty terminowe, oferuje konta osobiste (ROR-y) oraz udziela pożyczek gotówkowych. Jej działalność opiera się jednak na innych zasadach niż banków komercyjnych. Kasa nie jest nastawiona na osiąganie zysku, jest organizacją NON PROFIT opartą na zasadzie samopomocy finansowej członków. Jej najważniejszym celem jest pomoc finansowa świadczona w szczególności poprzez oferowanie stosunkowo tanich i dostępnych pożyczek oraz wysoko oprocentowanych depozytów. Dzięki oparciu działalności na zasadach pomocy wzajemnej, dogodnej ofercie oraz miłej obsłudze w oddziałach oferta Kasy cieszy się wciąż rosnącym zainteresowaniem mimo konkurencji banków. Korzystają z niej często osoby o bardzo niskich dochodach, renciści, emeryci czy też rodziny wielodzietne. Dla wielu z nich jest to jedyna możliwość skorzystania z po-

życzki lub kredytu. Oferta Kasy uwzględnia przede wszystkim potrzeby swoich członków. Dobrym tego przykładem są między innymi specjalne oferty pożyczkowe np. „Pożyczka Jesienna” czy też wprowadzania przed świętami Bożego Narodzenia „Pożyczka gwiazdkowa”, których celem jest wsparcie rodzin obciążonych okresowo zwiększającymi się wydatkami. Ciekawą propozycją jest również tzw. pożyczka DUET, która połączona jest z ubezpieczeniem NNW na sumę 10.000 zł. Pożyczkobiorca zaciągając pożyczkę DUET nie

ponosi z tytułu ubezpieczenia żadnych dodatkowych kosztów. Ubezpieczenie NNW dodawane jest gratis do każdej pożyczki DUET i stanowi dodatkowe zabezpieczenie dla rodziny pożyczkobiorcy.

Oczywiście świadczenie pomocy wzajemnej poprzez udzielanie dogodnych pożyczek i kredytów nie jest możliwe bez pozyskiwania depozytów członkowskich. Kasa finansuje bowiem działalność pożyczkową wyłącznie z własnych środków. SKOK nie jest pośrednikiem banków czy też innych instytucji finansowych, jego możliwości zależą wyłącznie od możliwości samych członków spółdzielni. W tym najpełniej wyraża się sama zasada pomocy wzajemnej: jedni członkowie Kasy korzystają z oferty oszczędnościowej, inni będąc w potrzebie mają możliwość skorzystania

dzianie – do 14,5%).

Mocną stroną oferty depozytowej jest gwarancja wypłaty oszczędności zgromadzonych w SKOK. Kasy wypracowały własny system gwarancji depozytów, który gwarantuje wypłatę 100% oszczędności członka Kasy do kwoty stanowiącej równowartość 18.000 EURO. Bankowy Fundusz Gwarancyjny zapewnia wypłatę 100% oszczędności wyłącznie do równowartości 1000 EURO i 90% wartości do kwoty stanowiącej równowartość 18.000 EURO. W praktyce oznacza to, że oszczędności złożone w SKOK są lepiej chronione w razie upadłości tego rodzaju instytucji finansowej. Należy podkreślić, że w okresie 10 lat działalności kas spółdzielczych nie zdarzył się żaden przypadek upadłości, co jest dowodem na zdrowe i rzetelne zasady funk-

prowadzeniem rachunku.

Członkowie Kasy mają również możliwość skorzystania z szerokiej oferty ubezpieczeń grupowych. Podstawową ofertą jest grupowe ubezpieczenie na życie członków SKOK z bardzo szerokim zakresem ochrony ubezpieczeniowej samego członka Kasy oraz jego rodziny, przy zachowaniu bardzo niskiej składki ubezpieczeniowej. Kasa oferuje również inne ubezpieczenia grupowe związane głównie z ochroną NNW - następstw nieszczęśliwych wypadków oraz wprowadzone w okresie wakacyjnym ubezpieczenie mieszkań z wyjątkową na rynku składką miesięczną.

Kasa im. St. Kard. Wyszyńskiego zyskuje sobie uznanie członków i sympatyków nie tylko dzięki korzystnej i szerokiej ofercie, dobrej obsłudze w oddziałach, ale również, a może przede wszystkim dzięki przywiązaniu do wartości, których uosobieniem jest Patron Kasy Prymas Tysiąclecia Stefan Kardynał Wyszyński. Dokładając wszelkich starań, aby Kasa funkcjonowała i rozwijała się jak najlepiej nie zapominamy o tym niedoścignionym wzorcu postępowania jakim jest niewątpliwie nasz Patron. Staramy się łączyć wartości, tradycje spółdzielcze z nowoczesną działalnością finansową prowadzoną dla naszych członków.

Mamy nadzieję, że w przyszłości Kasa będzie się rozwijać równie dynamicznie nie tracąc jednocześnie swego szczególnego na rynku usług finansowych charakteru. Serdecznie zapraszamy wszystkich zainteresowanych naszą ofertą oraz w ogóle działalnością Kasy do naszych oddziałów. Będziemy dumni z kolejnych członków, którzy obdarzą nas swoim zaufaniem. W sposób szczególny zapraszamy oczywiście do naszego oddziału w Jarocinie przy ul. Wrocławskiej 20 od poniedziałku do piątku w godzinach 9.30-17.00 oraz w każdą pierwszą sobotę miesiąca w godzinach 9.00-12.00.

Serdecznie zapraszamy.



z pożyczek. Bardzo zachęcające są warunki samej oferty depozytowej Kasy. Oprocentowanie lokat terminowych o stałym i zmiennym oprocentowaniu znacznie przewyższa to oferowane w bankach komercyjnych. Przykładem może być tzw. Lokata 2002 o zmiennej stopie procentowej, której oprocentowanie na 6 i 12 miesięcy wynosi odpowiednio 9,75% i 10,75%. Podobnie z oprocentowaniem rachunków systematycznego oszczędzania, które sięga nawet kilkunastu procent (np. Rachunek Gwarantowane Oszczę-

cjonowania kas spółdzielczych.

Poza ofertą pożyczkową i depozytową, SKOK im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego uatrakcyjnia systematycznie ofertę rachunków ROR i związanych z nimi rozliczeń finansowych. Oprocentowanie ROR-ów wynosi obecnie 4,5% czyli ok. 2-3 punktów procentowych więcej niż w większości banków komercyjnych. O atrakcyjności konta osobistego w SKOK decydują również niskie opłaty związane z przeprowadzaniem operacjami przelewów, zleceń wewnętrznych oraz z samym

5. MAJUSIAK KAZIMIERZ 38
6. NAGEL MAREK 52
7. SZULC HALINA MARIA 55
8. STAWNY ALEKSANDER SZCZEPAN 98
9. WIECZOREK KAZIMIERZ 34
10. WILAK SŁAWOMIR WALDEMAR 211

OKRĘG NR 3
Gmina Żerków

LISTA NR 2

- Komitet Wyborczy Samoobrona RP
1. PILARCZYK ARKADIUSZ MACIEJ 203
 2. SZYMCZAK TADEUSZ 133
 3. SZCZEPANIAK JÓZEF 114

LISTA NR 3

- Koalicyjny Komitet Wyborczy SLD-UP
1. MAJEWSKI JANUSZ ROMUALD 149
 2. DOMŻAŁSKI CZESŁAW 183
 3. SZARAŃSKA MARIA 43
 4. KLIM RENATA 66
 5. KORCYPA PIOTR 149
 6. HEMMERLING-RYSZEWSKA MARZENA 110

LISTA NR 6

- Komitet Wyborczy PSL
1. WĘGRZYNEK KAZIMIERZ 412
 2. WIEPRZĘĆ KRYSZYNA 97
 3. TYPAŃSKI ZBIGNIEW 88
 4. GÓRALCZYK JAN 129
 5. SHARIFI AHMAD SEDIG 195
 6. STASIAK KAZIMIERZ ANTONI 117

LISTA NR 8

- Komitet Wyborczy Wyborców TERAZ JAROCIN
1. BERNAT JERZY 117

2. KOSTOŁOWSKI ANDRZEJ JAKUB 132
3. KUFLIŃSKA TERESA ZOFIA 180
4. KUZDŻAŁ ZBIGNIEW ANTONI 276
5. MEISNEROWSKI ZYGMUNT 489
6. ROSIEJKA ZENON CZESŁAW 235

LISTA NR 11

- Komitet Wyborczy Wyborców UNII WIELKOPOLAN W JAROCINIE
1. ŻUKROWSKI ZYGMUNT MARIAN 224
 2. FLORKOWSKI GRZEGORZWŁADYSŁAW 49
 3. FURMANIAK JACEK 65
 4. KRÓLAK KRZYSZTOF WOJCIECH 183
 5. STASZAK TADEUSZ 109
 6. SZULC LUCJAN MICHAŁ 29

OKRĘG NR 4

Gminy Jaraczewo i Kotlin

LISTA NR 2

- Komitet Wyborczy Samoobrona RP
1. KMIECIK DAMIAN 369
 2. ORCZYK BERNARD STANISŁAW 212
 3. GENDERA HENRYK 95
 4. ŁĄCZNY MICHAŁ 101

LISTA NR 3

- Koalicyjny Komitet Wyborczy SLD-UP
1. KLIM JAN MARCEL 460
 2. HODERNA ZOFIA WIESŁAWA 197
 3. WIŁA MARIAN 293
 4. MARCISZ ANNA KATARZYNA 67
 5. LINKOWSKI KRZYSZTOF JAN 180
 6. HADRZYŃSKA BARBARA 17
 7. GOŚCIŃCZYK STANISŁAW 112
 8. POSŁUSZNY LESŁAW 55

LISTA NR 6

- Komitet Wyborczy PSL
1. KOŁODZIEJ ADAM JÓZEF 254
 2. ANDRZEJCZAK STANISŁAW JÓZEF 706
 3. BŁASZCZYK SŁAWOMIR 31
 4. KASPRZAK LEON 60
 5. KOWALCZYK EDMUND 162
 6. ŁUCZAK MARIA KRYSZYNA 119
 7. MIKLER JANUSZ FELIKS 51
 8. TOMCZAK JAN WALDEMAR 138

LISTA NR 8

- Komitet Wyborczy Wyborców TERAZ JAROCIN
1. WĄSIEWSKI SŁAWOMIR 493
 2. DROPIK JULIAN 82
 3. JAZGAR TOMASZ MARIAN 199
 4. KARDACH EWA KATARZYNA 80
 5. KOLAŃSKI PIOTR PAWEŁ 182
 6. PIĄTKA ARKADIUSZ ANDRZEJ 42
 7. SZCZERBAŃ JAN FRANCISZEK 310

LISTA NR 9

- Komitet Wyborczy Wyborców UNII WIELKOPOLAN W JAROCINIE
1. BARAŃSKI JANUSZ KAZIMIERZ 137
 2. HYBIAK GRZEGORZ 46
 3. OBLIZAJEK STANISŁAW KAZIMIERZ 148
 4. SOBCZAK ANTONI TADEUSZ 38
 5. ŚWIDURSKA MARZENA 29
 6. WYRWAS GRZEGORZ 26
 7. ŻABIŃSKI MICHAŁ 148

LISTA NR 10

- Komitet Wyborczy Wyborców Nasza Gmina
1. KOŚCIELNY LECHOSŁAW KAZIMIERZ 165
 2. CISZEWICZ HELENA 83
 3. SZYMCZAK ANDRZEJ 68
 4. NAWROCKA TERESA 41

Kandydaci do Rady Powiatu Średzkiego z okręgu Nowe Miasto

LISTA NR 3

- KKW SLD-UP
1. WICIJOWSKI WIESŁAW MAREK 130
 2. RATAJCZAK MIROSLAW JAN 117
 3. ZDUNEK KRYSZYNA ANNA 109
 4. KORDYLASIŃSKI KAZIMIERZ 76
 5. CZERNIAK ZDZISŁAW 69

LISTA NR 8

- KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW ZIEMIA ŚREDZKA RAZEM
1. PAWELCZYK WINCENCY 494
 2. WILCZYŃSKI STANISŁAW JANUSZ 183
 3. ROSZYK LEON 82
 4. KONARKOWSKA EWA 56
 5. JEZIORNY ROMAN MAREK 91
 6. BANASZAK WŁODZIMIERZ 60

LISTA NR 9

- KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW SOJUSZ SAMORZĄDOWY
1. JĘDRZAK ZDZISŁAW MAREK 601
 2. CZESZYK JERZY KAZIMIERZ 107
 3. GAWRECKI ROMAN JULIAN 473
 4. POLUS ALFRED STANISŁAW 47
 5. WALKIEWICZ MARIAN 146
 6. WAWRZYŃIAK JAROSŁAW PAWEŁ 461

Kto z kim w powiecie?

Grzesiek x 6 tysięcy

Najwięcej mandatów w radzie powiatu - osiem zdobył komitet Teraz Jarocin. Ten wynik nie pozwoli jednak na samodzielne rządzenie. Konieczna będzie koalicja. Nie wiadomo, czy któreś z ugrupowań zechce współpracować z komitetem.

Jan Grzesiek kandydujący do Sejmiku Województwa Wielkopolskiego z listy PSL, zdobył największe poparcie w powiecie jarocińskim. Zagłosowało na niego 6.317 wyborców.

Największą frekwencję w wyborach zanotowano w okręgu Jaraczewo - Kotlin - 59 %. Nieco mniej uprawnionych do głosowania udało

się do lokali wyborczych w okręgach jarocińskich: miejskim i wiejskim - odpowiednio 42 i 43 %. W okręgu żerkowskim w głosowaniu wzięło

udział 58 % mieszkańców posiadających czynne prawo wyborcze.

Najwięcej głosów uzyskał Teraz Jarocin - 7.375. Drugi wynik zanotowała koalicja SLD - UP - 5.455, Unia Wielkopolan - 4.228, PSL - 4.026, a Samoobrona - 2.585. Ugrupowania wystawiły kandydatów we wszystkich okręgach. Komitet „Nasza Gmina”, który uzyskał 357 głosów, wystawił kandydatów do rady powiatu tylko w jednym okręgu wyborczym - Jaraczewo - Kotlin.

Komitet Teraz Jarocin obsadzi najwięcej miejsc w radzie powiatu - 8. Wynik ten nie pozwoli samodzielnie rządzić. Komitet będzie musiał szukać koalicjanta. Jak się dowiedzieliśmy, Teraz Jarocin zamierza dogadać się z Unią Wielkopolan. SLD-UP przypadną 4 mandaty, Unii Wielkopolan i Polskiemu Stronnictwu Ludowemu - po 3, a 1 Samoobronie.

Aż dziesięć osób, które dostały się do rady, sprawowało mandat radnego powiatowego w minionej kadencji, trzy kolejne, to radni z gminy Jarocin i Jaraczewo.

Najwięcej głosów uzyskali: Jan Jajór z SLD - 757, Stanisław Andrzejczak z PSL-u - 706, Przemysław Musielak - 568, Jan Stechliński - 499 i Sławomir Wąsiewski - 493 (wszyscy z Teraz Jarocin). (mat)

- Tak duża liczba głosów, jaką otrzymałem w powiecie jarocińskim przeszła moje oczekiwania. Nie spodziewałem się aż takiego poparcia. Dziękuję wszystkim, którzy oddali na mnie głos. To, bez względu na ostateczny wynik wyborów, dopinguje mnie do dalszej pracy w samorządzie. Wiem, że to są na razie cząstkowe wyniki, tylko z naszego powiatu, ale jeżeli zostanę radnym sejmiku, to nadal będę wspierał lokalne inicjatywy i dążył do jak najlepszej współpracy z samorządami - mówi Jan Grzesiek.

Na drugim miejscu w powiecie

jarocińskim znalazł się Jacek Olbiński, który kandydował z listy PO i PiS. Otrzymał 3.055 głosów. Na trzecim miejscu uplasował się Ireneusz Hemmerling startujący z SLD - UP. Zagłosowały na niego 2.172 osoby.

Marek Kmieć, kandydat Samoobrony, zdobył w powiecie jarocińskim 1. 218 głosów, zaś Hanna Czerniak z listy SLD - UP otrzymała 724 głosy.

Ostateczne wyniki wyborów do sejmiku poznamy dopiero za kilka dni.

ogłoszenie

Wszystkim Wyborcom, którzy oddali swój głos na moją kandydaturę oraz tym, którzy udzielili wszelkiej pomocy w przeprowadzeniu kampanii wyborczej składam serdeczne podziękowania

Jan Grzesiek

Skład Rady Powiatu Jarocińskiego

okręg 1	ugrupowanie	liczba głosów
Jan Jajór	SLD	757
Jerzy Mieloszyk	SLD	324
Paweł Leonhard	Teraz Jarocin	404
Przemysław Musielak	Teraz Jarocin	568
Zbigniew Martuzalski	Teraz Jarocin	391
Włodzimierz Budzyński	Unia Wielkopolan	430
Maria Lisiecka	Unia Wielkopolan	469
okręg 2		
Czesław Robakowski	SLD	289
Stanisław Czeszyk	PSL	412
Andrzej Dworzyński	Teraz Jarocin	334
Jan Stechliński	Teraz Jarocin	499
Henryk Szymczak	Unia Wielkopolan	241
okręg 3		
Kazimierz Węgrzynek	PSL	412
Zygmunt Meisnerowski	Teraz Jarocin	489
Zbigniew Kuzdzał	Teraz Jarocin	276
okręg 4		
Jan Klim	SLD	460
Damian Kmiecik	Samobrona	369
Stanisław Andrzejczak	PSL	706
Sławomir Wąsiewski	Teraz Jarocin	493

Nasi milusińscy

Na świat przyszli:

ANGELIKA CZESZYK, KLAUDIA ANTCZAK, ADAM JÓZEFIAK,
PAULINA JEŃCZAK, WERONIKA NOWAK



córka Iwony Jędrzejczak
z Sierszewa
ur. 21 października o godz. 22.35
waży 3,000, mierzy 54 cm



Wiktoria Krawczyk
z Roszkowa
ur. 23 października o godz. 3.00
waży 2.790, mierzy 53 cm

Zdjęcia Anna Gauza

Zdjęcia publikowane są za zgodą rodziców

ogłoszenia

Kochanym Rodzicom

Kazimierze i Zenonowi ANDRZEJCZAKOM

z Potarzycy

z okazji 40-lecia pożycia małżeńskiego
dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności
oraz błogosławieństwa Bożego



(4237/02)

zyczą
córka Aurelia z mężem
synowie Robert z żoną
i Michał
oraz wnuki Olga, Agata i Mateusz

Kochanym Jubilatam

KRYSTYNIE I FRANCISZKOWI PEROM

z okazji 35-tej rocznicy ślubu
najserdeczniejsze życzenia zdrowia, radości
oraz wielu łask Bożych na dalsze lata



(4289/02)

składają
Tomek, Iwona, Agnieszka, Marek, Łukasz,
Marzena, Marcin, Kasia, Szymon, Justyna,
Agata, Zuzia i Julia

Drogim Rodzicom

KRYSTYNIE I ZENONOWI KORCZYKOM

z Wilkowyi
z okazji 30. rocznicy ślubu
najserdeczniejsze życzenia zdrowia, radości
oraz wielu łask Bożych na dalsze lata życia

(4252/02)

składają
córki, zięciowie oraz wnuczeta

Na ślubnym kobiercu



Anita Zmysłona
i Przemysław Dolny



Małgorzata Szcześniak
i Krzysztof Rebelka

Prosimy nowożeńców
o nadsyłanie swoich ślubnych
zdjęć. Fotografie można
dostarczać
osobiście lub listownie
na adres:

Jarocin, ul. Wolności 1a,
bądź e-mailem:

redakcja@gj.com.pl

Co tydzień pierwsze cztery
pary, których zdjęcia ukażą się
w „Gazecie Jarocińskiej”

**OTRZYMAJĄ
UPOMINKI!**

Jarocin

Złote wesele

Dziesięć kolejnych par z gminy Jarocin otrzymało medale za długoletnie pożycie
małżeńskie, przyznane przez Prezydenta RP.

Uroczystość odbyła się 17 października w jarocińskim USC. Przybyło na nią dziesięć par, które w tym roku obchodziły 50 rocznicę zawarcia małżeństwa. W spotkaniu z jubilatami wziął udział m.in. burmistrz Marian Michalak. Wręczył on parom medale za długoletnie pożycie małżeńskie przyznane przez Prezydenta RP. Były także kwiaty, szampan i życzenia doczekania kolejnych jubileuszy.

Medalami uhonorowano: Zofię i Józefa Dzieweczyńskich z Jarocina, Krystynę i Henryka Przybylskich z Jarocina, Irenę i Tadeusza Janiszewskich z Siedlemina, Łucję i Stanisława Krupów z Jarocina, Annę i Stanisława Woźniaków z Jarocina,



Pamiątkowe zdjęcie jubilatów

Mariannę i Stanisława Szymańskich z Radlina, Mariannę i Józefa Majchrzaków z Jarocina, Teresę i Kazimierza Korczyków z Witaszyczek,

Mariannę i Romana Półrołniczaków z Zakrzewa, Barbarę i Henryka Mirkiewiczów z Jarocina.

(jn)

Nowe Miasto

Sto lat na srebrne wesele

Trzydzieści cztery pary małżeńskie, obchodzące w tym roku 25-lecie ślubu, spotkały się na uroczystości w nowomiejskim ośrodku kultury.

Spotkanie odbyło się w sobotę, 19 listopada. Przybyły na nie 34 pary, spośród 75, które ćwierć wieku temu zawarły związek małżeński



Jubilaci najpierw wzniesli toast szampanem, a potem bawili się do późnych godzin wieczornych

ski w miejscowym urzędzie stanu cywilnego. Uroczystość przygotowały władze gminy. Na spotkaniu z jubilatami obecny był wójt Aleksander Podemski, sekretarz gminy Gabriela Kosmala, przewodniczący rady Czesław Jarecki oraz kierowniczka USC Bożena Kaczmarek. Złożyli oni gościom życzenia zdrowia, szczęścia i doczekania kolejnych jubileuszy. Przy dźwiękach piosenki „Srebrne wesele” wzniesiono toast szampanem i wspólnie odśpiewano „Sto lat”.

Im dłużej trwało spotkanie, tym atmosfera robiła coraz bardziej rodzinna. Przy muzyce śpiewano i bawiono się przez wiele godzin.

(js)

FABRYKA MEBLI „BODZIO”

Bogdan Szewczyk

Goszcz ul. Sycowska 16, 56-416 Twardogóra tel. (071) 39-97-000 fax (071) 39-97-366
 http://www.bodzio.pl e-mail: bodzio@mail.bodzio.pl

Zaprasza do nowo otwartych salonów firmowych:

JAROCIN ul. Wrocławska 46a nad apteką tel. (62) 747-66-60
PLESZEW ul. Sienkiewicza 22 tel. (62) 742-26-51

Oferujemy:

- * zestawy pokojowe, młodzieżowe, systemowe
- * sypialnie
- * kuchnie z zabudową AGD
- * zestawy wypoczynkowe ze skóry i szenili



Zapewniamy:

- * rewelacyjne raty - "Formuła 10" (Lukas)
- * fachowe doradztwo
- * termin realizacji zamówień 2 - dni
- * transport gratis



HORMANN BEZPŁATNY POMIAR • ZAKUP ZA GOTÓWKĘ I NA RATY
WIMAR Jarocin, ul. Poznańska 13 tel. (0-62) 747-38-02

TERAZ TANIEJ!

BRAMY GARAZOWE SEGMENTOWE, ROLOWANE UCHYLENIE, ZDALNIE STEROWANE NAPEŁDY

nice

- AUTOMATYKA
- SZLABANY
- STEROWANIE RADIOWE

OKNA

PRZY ZAKUPIE POWYŻEJ 1.500 zł MOSKITIERA GRATIS!

Oferujemy również najwyższej jakości OKNA DREWNIANE Z MAHONIU

GEALAN

Armatura instalacyjna Wyposażenie łazienek
 Wysoka jakość, atrakcyjna cena!

SERWIS, MONTAŻ

AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL:
Buderus VIEHMANN
 TECHNICJA ORZEWCZA

PPHU **Instalex**
 63-200 Jarocin, ul. Poznańska 1
 tel./fax (0-62) 747-77-88

KINA PHIP S.C.
 63-200 JAROCIN UL. SZUBIANKI 14
 TEL-FAX: 02 74 742 47 TEL.: 02 74 746 47
 EMAIL: KINASC@KINABIURO.COM.PL
 WWW.KINABIURO.COM.PL

ZESTAW KOMPUTEROWY
INTEL CELERON 1700MHz
 Procesor: INTEL CELERON 1700MHz
 Płyta główna: MATSONIC VIA 694 T
 Pamięć: 256 MB DDR KINGSTON
 Karta graf.: GEFORCE 2 MX 400 64MB
 Dysk Twardy: SEAGATE U6 5400rpm
 Karta dźwiękowa: ON BOARD
 Obudowa: MIDI TOWER ATX
 FDD 1.44 MB 3.5"
 CD-ROM SONY 52X
 KLAWIATURA + MYSZ

Monitor LG STUDIOWORKN 17" TN
CENA: 2550 ZŁ BRUTTO
 Do każdego zestawu głośniki oraz modem gratis!!!
 Zapewniamy bezpłatny dowóz oraz instalację komputera u klienta!!!

Promocja trwa od 01.11 do 21.11 lub do wyczerpania zapasów
 * WSZYSTKIE CENY BRUTTO
 Internet: <http://www.at-krotoszyn.pl>
 e-mail: hurtownia@at-krotoszyn.pl

Sieć Hurtowni i Sklepów ELEKTRYCZNYCH PROMOCJA
 OFERUJEMY W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY 10.000 POZYCJI Z BRANŻY ELEKTRYCZNO - OŚWIETLENIOWEJ W TYM 800 LAMP

ZAMEL Czujnik ALARM ZAM20 68,00,-
 ZAM60 50,00,-
www.zamel.pl

MARK SŁÓJD SWEDEN
 - LAZIO - podłogowa (halogen) - 194,00,-
 - VIENNA - plafon - mały - 44,50,-
 - duży - 67,00,-
 - TOLEDO - kinkiet - 55,00,-

TESTER
 ŻARÓWKA HALOGENOWA
 - 12V - MR16 - 2,50,-
 - 220V - MR16 - 5,00,-
 - 220V - GU10 - 6,00,-

GRASS TERMOWENTYLATORY 94,-
 KONWEKTOR HFC 159,-

EL PAR
 - YDYp 2x1,5 (500V) - 0,46,-
 - YDYp 3x1,5 (500V) - 0,62,-
 - YDYp 3x2,5 (500V) - 0,91,-
 - OMY 2x1 (300V) - 0,50,-
 - OMY 3x1 (300V) - 0,65,-

BRILUX
 - ASPRO 10 - oprawka sufit - 19,50,-
 - TILO - biurkowa - 21,50,-
 - TUKAN - biurkowa - od 40,- do 45,-
 - 3300 - bankierska - od 79,- do 97,-

SPOT SLIM
 - kinkiet - 37,50,-
 - listwa 2-pkt - 72,50,-
 - listwa 3-pkt - 105,-
 - plafon 3-pkt - 110,-
 - luk 4-pkt - 162,50,-
 - luk "S" 4-pkt - 162,50,-
 - spirala - 180,50,-

GP BATERIE ALKALICZNE - LR3 - 1,33/szt.
 - LR6 - 1,33/szt.
 BATERIE ZWYKŁE - R6 - 0,38/szt.
 - 3R12 (płaska) - 1,95/szt.

SKLEPY:
 Gostyń, ul. 1 maja 30, tel./fax (0-65) 572-30-87
 Jarocin, ul. Śródmiejska 6, tel./fax (0-62) 747-52-68
 Kępno, Rynek 24, tel./fax (0-62) 782-49-83
 Krotoszyn, ul. Koźmińska 17, tel./fax (0-62) 725-42-74
 Oleśnica, ul. 3 Maja 53/55, tel./fax (0-71) 314-41-21
 Ostrów Wlkp., ul. Kaliska 13, tel./fax (0-62) 735-14-38
 Ostrów Wlkp., ul. Kolejowa 39, tel./fax (0-62) 735-29-63
 Ostrów Wlkp., Rynek 30, tel./fax (0-62) 736-41-58

SKLEPY:
 Pleszew, Rynek 13, tel./fax (0-62) 742-11-70
 Rawicz, ul. Podzamcze 8, tel./fax (0-65) 546-23-98
 Szczecinek - ul. Boh. Warszawy 10, tel./fax (0-94) 373-07-97
 Śrem, ul. Kościuszki 6, tel./fax (0-61) 282-84-01
 Środa Wlkp. - ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax (0-61) 286-69-23
 Turek, ul. Kolska 28, tel./fax (0-63) 214-11-51
 Września, ul. Warszawska 32, tel./fax (0-61) 437-79-40
 Żmigród - ul. Poznańska 2, tel./fax (0-71) 385-31-37

HURTOWNIE:
 Koło, ul. Toruńska 127, tel./fax (0-63) 261-64-02
 Krotoszyn, ul. Zacisze 2, tel./fax (0-62) 725-33-01
 Namysłów, ul. Broniewskiego 15, tel./fax (0-77) 410-49-62
 Ostrów Wlkp., ul. 23-go Stycznia 26, tel./fax (0-62) 736-41-58

W sklepach - dla podmiotów gospodarczych - ceny hurtowe - zapytaj sprzedawcę !!! Promocja nie może być łączona z innymi promocjami

SKARBEEK



Jarocin
ul. Moniuszki 47
tel. 747-31-37
0-603/118-063
pon. - piąt. 8.00 - 17.00
sob. 8.00 - 12.00

SKŁAD OPAŁU

• WĘGIEL • MIAŁ



- kostka granitowa
- cement, wapno
- żwir, piasek
- usługi transportowe od 2 t do 24 t
- usługi za- i wyładunkowe

NOWO OTWARTY SKŁEP
Jarocin
ul. Poznańska 3
tel. 747-57-96

Z.H.U.W.
RODACH

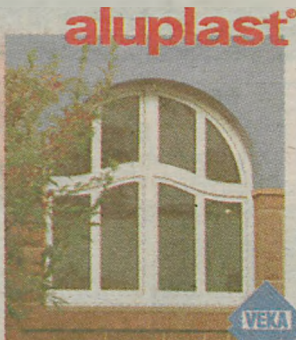
Jarocin, ul. Tatrzańska 13 (os. Ługi)
tel. (0-62) 747-45-96

OKNA I DRZWI PCV

BRAMY GARAŻOWE
HÖRMANN

POKRYCIA DACHOWE
i AKCESORIA

USŁUGI
OGÓLNOBUDOWLANE



OKNA PCV



BRAMY GARAŻOWE

OKNA DACHOWE **VELUX**
Roben **IBF**
DACHÓWKI
CERAMICZNE, BETONOWE
BLACHODACHÓWKI

BIURO CZYNNE OD 7.00 DO 17.00, W SOBOTĘ DO 13.00

KOMPUTERY

PROMOCJA!!!
RAINBOW-PC
Gwarancja najniższych cen!!!

GPTIMUS-iC

KASY FISKALNE
od 999,-

UWAGA!!! UWAGA!!!

Przyjmujemy w rozliczeniu
używane zestawy

Internet kafe
od 1,- zł za godz.

RAINBOW GREEN
Procesor: ATHLON XP 1700+
Płyta główna
KG Geforce 2MX 400 64 MB
SB 128 comp CHBGAR
138MB
FDD: 1.44
CD ROM 52x
HDD 40 GB
Klawiatura + mysz

1292

netto
brutto 1577,- PLN
Monitory 17"
od 525,- brutto

Największa w Wielkopolsce sieć sklepów komputerowych
Jarocin, ul. Kilińskiego 4, tel. 505-29-20, jarocin@natcom.pl, www.natcom.pl

CEGIELNIE I HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

CERAMED

NOWA WIEŚ K/ PLESZEW
TEL/FAX 062 7421-783

KWILEN K/ CHOĆZA
TEL/FAX 062 7415-320

OFERUJE:

- *cegłę pełną kl 15, kl 10
- *cegłę dziurawkę
- *beton komórkowy "24", "12", "6"
- *cegłę licową, klinkierową, POROTHERM
- *cegły K-3, U-220, MAXY, pustaki dymowe, U BLOKI
- *nadproża, bloczki B/M 6, styropian, folię budowlaną
- *wełnę mineralną, cement, wapno, gwoździe i inne

Zapewniamy pełną obsługę budowy, tani transport,
prace ziemne (spychacz T-130, koparka K-611)

WWW.CERAMED.PL

CENY PRODUCENTA ZAPRASZAMY

CZYNNE: W SOBOTY:
7:00 - 16:00 7:00 - 13:00

OKNA LETNIA PROMOCJA NISKIE CENY PRZYJÓZLI SPRAWDŹ

PCV, ALUMINIUM i DREWNO

ALUPLAST BRAMY k = 1,1

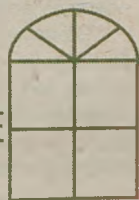
- GARAŻOWE
i PRZEMYSŁOWE
UCHYLNE
już od 640 zł

ROLETY

- ZEWNĘTRZNE
- WEWNĘTRZNE

PARAPETY

- PCV, ALU, MARMUR



SPRZEDAŻ RATALNA

P. H. U. MONOPLAST
63-200 JAROCIN
ul. ks. kard. Wyszyńskiego 4
tel. 747-87-47, tel. kom. 0-609/508-998
fax (0-61) 438-34-01
ZAPRASZAMY
pn. - pt. od 8.30 do 16.30

**Niedrogo oddam
OKNO w dobre ręce.
Dołożę jeszcze niezły rabat***

* Promocja dotyczy okien PVC

OKNO 1500x1500
597 zł

MAC MET

PŁYTKI CERAMICZNE

panele ściienne, podłogowe • kabiny prysznicowe
Jarocin, ul. Leszczyce 15, tel. 747-32-01 w godz. od 8.00 do 18.00

dino
SUPERMARKET

Polskie jedzenie
w niskiej cenie!

W związku ze zbliżającymi się
świętami Bożego Narodzenia
rozpoczynamy akcję

sprzedaży bonów

WYSOKIE UPUSTY

uzależnione od wartości zakupu

Jarocin, Wojska Polskiego 44
tel. (0-62) 747-19-30

SERDECZNIE ZAPRASZAMY

poniedziałek - czwartek 8.00 - 20.00, piątek - sobota 8.00 - 21.00, niedziela 9.00 - 17.00

KCI
CONSULTING GROUP

Rolniku!!!

Wszystko o pomocy finansowej
z Unii Europejskiej

SAPARD

- wypełnianie wniosków
- przygotowanie biznes planów
- szacowanie ryzyka inwestycyjnego

KCI Consulting Group
Poznań, ul. Magnacka 3/49
tel./fax (0-61) 663-96-11
605/915-655

AnCar

Samochodowe
instalacje gazowe
Montaż, serwis, naprawa

RATY BEZ ZYRANTÓW

BIURO HANDLOWE
JAROCIN, UL. WROCŁAWSKA 40
TEL./FAX 0-62 505 23 21
GSM 605 781 182

(SOJ 1730/02)

TAD-LEN

oferujemy:

części zamienne do
pomp i opryskiwaczy



opryskiwacze: polowe
i sadownicze ciągnane
i zawieszane od 400-2000l

Usługi transportowe
od 1-24 ton



Pompy przeponowe
do opryskiwaczy
o wydatku P60, P100, P140, P200



PPHU "TAD-LEN" 63-904 Słupia Kapitulna, Zielona Wieś 55
tel./fax 065 5451221, 071 387 15 36

OKIEN • POMORSKA
M&S
FABRYKA

Okna M&S
Wyróżnia je doskonałość

Jarocin ul. Jordana 28 tel. 7472518

Czekają na ostatnią chwilę

Jarocińskie targowisko przeżywa w ostatnich dniach prawdziwe oblężenie. Pojawiło się mnóstwo okazjonalnych stoisk ze zniczami, kwiatami ciętymi, doniczkowymi, wieńcami i stroikami. Większość jarociniaków czeka z zakupami na Wszystkich Świętych do ostatniej chwili. Często zaopatrują się bezpośrednio przy cmentarzach.

Na wielu stoiskach, nie tylko targowych można znaleźć duży wybór gotowych wieńców i stroików na groby. Ich ceny wahają się od 10 zł aż do 90 zł w zależności od wielkości i zastosowanych surowców (świerk naturalny albo sztuczny, kwiaty z materiału, papieru). Wiele osób zamiast kupować gotową wiązanek woli wykonać dekorację na grób samemu. Kwiaty sztuczne są do nabycia już od 50 groszy za sztukę. Nieco więcej - około 1,50 - 2 zł zapłacimy za gałązkę paprotki. Pęczek świerku kosztuje 2-3 zł.

Pod koniec października dużą popularnością cieszą się również kwiaty doniczkowe. Nieco mniej zwolenników mają cięte chryzantemy, których paczka (5 gałązek) kosztuje w granicach 5-10 złotych. Za jedną doniczkę (w zależności od wielkości kwiatów i ich liczby) zapłacimy od 7 do 12 złotych. Z zakupami żywych kwiatów ze względu na zmieniającą się z dnia na dzień pogodę jarociniacy wolą czekać do ostatniej chwili. Wiele osób liczy również na to, że w ostatnim dniu,

gdy pojawi się bardzo wiele stoisk z kwiatami uda im się kupić je nieco taniej.

Równie ważne co kwiaty są znicze. W okresie przed Wszystkimi Świętymi można je kupić niemal we wszystkich sklepach, kioskach oraz na straganach, ustawionych zarówno na targowisku jak i pod cmentarzami. W ostatnich latach najpopularniejsze są znicze szklane, z wymiennym wkładem i plastikowym zamknięciem. Najtańsze znicze można kupić już od 1 zł. Droższe to wydatek rzędu 12 - 20 zł. Wkłady kosztują od 0,60 do 2,50 zł.

Sprzedż zniczy na Wszystkich Świętych jest również sposobem na zarabianie nie tylko dla osób prywatnych, ale i instytucji. Przez dwie niedziele - 20 i 27 października młodzież z parafii św. Marcina sprzedawała znicze z przeznaczeniem na Parafialno-Uczniowski Klub Sportowy. W taki sam sposób próbowała pozyskać fundusze na swoją działalność m.in. Organizacja Harcerska „Rodło”.

(1s)

ROZKŁAD JAZDY

Jarocińskich Linii Autobusowych Sp. z o.o. w dniu 1 listopada 20021 r.

LINIA „0”

Od przystanku POM 8.20, 9.20, 10.20, 11.20, 13.20, 14.20, 15.20, 16.20, 17.20
Od przystanku Kazimierza Wielkiego 8.50, 9.50, 10.50, 11.50, 13.50, 14.50, 15.50, 16.50

LINIA „1”

Od przystanku Bolesława Chrobrego 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 12.40, 15.15, 16.25
Od przystanku Mieszków - dworzec PKP 9.10, 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 15.50, 16.55

LINIA „2”

Od przystanku Leszczyce 8.45, 9.45, 10.45, 11.45, 12.45
Od przystanku Witaszyce - Stawna 9.15, 10.15, 11.15, 12.15, 13.15

LINIA „3”

Od przystanku Jarocin - dworzec PKP 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.15, 15.20, 16.25
Od przystanku Potarzyca 9.32, 10.32, 11.32, 12.32, 14.47, 15.52, 16.57

LINIA „5”

Od przystanku Do Zdroju 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 12.40, 15.10, 16.05
Od przystanku Witaszyce - Stawna 9.09, 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 15.40, 16.40

LINIA „6”

Od przystanku Wrocławska - „Jarkon” 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 12.40
Od przystanku Radlin 9.10, 10.10, 11.10, 12.10, 13.10

LINIA „7”

Od przystanku Jarocin - „Szarotka” 8.45, 9.45, 10.45, 11.45, 12.45, 15.15, 16.15

LINIA „8”

Od przystanku Jarocin - „JFM” 8.45, 9.45, 10.45, 11.45, 12.45, 15.15, 16.20

LINIA „9”

Od przystanku Jarocin - Żniwna 12.15, 13.45, 14.50
Od przystanku Siedlemin 12.45, 14.20, 15.20

LINIA „10”

Od przystanku Jarocin - Staszica 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 12.40, 15.15, 16.15
Od przystanku Wilczyniec 9.10, 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 15.45, 16.45

LINIA „J”

Od przystanku Jarocin - dworzec PKP 9.45, 10.50, 12.45, 13.50, 15.10, 16.30
Od przystanku Krotoszyn 9.45, 10.50, 12.45, 13.50, 15.10, 16.30

FIAT

AUTO DUTKIEWICZ
POMOC DROGOWA - CAŁODOBOWA
TEL. 0-604/155-055

- naprawy blacharskie wszystkich aut
- serwis gwarancyjny i pogwarancyjny FIAT
- sprzedaż samochodów nowych i używanych
- przeglądy i naprawa samochodów DAEWOO
- części zamienne i akcesoria
- myjnia samochodowa ręczna

Jarocin, ul. Wrocławska 225, tel. (0-62) 747-37-55

WYSŁODZINY BROWARIANE (MŁÓTO)

- Dostawy całoroczne • Transport

63-700 Krotoszyn, ul. Łąkowa 33
tel. (0-62) 725-71-44, 0-603/748-165

OGŁOSZENIE

Zespół Zakładów Opieki Zdrowotnej
w Jarocinie
ogłasza

PRZETARG PISEMNY (OFERTOWY) na sprzedaż:

1. Fiat kombi FSO, rok budowy 1990, przebieg 257.978 km, po remoncie silnika 108.190 km - cena wyjściowa 700 zł
2. Fiat kombi FSO, rok budowy 1991, przebieg 241.027 km, po remoncie silnika 95.331 km - cena wyjściowa 800 zł
3. Nysa T522, rok budowy 1986, przebieg 331.978 km, po remoncie silnika 26.360 km - cena wyjściowa 1.000 zł

Oferty należy składać pisemnie, w zamkniętej kopercie oznaczonej „Przetarg - samochody”, do dnia 06.11.2002, w kancelarii ZZOZ, ul. Szpitalna 1, pok. nr 12. Szczegółowe informacje na temat oferowanych pojazdów można uzyskać pod nr tel. 747-27-26.

(SOJ 1784/02)

ZAKŁAD KAMIENIARSKI

Jarocin, ul. Poznańska 18
tel. 747-78-24, tel. kom. 0-604/298-075

OFERUJE:

- Parapety • Kominki (granit, lastriko, marmur, itp.)
- Nagrobki

W listopadzie obniżka cen od 10% - 15%!
Zamów już dziś!

(SOJ 1734/02)

Zarząd Gminy Jaraczewo

ul. Jarocińska 1, 63-233 Jaraczewo

PRZETARG NIEOGRANICZONY o wartości poniżej 30 tys. euro na dostawę i montaż biologicznej oczyszczalni ścieków TOPAS 30

Szczegółowe informacje oraz SIWZ można odebrać w siedzibie zamawiającego pok. 7, 8, codziennie w godz. 8.00 - 14.00. Termin składania ofert upływa dnia 8.11.2002 r. o godz. 10.00.

SKLEP ODZIEŻOWY

poleca

kurtki i płaszcze z flauszu
oraz kurtki i płaszcze ze skór naturalnych
Gotowe oraz na miarę, różne kolory
Sprzedaż ratalna od 100 zł

K. Goliński
Wrocławska 43, 747-56-95

(SOJ 1734/02)

Ubojnia zwierząt rzeźnych w Golinie koło Jarocina

skupuje

BYKI MIĘSNE

w cenie 3,20 netto za 1 kg
PŁATNE GOTÓWKĄ

Numery kontaktowe
0-607/238-592
(0-62) 747-09-30

TARTAK

OFERUJE: Słupca, ul. Pyzdarska 25
- więźby dachowe Zbigniew Jóźwiak
- tarcicę tel. (0-63) 275-13-38
- krokwie tel. kom. 0-604/473-986
-łaty
- tarcicę olchową
- impregnację drewna
- zakładanie więźby dachowej, dachówki
Disponujemy własnym transportem

P.P.W. „ROL-MET”

KRUCZYŃ 11

tel. (0-61) 287-54-88, 0-604/600-375

SKUP ŻŁOMU

- STALOWEGO • ŻELIWNEGO
- METALI KOLOROWYCH
- NAJWYŻSZE CENY**

Powyżej 0,5 tony
GWARANTUJEMY TRANSPORT

Firma odzieżowa z Kalisza

ZATRUDNI SZWACZKI

z minimum 2-letnim doświadczeniem
Atrakcyjne warunki pracy
możliwość dofinansowania dojazdów
Tel. po godz. 20.00 - 764-25-75

PRAWO JAZDY

wszystkich kategorii (A, B, C, D, E, T)

Stanisław PATEREK
63-720 KOZMIN Wlkp., ul. Lipowa 8
tel. (0-62) 721-62-29 (po godz. 16.00), 0-602/703-272
Zapisy: Zespół Szkół Rolniczych
Kozmin: poniedziałki w godz. 14.30 - 16.00
ul. Strzelecka 2



UWAGA! Kategoria A jazda motocyklem YAMAHA

Komputery do dyspozycji kursantów
WIELKIE DOŚWIADCZENIE • PROFESJONALNA OBSŁUGA • JAZDA RÓŻNYMI SAMOCHODAMI PUNKTÓ II

(SOJ 1734/02)

63-900 Rawicz/Sierakowo
ELTREX tel./fax (065) 545 4300 546 45 06
 0 607 094 517

SPAWARKI MIG/MAG
 SPRZEDAŻ
 WYNAJEM
 NAPRAWA
 Montaż nowych spawarek MIG/MAG
 SPRZEDAŻ RATALNA

**PRODUKCJA
 ZNICZY**

Ryszard Frąckowiak
 Mieszków, ul. Osiecka 4a
 tel. 749-32-19
 0-603/919-932

TANIE PIASKOWANIE!
PPHU PRYZMAT

KOTLIN, ul. Powstańców Wlkp. 23
 tel. 7406890, 7414493, 602883125

POLECAMY OCZYSZCZANIE POWIERZCHNI STALOWYCH, ALUMINIOWYCH,
 DREWNIANYCH, Z RDZY, STAREJ FARBY I INNYCH ZANIECZYSZCZEŃ
 ORAZ MALOWANIE OCZYSZCZONYCH ELEMENTÓW

Na przykład samo piaskowanie: netto/butto

Ramy naczepy samochodowej	od 1000/1220 zł
Przyczepy rolniczej	od 390/476 zł
Elementów ogrodzenia	od 25/31 zł
Ramy rowerowej	od 15/19 zł

TANIE MALOWANIE

KOMPUTEROWE DOBIERANIE
 KOLORÓW

SYSTEMY DOCIEPLEŃ 

FARBY

LAKIERY 

EMULSJE

KLEJE HURT - DETAL

JAROCIN, UL. ŚRÓDMIEJSKA 31
 (przy szpitalu), tel. 505-21-64
 Zapraszamy od 8.00 do 18.00

**SKUP ZŁOMU
 STALOWEGO**

Jarocin, ul. Glinki 26
 tel. 747-23-38

Uwaga PRZEDSIĘBIORCY

Urząd Skarbowy w Jarocinie informuje, że 15 listopada 2002 r. upływa termin składania wniosków o restrukturyzację niektórych zaległości podatkowych na podstawie ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o restrukturyzacji niektórych należności publiczno-prawnych od przedsiębiorców (Dz. U. nr 155, poz. 1287).

Szczegółowe informacje dotyczące wszczęcia postępowania restrukturyzacyjnego i warunków restrukturyzacji uzyskać można w Urzędzie Skarbowym w Jarocinie, pokój nr 10 (blok B), tel. 747-20-50 w. 18. Formularze wniosków otrzymać można w biurze podawczym Urzędu Skarbowego w Jarocinie, ul. T. Kościuszki 21 oraz w Punkcie Obsługi Podatników w Pleszewie, ul. Bogusza 6.

Naczelnik
 Urzędu Skarbowego w Jarocinie

„Kotlin” Sp. z o.o.
 z siedzibą w Kotlinie, ul. Poznańska 42

**OGŁASZA PRZETARG OFERTOWY NIEOGRANICZONY
 NA SPRZEDAŻ BARAKOWOZÓW w OW w DOLSKU**

Zapraszamy wszystkich do przetargu na 1 barakowóz mieszkalno-wypoczynkowy. Przedmiotem sprzedaży jest prawo własności barakowozu oraz prawo do najmu odpowiedniej części gruntu administrowanego przez Stowarzyszenie Właścicieli w Dolsku.

Cenę wywoławczą za jeden barakowóz ustalono na kwotę 1.000 zł (słownie: jeden tysiąc)

Pisemne oferty, wiążące do dnia pisemnego powiadomienia o wyniku przetargu, należy dostarczyć, w zamkniętych kopertach, w terminie do dnia 6 listopada 2002 r. włącznie do godz. 15.00, z dopiskiem „Przetarg - Dolsk”, na adres: „Kotlin” Sp. z o.o., ul. Poznańska 42, 63-220 Kotlin.

Oferty muszą zawierać:

- Imię i nazwisko oraz adres oferenta albo firmę i siedzibę, jeżeli oferentem jest osoba prawna.
- Datę sporządzenia oferty.
- Oświadczenie oferenta, iż zapoznał się ze stanem technicznym i prawnym oraz z warunkami przetargu zawartymi w ogłoszeniu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń.
- Oferowaną cenę i sposób jej zapłaty.
- Podpis osoby umocowanej do reprezentacji oferenta.

Przetarg odbędzie się w dniu 7 listopada 2002 r. o godz. 10.00 w siedzibie spółki w Kotlinie przy ul. Poznańskiej 42, sala konferencyjna.

Podanie do wiadomości wyniku przetargu nastąpi poprzez pisemne zawiadomienie zwycięskiego oferenta oraz ogłoszenie na tablicach ogłoszeń w siedzibie Spółki.

Ostateczny termin zapłaty za zakupione barakowozy zamknięty zostaje w dniu 1 grudnia 2002 r. W przypadku nieuiszczenia należności przez oferenta, prawo kupna przechodzi na rzecz drugiej korzystnej oferty.

Osoby przystępujące do przetargu powinny posiadać umocowanie do podpisania przedwstępnej umowy sprzedaży w imieniu oferenta.

Sprzedawca zastrzega sobie prawo do:

- Swobodnego wyboru ofert.
- Zamknięcie przetargu bez wyboru którejkolwiek z ofert.
- Prowadzenie dodatkowych negocjacji z oferentami.
- Unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

Dodatkowe informacje można uzyskać pod nr telefonu (0-62) 740-51-45.

EXPRESS Kredyt

**KREDYTY GOTÓWKOWE
 do 60 000,-**

**KREDYT BUDOWLANY
 I MIESZKANIOWY
 do 400 000,-**

ZADZWOŃ - JESTEŚMY DO DYSPOZYCJI

JAROCIN
 UL. ŚRÓDMIEJSKA 14, II P., 63-200 JAROCIN
 (062) 505 31 56/57


 FINANCE GROUP
 POLSKA

firma  JAROCIN ul. Zagonowa 49
 tel./fax 747 30 07

ARMATURA
 WOD-KAN. - CO. - GAZ - CERAMIKA - BATERIE I INNE

KOMINKI
 WKŁADY ŻELIWNE, STALOWE, Z PŁASZCZEM WODNYM
 MONTAŻ - WIZUALIZACJA
 GRILLE OGRODOWE Z PIECEM DO PIECZENIA I WĘDZENIA

OKNA DRZWI
 PCV - ALUMINIUM - DREWNO 10 % RABATU

KLIMATYZACJA
 SYSTEMY WENTYLACYJNE
 GRZEJNIKI ENERGOOSZCZĘDNE - GLAMOX

ATRAKCYJNE CENY - RATY od 1,4 %

PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE
**WOJCIECH
 CZAJKA**

**POKRYCIA DACHOWE
 MATERIAŁY BUDOWLANE**

dachówki
 akcesoria dachowe
 okna do poddaszy
 rynny PCV
 systemy kanalizacji
 styropian
 systemy kominowe
 papy, folie
 wełna szklana
 pustaki ceramiczne
 klinkier
 zaprawy i masy klejowe
 systemy suchej zabudowy
 blachy
 piany, silikon, kleje, impregnaty do drewna









JAROCIN, UL. MONIUSZKI 28
 TEL./FAX (062) 505 20 50

PRODUCENT STOLARKI OKIENNEJ

**„OKNOPOL”
 ECO 9001**

SYSTEM OKIENNYCH PROFILI PCV

Trwałe, ciepłe i ciche OKNA ECO 9001

GRATIS!!!


• MONTAŻ • DEMONTAŻ • POMIAR • WYCENA • FACHOWE DORADZTWO

Zapraszamy - Jarocin, ul. Barwickiego 7, tel. 747-18-76

NAJWYŻSZA JAKOŚĆ ZA NAJNIŻSZĄ CENĘ
 OSTATNIA SZANSA ODPISU OKIEN OD PODATKU VAT

AUTO-MRÓZ


Zapraszamy do korzystania
 z szerokiej oferty usług:

LPG GAZ 

* montaż instalacji gazowych LPG
 * serwis samochodów osobowych i ciężarowych specjalizacja Fiat i IVECO
 * komis samochodów używanych
 * blacharnia, lakiernia (komora lakiernicza)

**Szybkie terminy
 konkurencyjne ceny**

Nie czekaj aż inni cię wyprzedzą!

 Borek Wlkp., ul. Powstańców Wlkp. 29
 tel. (065) 572 76 16 fax (065) 572 76 17
 czynne: Poniedziałek - piątek 8.00 - 17.00
 sobota 9.00 - 13.00

**Sklep
 Futra SKÓRY Odzież**

Środa Wlkp., ul. Paderewskiego 11
 (przy dworcu PKS), tel. (0-61) 285-63-69
 Czynne od 9.00 do 18.00, sobota od 9.00 do 15.00

Zapraszamy * Raty

Polecamy duży wybór futer
 norki, lisy, karakuly, nutrie

Płaszcz

jesiennie-zimowe
 Skóry damskie, męskie, marynarki,
 żakiety, płaszczki

Kolekcje Ewy Minge
 - kostiumy - sukienki
 - spodnie - garsonki
 Usługi kuśnierskie

Pokonali lidera

Zadziwiająca wahania formy prezentują w rozgrywkach klasy okręgowej piłkarze Jaroty II Banaszak Jarocin. Po wielu słabych spotkaniach w przedostatniej kolejce rundy jesiennej podopieczni Hieronima Barczaka wreszcie zagrali dobry mecz i pokonali w Czarnymlesie lidera rozgrywek Dąb Derby 2:1.

Dąb Derby Czarnylas - Jarota II Banaszak Jarocin 1:2 (0:0)

W przedostatniej kolejce spotkań Jarota II Banaszak Jarocin sprawiła ogromną niespodziankę, pokonując w Czarnymlesie rewelacyjnego beniaminka, lidera rozgrywek Dąb Derby 2:1. Nie było to wcale szczęśliwe, lecz jak najbardziej zasłużone zwycięstwo. Co prawda piłkarze z Czarnogolasu zagrali słabsze spotkanie i prawdopodobnie, jak sugerował trener Dębu Derby Piotr Kolenda, zlekceważyli zespół z Jarocina. Jednakże Kolenda przyznał także, że Jarota postawiła jego drużynie trudne warunki i zwyciężyła zasłużenie. Ta wygrana pokazuje prawdziwą wartość rezerw Jaroty.

Od początku spotkania trudno było wywnioskować na podstawie tego, co działo się na boisku, który z tych zespołów jest liderem, a który znajduje się w dole tabeli. Podopieczni Hieronima Barczaka w niczym nie ustępowali rywalom. Na początku spotkania zespół Dębu Derby kilka razy próbował zaskoczyć Dawida Strzykałskiego strzałami z dystansu, ale bramkarz Jaroty II Banaszak tym razem spisywał się dobrze. Najlepszą sytuację do zdobycia gola dla drużyny z Czarnogolasu miał w 21. minucie Witold Mrowiński, który otrzymał piłkę w polu karnym, będąc tuż przed bramkarzem, ale na śliskiej murawie nie zdołał opanować futbolówki. Jarota II także miała okazje do objęcia prowadzenia. Obie mógł wykorzystać Artur Sobczak. Najpierw w 9. minucie uderzył piłkę głową po dośrodkowaniu z prawej strony boiska Michała Banaszaka, ale futbolówka przeleciała o kilka centymetrów obok słupka. Następnie w 41. minucie Sobczak zaatakował bramkarza Dębu, który z tego względu nie opanował piłki, ale zanim napastnik Jaroty zorientował się w sytuacji, golkiper zespołu z Czarnogolasu złapał piłkę przed linią bramkową.

Na początku drugiej połowy refleksem popisał się Strzykałski, który najpierw akrobatyczną interwencją wybił z linii bramkowej piłkę uderzoną głową przez Mrowińskiego, a kilka chwil później odważnym wybiegiem wyluskał piłkę spod nóg zawodnika Dębu Derby. Po godzinie gry padła pierwsza bramka. Znakomite umiejętności zademonstrował Artur Tomczak, który rozegrał bardzo dobre spotkanie. Napastnik Jaroty II otrzymał

piłkę od Łukasza Kulki w okolicach linii pola karnego, przyjął ją na pierś, odwrócił się w kierunku bramki i mierzonym strzałem z lewej nogi na „dalszy” słupek nie dał szans bramkarzowi na skuteczną interwencję. To był majstersztyk. Już minutę później był remis. Po zagranie z rzutu wolnego i przedłużeniu piłki głową w polu karnym dobiegł do niej Zbigniew Izydorski, który z bliska umieścił ją w siatce. Po tym wydarzeniu ten ciekawy pojedynek, chyba jeden z lepszych w klasie okręgowej, stał się jeszcze atrakcyjniejszy. Co pewien czas pod jedną lub drugą bramką dochodziło do groźnych sytuacji. Dwa razy bliscy zdobycia gola byli gospodarze (najpierw na polu karnym powstało zamieszanie, gdy Strzykałski nie opanował piłki, a potem bramkarz Jaroty II Banaszak zrehabilitował się przerzucając piłkę nad poprzeczką po groźnym strzale z dystansu). Bliski szczęścia był także Michał Banaszak, który oddał silny strzał pod poprzeczkę z bardzo ostrego kąta, ale bramkarz zdołał wybić piłkę. Wreszcie w 83. minucie losy spotkania rozstrzygnęli rezerwowi. Piotr Stępień zagrał piłkę do Dariusza Kopaczewskiego, który płaskim strzałem z około dwudziestu metrów umieścił piłkę w siatce. Trzy minuty później Kopaczewski mógł zdobyć jeszcze jednego gola, lecz niepotrzebnie przewracał się w polu karnym (był lekko trzymany za koszulkę) i sędzia nie tylko nie przyznał rzutu karnego, ale jeszcze ukarał go żółtą kartką.

Jarota II Banaszak Jarocin nareszcie zagrała bardzo dobre spotkanie. U niemal wszystkich piłkarzy widać było ogromną determinację i wolę walki. Z każdą minutą coraz lepiej spisywała się obrona, choć zabrakło chorego Roberta Pawlaka i kontuzjowanego od dłuższego czasu Łukasza Nowakowskiego. Oprócz Tomczaka dobre spotkanie rozegrali także zawodnicy z pierwszej Jaroty - Banaszak, Sobczak, Cincio i Dawid Pilarczyk. Pochwalić też trzeba rezerwowych.

(pw)

Dąb Derby - Jarota II Banaszak 1:2
0:1 - Artur Tomczak (61.) - po podaniu Łukasza Kulki. 1:1 - Zbigniew Izydorski (62.). 1:2 - Dariusz Kopaczewski (83.) - po podaniu Piotra Stępnia
Skład Jaroty II Banaszak: Strzykałski - D. Pilarczyk, Wyduba, H. Oczkowski, Karaś (46. Kopaczewski), Woźniczka, Cincio, Kulka (68. Stępień), Banaszak, Tomczak, Sobczak (81. Ł. Pilarczyk)

Tylko słupek

Grom Golina tylko zremisował 0:0 ze Swędnia Kozminek w przedostatnim meczu rundy jesiennej w rozgrywkach kaliskiej klasy okręgowej. Mecz był dość wyrównany, choć podopieczni Zdzisława Witczaka w końcówce spotkania mogli go rozstrzygnąć na swoją korzyść. Adam Cyfert trafił jednak tylko w słupek.

Grom Golina - Swędnia Kozminek 0:0

Spotkanie toczyło się w anormalnych warunkach, przy porywistym wietrze i padającym deszczu. W pierwszej części spotkania Swędnia grała „z wiatrem”, stąd też ataki zespołu z Kozminka były groźniejsze. Najlepszej sytuacji dla Swędni nie wykorzystał Radosław Janiak. Po uderzeniu najlepszego strzelca zespołu z Kozminka piłka trafiła w poprzeczkę. Grom tylko dwukrotnie stworzył sytuacje, po których mogły paść gole. Pierwsza połowa spotkania zakończyła się dość pechowo dla Gromu, bowiem odnowiła się kontuzja dobrze spisującego się stoperowi zespołu z Golinie Błażewi Maniakowi, co wymusiło korekty w składzie.

Mimo to po przerwie zdecydowaną przewagę posiadali podopieczni Zdzisława Witczaka. Grali jednak nieskutecznie. Co kilka minut wydawało się, że wreszcie za-

wodnicy Gromu „odczarują” bramkę Swędni i zdołają prowadzenie, ale gole nie padały. W bramkę nie mogli trafić kolejno Robert Adamski, Adam Kuciński i Karol Nowicki. Z kolei zespół z Kozminka, który w drugiej części spotkania mógł liczyć tylko na kontrataki, dwukrotnie mógł pokonać Piotra Półtoraczyka. Na szczęście bramkarz drużyny z Golinie tym razem zachował czyste konto. Losy spotkania mogły rozstrzygnąć się na korzyść podopiecznych Zdzisława Witczaka w 81. minucie. Kapitalną akcję przeprowadził Adam Cyfert, który miał jak narciarz tyczki słalomowe kilku piłkarzy z Kozminka i będąc w polu karnym uderzył z całej siły. Piłkarz ten ma jednak pecha, bowiem po raz kolejny w rundzie jesiennej trafił tylko w słupek. Odbita piłka stanęła przed bramką Swędni w kałuży, ale

żaden z zawodników Gromu nie zdażył z dobitką. Szkoda, że Adam Cyfert nie strzelił nieco precyzyjniej, bowiem zdobycie gola byłoby ukoronowaniem jego bardzo dobrej gry w tym meczu. Obrońca Gromu imponował kondycją, wybieganiem i szybkością. Był wszędzie tam, gdzie być powinien i z łatwością radził sobie z rywalami. Niestety, partnerzy Cyferta byli w tym spotkaniu w gorszej dyspozycji.

W ostatniej kolejce rundy jesiennej podopieczni Zdzisława Witczaka zmierzają się w następną niedzielę w Pleszewie z Rolbudem (godz. 14.00) i nie będą w tym meczu faworytem.

(pw)

Grom - Swędnia 0:0
Skład Gromu: Półtoraczyk - A. Cyfert, Maniak, L. Michalak, Fryda, Kowalczyk (80. Mikołajczak), Tomaszewski, Nowicki, Adamski, Kuciński, Waszkiewicz

Drugie zwycięstwo

Piłkarze beniaminka kaliskiej A-klasy piłkarskiej Błękitnych Sparty Kotlin pożegnali kibiców w Magnuszewicach tak, jak przywitali ich w tym sezonie - zwycięstwem. W spotkaniu przedostatniej drużyny w tabeli z ostatnią zwyciężyli Błękitni 2:1. Było to dopiero drugie zwycięstwo drużyny z Kotliny w rozgrywkach.

Błękitni Sparta Kotlin - Calisia Kalisz 2:1 (0:0)

Od początku spotkania więcej sytuacji do zdobycia goli mieli Błękitni Sparta, mimo iż to Calisia w tej części spotkania pomagał wiatr. Zawodnicy z Kalisza nie stworzyli jednak zagrożenia pod bramką Bogusza Działoszyńskiego. Natomiast trzy okazje do zdobycia goli zaprzepaścili piłkarze z Kotliny. Za to druga połowa rozpoczęła się bardzo pomyślnie dla Błękitnych Sparty. W 46. minucie w polu karnym Calisii sfaulowany został Bogumił Mrugacz. Rzut karny wykorzystał Radosław Janicki. W 66. minucie jedna z nielicznych akcji ofensywnych Calisii w drugiej połowie zakończyła się zdobyciem wyrównującego gola. W 70. na boisku pojawił się Jan Haręza i było to bardzo dobre pociągnięcie, bowiem pięć minut później zdobył zwycięskiego gola. Piłkę w pole karne dośrodkował Radosław Janicki, a Jan Haręza głową ułożył ją w siatce. Błękitni Sparta mogli wygrać znacznie wyżej, ale nie wykorzystali kilku znakomych sytuacji. Dwukrotnie bardzo dobrych sytuacji pod bramką Calisii nie wykorzystał Maciej Haręza, a raz Mrugacz.

Piłkarze Błękitnych Sparty Kotlin dobrze rozpoczęli sezon ligowy przed własną publicznością, zwyciężając Tarchałankę 3:0 i dobrze go zakończyli pokonując Calisię. Za tydzień, w ostatnim meczu rundy jesiennej, Błękitni Sparta zmierzają się w Odolanowie z czołowym zespołem A-klasy Odolanowia. Każdy punkt wywalczony w tym

spotkaniu będzie dla kottlińskiego zespołu sukcesem.

(pw)

Błękitni Sparta - Calisia 2:1
1:0 - Radosław Janicki (46.) z rzutu karnego po faulu na Bogumile Mrugaczu. 1:1 - (66.). 2:1 - Jan Haręza (75.) po dośrodkowaniu Radosława Janickiego
Skład Błękitnych Sparty: Działoszyński - Kalinowski, Niewiada, W. Haręza, Balcer, Janicki, Matłoka (Gwiazdowski), Lisia (Musiak), Krawczyk (J. Haręza), Mrugacz, M. Haręza

ZAPOWIEDZI SPOTKAŃ

Niedziela - 3 listopada

IV liga:

Jarota Jarocin - Wisła Mróz Borek Wilk. (godz. 14.00)

Poznańska klasa okręgowa:

Phytopharm Klęka - Olimpia Bolplast Poznań (godz. 14.00)

Kaliska klasa okręgowa:

Jarota II Banaszak Jarocin

- ArkoPaw Błyskawica Szczurawice (godz. 11.00)

Rolbud OSiR Pleszew - Grom Golina (godz. 14.00)

Kaliska A-klasa:

Odolanovia Odolanów - Błękitni Sparta Kotlin (godz. 11.00)

Kaliska B-klasa:

LZS Fabianów - Sparta Panienka (godz. 14.00)

Polonia Żerków - Smoliczanka Smolice (godz. 14.00)

Orkan Taczanów - Rodach Rolmex Cielcza (godz. 14.00)

Gladiatorzy Sierszew Pieruszycze

- PUKS Sokoły II Droszew (godz. 14.00)

Radosny futbol

Ostre strzelanie urządzili sobie piłkarze *Phytopharmu* *Kłęka* w dwumeczu z *Pogonią Książ Wlkp.* Najpierw w spotkaniu pucharowym strzelili gospodarzom cztery bramki, a trzy dni później w meczu ligowym dołożyli kolejnych sześć. Niestety sami również pozwolili sobie wbić aż pięć bramek (w dwóch meczach).

Pogoń Książ Wlkp.

- *Phytopharm Kłęka* 2:4 (1:2)

Piłkarze *Phytopharmu* bardzo spokojnie podeszli do meczu w Pucharze Polski na szczeblu okręgu, w którym zmierzyli się z lokalnym rywalem - *Pogonią Książ*



W obu spotkaniach gracze nie przebiegali w środkach

Wlkp. W ekipie z *Kłęki*, ze względu na to, że mecz był rozgrywany w środę zabrakło kilku piłkarzy, ale gospodarze z *Książa* zagraли w jeszcze większym osłabieniu.

Nieliczni kibice, którzy pofatygowali się na mecz zobaczyli sześć bramek i wiele sytuacji podbramkowych, wynikających z nienajlepszej postawy formacji obronnych obu drużyn.

Mimo że *Phytopharm* był faworytem tego meczu, prowadzenie nieoczekiwanie objęli gospodarze. Mariusz Głowacki, zastępujący

pauzującego za czerwoną kartkę Pawła Parusa (wróci do bramki *Phytopharmu* w przyszłym tygodniu) źle obliczył dośrodkowanie z rzutu różnego. Piłka trafiła stojącego przed bramką Janusza Jędrzaka w bark i wpadła do siatki. Minu-

później klęczanie zagraли znacznie mądrzej, nie dopuszczając gospodarzy pod swoją bramkę, a sami co rusz stwarzali zagrożenie w polu karnym *Pogoni*. Bardzo aktywny był zwłaszcza Tomasz Parus, który najpierw asystował przy bramce Michała Sikorskiego, a następnie, po dośrodkowaniu Daniela Plócienczaka strzałem głową ustalił wynik na 4:2. Gospodarze próbowali kontratakować, ale kilka razy udanymi interwencjami w bramce *Phytopharmu* popisał się Mariusz Głowacki.

Pogoń - Phytopharm 2:4 (1:2)

1:0 - samobójcza - Janusz Jędrzak (14. min), 1:1 - Robert Plócienczak (15. min), 1:2 Adam Parus (29. min), 2:2 - (49. min), 2:3 - Michał Sikorski (56. min), 2:4 - Tomasz Parus (76. min)
Skład *Phytopharmu*: M. Głowacki, M. Łukaszyk (46. min Ł. Sawicki), J. Jędrzak, Ł. Guszcak, W. Figan, R. Plócienczak (63. min D. Cieślak), A. Parus, D. Plócienczak, T. Eleryk, T. Parus, M. Sikorski

Pogoń Książ Wlkp.

- *Phytopharm Kłęka* 3:6 (2:2)

Ligowa potyczka pomiędzy tymi zespołami zaczęła się bardzo nieciekawie dla *Phytopharmu*. Już w siódmej minucie klęczanie przegrywali 0:2. Na szczęście szybko stracone dwie bramki nie załamały gości, którzy mozolnie przystąpili do odrabiania strat. W 16. min. po zespołowej akcji Daniel Plócienczak zdecydował się na strzał z 18 m, a piłka ku rozpaczce bramkarza *Pogoni* wpadła do siatki.

W 22. min zrobiło się luźniej na boisku. Dawid Gogulski chciał odebrać piłkę piłkarzowi z *Książa*, aby szybko wykonać rzut różny. Chwytną ją odepchnął lekko gracz gospodarzy, który zrewanżował mu

się zdecydowanym pchnięciem. Sędzia bez wahania pokazał czerwoną kartkę zawodnikowi *Pogoni*, a po chwili, po konsultacji z asystentem usunął z boiska także Gogulskiego.

Więcej miejsca zaowocowało bardziej otwartą grą, ale do przerwy bramkę zdobył tylko *Phytopharm*. Wyrównującego gola strzelił głową Tomasz Parus.

Nie minęło nawet 30 sekund drugiej połowy, kiedy to gospodarze objęli prowadzenie. Po błędzie Figana, który nie upilnował gracza gospodarzy Głowacki sfaulował napastnika *Pogoni* w polu karnym, a następnie nie miał nic do powiedzenia przy „jedenastce”.

Chwilę później Tomasz Parus znowu doprowadził do wyrównania. Maciej Dolata dokonał dwóch zmian (wesli Jędrzak i Guszcak), które uporządkowały bardzo „radosną” grę w obronie *Phytopharmu*, ale decydujący wpływ na ostateczny wynik meczu miała sytuacja z 68 min. Po kolejnym faulu sędziego pokazał pomocnikowi z *Książa* drugą żółtą kartę i odesłał go do szatni. Także trener gospodarzy nie doczekał do końca meczu i został „wyrzucony” na trybuny. Kolejne bramki dla klęczan były tylko kwestią czasu, a lokalnego rywala pogiębili Sikorski (dwa gole) i Sawicki.

(faf)

Pogoń - Phytopharm 3:6 (2:2)

1:0 - (3. min), 2:0 - (7. min), 1:2 - Daniel Plócienczak (16. min), 2:2 - Tomasz Parus (34. min), 3:2 - (46. min), 3:3 - Tomasz Parus (50. min), 3:4 - Michał Sikorski (75. min), 3:5 - Michał Sikorski (79. min), 3:6 - Łukasz Sawicki (85. min)
Skład *Phytopharmu*: M. Głowacki, T. Eleryk (60. min Ł. Guszcak), R. Heleniak, W. Figan (55. min J. Jędrzak), D. Plócienczak, R. Plócienczak, M. Sikorski, A. Parus, Ł. Sawicki, T. Parus, D. Gogulski

Kiełb drugi w Polsce

Tomasz Kiełb zajął drugie miejsce w finale Ogólnopolskiego Turnieju Klasyfikacyjnego Juniorów w Judo. Tym samym reprezentant IPPON-u Jarocin wypełnił normę na I klasę sportową. Na tych samych zawodach Aneta Matela zajęła piąte miejsce (norma na II klasę sportową).

Final Ogólnopolskiego Turnieju Klasyfikacyjnego Juniorów w Judo odbył się w tym roku w Koszalinie. Wystartowało w nim po szesnastu najlepszych zawodników z każdej kategorii wagowej. Bardzo udany występ zanotował Tomasz Kiełb (kat. 66 kg), który wywalczył drugie miejsce. W pierwszej walce podopieczny Jacka Tomczaka pokonał przed czasem Łukasza Ptaszyńskiego. Drugi pojedynek, mimo początkowych kłopotów reprezentant IPPON-u także rozstrzygnął na swoją korzyść. W walce o finał zmierzył się Wojciechem Jaworskim i ponownie zwyciężył przez ippon. W finale jarocinianin walczył bardzo ambitnie, ale po wyrównanej potyczce musiał uznać wyższość, najlepszego aktualnie w Polsce Tomasza Kręcielewskiego (Gwardia Warszawa). Drugie miejsce w finale Ogólnopolskiego Turnieju Klasyfikacyjnego pozwoliło Kiełbowi wypełnić normę na I klasę sportową. W tej samej kategorii wagowej startował również Krzysztof Świñoń, ale przegrał swą pierwszą walkę i odpadł z turnieju.

Bardzo udany występ wśród junierek odnotowała Aneta Matela (kat. 44 kg). Reprezentantka IPOON-u walczyła ze starszymi rywalkami (Aneta jest jeszcze juniorką młodszą) i odniosła wielki sukces, ostatecznie zajmując piąte miejsce. Dało jej to II klasę sportową, oraz powołanie do kadry makroregionu. (faf)

Uratujemy się

Wywiad z trenerem *Jaroty II Banaszak Jarocin - HIERONIMEM BARCZAKIEM*

Nie miał pan dużo czasu do namysłu, a jednak przyjął pan propozycję prowadzenia *Jaroty Jarocin* i to w dodatku drużyny rezerw. Dlaczego?

Rzeczywiście, w czwartek wieczorem miałem telefon, a w piątek już stawiłem na treningu. Zdecydowałem się przyjąć propozycję, bo byłem akurat wolny, nie prowadziłem żadnego zespołu. Przynajmniej nie będę się w niedzielę nudził w domu.

Zna się pan z Włodzimierzem Bajerem?

Tak, znamy się z Włodziem od dawna.

Czy zarząd klubu *Jarota* wyznaczył panu jakiś cel? Pozycja *Jaroty II* w tabeli nie jest wesoła.

Głównym moim zadaniem jest wychowanie dwóch, trzech zawodników, którzy mogliby w przyszłości

wzmocnić pierwszy zespół. A przy okazji musimy zdobywać jak najwięcej punktów. Myślę, że się uratujemy.

W tym sezonie w zespole *Jaroty II Banaszak* wystąpiło już ponad trzydziestu piłkarzy. Zdaje się, że działacze nie mogą się zdecydować czy w drugim zespole mają się „ogrywać” młodzi piłkarze, czy też należy walczyć o jak najlepsze wyniki. Na co pan będzie stawiał?

Oczywiście na młodzież. bo przecież mam wychować kogoś dla pierwszej drużyny. Żeby jednak młodzież mogła się prawidłowo rozwijać, musi mieć od kogo się uczyć. Dlatego potrzebni są też w zespole gracze bardziej doświadczeni. Nie znam jeszcze dobrze zawodników, ale wydaje mi się, że w *Jarocie II* nie brakuje ani jednych, ani drugich.

W czasie swojej kariery był

pan obrońcą. Czy zespoły przez siebie prowadzone buduje pan też od defensywy?

Przychodząc do klubu zastaje się jakiś „materiał ludzki” i styl gry zespołu najczęściej dostosowuje się do tego, jakimi dysponuje się piłkarzami. Jeśli na przykład w drużynie mam trzech dobrych napastników, to dlaczego mam jednego z nich sadzać na ławce, bo chciałbym grać defensywnie. To jest wbrew logice. Muszę wykorzystać potencjał tego piłkarza i grać ofensywnie - trzema napastnikami. Ale rzeczywiście, prawidłowo budowę drużyny powinno się zaczynać od bramkarza i obrońców.

Pracował pan kiedyś w Astrze Krotoszyn. Czy jest pan w stanie porównać Astrę z *Jarotą*?

Ciężko jest porównywać pierwszy

zespół *Astry* i drugi *Jaroty*. Jak obejmowałem *Astrę*, to była to podobna drużyna. Też grała w klasie okręgowej. Tylko grało tam więcej doświadczonych piłkarzy. Za to w *Jarocie II* jest sporo młodzieży, więc w przyszłości można osiągnąć z nią więcej niż udało mi się zrobić w *Astrze*.

Podczas pana pracy w *Astrze* w tym zespole występował także czołowy zawodnik pierwszego zespołu *Jaroty* Miroslaw Czajka. Czy pamięta pan tego piłkarza?

Tak, pamiętam Mirka. Nie widziałem jeszcze jak teraz gra w *Jarocie*. Gdy ja prowadziłem *Astrę* Mirek przyszedł do Krotoszyna. Na początku miał pewne miejsce w składzie, ale później je stracił. Był wtedy bardzo chimerycznym piłkarzem. Nigdy nie wiedziałem, jak zagra w danym dniu. Potrafił za-

grać wspaniale, a tydzień później - fatalnie. Brakowało mu stabilizacji formy. Dlatego stracił miejsce w podstawowym składzie.

Co może pan zrobić, aby *Jarota II* po serii niezbyt udanych spotkań zaczęła grać lepiej i zdobywać punkty?

Jest już za mało czasu do końca rundy, aby cokolwiek poprawić w koncepcji gry i przygotowaniu zawodników. Zajmiemy się tym dopiero zimą, w okresie przygotowawczym. Oczywiście jeśli zostaną w *Jarocie II* Banaszak, bo na razie zobowiązałem się pomóc tylko do końca rundy jesiennej. Obecnie mogę jedynie starać się przekonać zawodników, że potrafią walczyć i grać w piłkę. Zaangażowaniem i wolą można wiele osiągnąć.

Rozmawiał PAWEŁ WITWICKI

Wielki sukces trampkarzy

Trampkarze Jaroty zostali sklasyfikowani na miejscach od 5 do 8 w finale ogólnopolskim turnieju NIKE PREMIER CUP 2002. Oznacza to, że młodzi piłkarze z Jarocina, podopieczni Tomasza Musiałka zajęli piąte miejsce w Polsce. W zawodach zwyciężyła ekipa Legionu Lublin.

W finale ogólnopolskim turnieju NIKE PREMIER CUP 2002, który rozegrano we Wronkach wystąpiło 16 najlepszych zespołów w Polsce wyłonionych we wcześniejszych eliminacjach, w których wystartowało 536 drużyn. Trampkarze Jaroty awans do finału, wywalczyli wygrywając turniej na szczeblu województwa wielkopolskiego, w którym pokonali zespoły Lecha Poznań i Amiki Wronki.

Finał NIKE PREMIER CUP rozgrywany był na obiektach sportowych Amiki Wronki. Spotkania eliminacyjne odbywały się na obiektach w Pępowie, a ostateczne rozstrzygnięcie zapadło już na głównym boisku we Wronkach.

16 najlepszych zespołów w Polsce, a były wśród nich m.in. Stomil Olsztyn, Stal Mielec, Zagłębie Sosnowiec, Śląsk Wrocław, Jagiellonia Białystok, Agrykola Warszawa, czy KSZO Ostrowiec, podzielono na cztery grupy (awans do dalszych rozgrywek uzyskiwały dwie ekipy). Jarota trafiła do grupy D (oprócz jarociniaków znalazły się w niej: UKS Rodło, KSZO Ostrowiec i Start Łódź). W pierwszym meczu podopieczni Tomasza Musiałka zremisowali ze Startem Łódź 1:1 (bramka: Kajetan Mikołajczak). W po-



Trampkarze Jaroty tuż po powrocie z finałowego turnieju NIKE PREMIER CUP, na którym zajęli 5 miejsce

czątkowej fazie turnieju w spotkaniach zakończonych remisem dodatkowo egzekwowano rzuty karne, w których Jarota okazała się zdecydowanie lepsza wygrywając 4:1 (Adrian Parchem, Krzysztof Czabański, Paweł Kryś, Maciej Filipiak). W dalszej fazie turnieju zrezygnowano z rozstrzygnięcia meczów karnymi.

W drugim spotkaniu jarociniacy pewnie pokonali UKS Rodło 2:0 (Adrian Parchem i Mateusz Filipiak) i w ostatnim meczu w grupie zmierzyli się z KSZO Ostrowiec,

które miało na swym koncie zwycięstwo 1:0 nad UKS Rodło i porażkę 0:1 ze Startem Łódź. Jarocie do awansu wystarczył więc remis. Na boisku w tym spotkaniu bramki nie padły i Jarota oraz Start Łódź zakwalifikowały się do kolejnej fazy rozgrywek, w której grano systemem pucharowym - przegrywający odpada. (Awans uzyskały następujące ekipy: Start Łódź, Jarota Jarocin, UKP Zielona Góra, Śląsk Wrocław, Sandecja Nowy Sącz, Wierzyca Starogard, Legion Lublin i Bałtyk Koszalin).

Jarota trafiła na zespół Wierzyca Starogard. Początek spotkania był wyrównany, niestety w 10. min po rzucie rożnym w zamieszaniu podbramkowym Wierzyca objęła prowadzenie. Jarociniacy rzucili się do odrabiania strat, ale zostali skarceni po prostych błędach i ostatecznie Jarota przegrała 0:2. Pewnym usprawiedliwieniem tej porażki może być to, że jarociniacy grali w butach o miękkiej podeszwie (regulamin dopuszczał używanie butów z wkręcanyimi kolkami) i zdecydowanie gorzej radzili sobie na mokrej i grząskiej murawie.

W półfinałach Wierzyca Starogard przegrała z Bałtykiem Koszalin, a Sandecja Nowy Sącz, która wyeliminowała Start Łódź musiała uznać wyższość Legionu Lublin. Ostatecznie zwycięzcą polskiej edycji NIKE PREMIER CUP został zespół Legionu Lublin, który w finale pokonał Bałtyk Koszalin. Trzecie miejsce przypadło Sandecji, a czwarte Wierzyca. Pozostałe cztery zespoły sklasyfikowano, bez rozgrywania meczów w następującej kolejności: 5. Jarota Jarocin, 6. Start Łódź, 7. Śląsk Wrocław, 8. UKP Zielona Góra (kolejność alfabetyczna). Zwycięzca turnieju - Legion Lublin pojedzie sprawdzić

swę umiejętności z rówieśnikami z Europy Centralnej i Wschodniej. Najlepsza ekipa NIKE PREMIER CUP otrzymała w nagrodę sprzęt sportowy o wartości 50 tys. złotych. Niestety pozostałe drużyny musiały zadowolić się skromnymi gadżetami.

Piąte miejsce w Polsce jest wielkim sukcesem podopiecznych Tomasza Musiałka, zwłaszcza, że przyszło im rywalizować z drużynami wywodzącymi się ze szkółek piłkarskich działających przy zdecydowanie bogatszych klubach. - *Osiągnęliśmy duży sukces sportowy w konfrontacji z drużynami z większych ośrodków - powiedział Tomasz Musiałek. - Zaprezentowaliśmy niezłe umiejętności piłkarskie, co zauważyło wielu doświadczonych trenerów. Byliśmy o krok od walki o podium. Dla mnie osobiście jest to największy sukces sportowy, zwłaszcza, że byłem najmłodszym trenerem na tych zawodach* - dodał Musiałek. (taf)

Jarota wystąpiła w składzie: Mateusz Andrzejczak, Bartosz Biegański, Krzysztof Czabański, Bartosz Dolata, Maciej Filipiak, Mateusz Filipiak, Przemysław Jakubiak, Paweł Kryś, Kajetan Mikołajczak, Miłosz Mikołajczak, Błażej Nowaczyk, Adrian Parchem, Marcin Skiba, Mateusz Zaworski

Zmiana lidera

Znowu nastąpiła zmiana lidera w rozgrywkach kaliskiej B-klasy. Po zwycięstwie nad Rodach Rolmex Cielcza na pierwsze miejsce awansowali piłkarze Polonii Żerków. Pozostałe zespoły z Ziemi Jarocińskiej doznały niestety w przedostatniej kolejce porażek.

Rodach Rolmex Cielcza - Polonia Żerków 1:3 (1:1)

W derbowym spotkaniu ekip z Ziemi Jarocińskiej lepsi okazali się gracze z Żerkowa. Mecz zaczął się bardzo dobrze dla gospodarzy. Już w trzeciej minucie Jacek Zięciak skutecznie egzekwując jedenastkę zdobył bramkę dla zespołu z Cielczy. Piłkarze Rodach Rolmex tylko przez kwadrans cieszyli się z prowadzenia, ponieważ dobre podanie Pateckiego wykorzystał Sebastian Wojcieszak.

Pozostałe bramki w tym meczu padły w drugiej połowie, a strzelcem obu był Szymon Cyrulewski.

- *Chciałbym wyróżnić oczywiście strzelców bramek, ale przede wszystkim Sebastiana Wojcieszaka, Darka Rojewskiego i Mirosława Fabischa, którzy zdecydowali o obliczu zespołu* - stwierdził po meczu Stanisław Kujawa - trener Polonii.

- *Znowu zagraliśmy dobrze tylko w pierwszej połowie, a w drugiej zeszło z nas powietrze. Może mecz powinien trwać krócej* smutno żartował po porażce Dariusz Hyżorek - kierownik zespo-

łu z Cielczy.

Rodach Rolmex - Polonia 1:3 (1:1)
1:0 - Jacek Zięciak, z rzutu karnego (3), 1:1 - Sebastian Wojcieszak (17), 1:2 Szymon Cyrulewski (58), 1:3 - Szymon Cyrulewski (90)

Skład Rodach Rolmex: Szewczyk, Kwiatkowski (Opielewicz), Nowaczyk, Banasik, Jakubczak, Matyla (Pirog), Klauza, Bilica, Piątkowski (Ziaja), Zięciak, Wieczorek (Krystkowiak)

Skład Polonii: Jachimczak, Antczak, Surma, I. Wolski, M. Kaczmarek, Rojewski, Mirosław Fabisich, Wojcieszak, F. Kaczmarek, Patecki, Cyrulewski

Proсна Chocz

- **Gladiatorzy Sierszew Pieruszycy 3:0 (1:0)**

Piłkarze Proсны Chocz stali się pogromcami zespołów z gminy Żerków. Najpierw pokonali Polonię, a w przedostatniej kolejce rozgrywek wygrali z liderem Gladiatorami Sierszew Pieruszycy. Sierszewianie przekonali się, jak wiele dla zespołu znaczy obecność trenera. Tym razem Alfred Polus, który przebywa w szpitalu nie mógł wspomóc swoich podopiecznych i jego zespół gładko przegrał 0:3. Gladiatorzy nie mogli też wystąpić w najsilniejszym zestawieniu, ponieważ kilku zawodników, z różnych powodów nie mogło tego dnia zagrać (kartki, kontuzje, wyjazdy).

Proсна miała przewagę i wygrała zasłużenie. Gospodarze objęli prowadzenie w 30 min, a w drugiej połowie wypunktowali Gladiatorów zdobywając jeszcze dwie bramki.

Proсна - Gladiatorzy 3:0 (1:0)

Skład Gladiatorów: Janicki, Woźniczka, Włodarczyk, Urbaniak, M. Barszczewski, T. Mizerny, Jurczak, Krzaczkowski (Galczyński), P. Mizerny, Poch, Janiszewski

Sparta Panienka - CKS Zbiersk 1:3 (1:1)

Nieoczekiwanej porażki na własnym boisku doznał piłkarze Sparty Panienka. Mecz rozgrywany był w bardzo trudnych warunkach atmosferycznych, a atmosferę meczu psuło także koszarne zachowanie kibiców ze Zbierska. Goście szybko objęli prowadzenie, ale do remisu jeszcze przez przerwę doprowadził Arkadiusz Ignasiak.

W drugiej połowie niestety bramki strzelali już tylko piłkarze ze Zbierska i Spartanie zeszli z boiska pokonani. (taf)

Sparta - CKS Zbiersk 1:3 (1:1)

Skład Sparty: Drzewiecki (Przymencki), Jakubowski, M. Merklinger, Dropik, D. Ignasiak, A. Matuszewski, Mieloszyk, Matuszczak, M. Roszyk (K. Roszyk), A. Ignasiak, Kowalski

Trzy medale weteranów

Trzy medale: dwa złote i jeden srebrny wywalczyli sztangiści LKS-u Tarce podczas Mistrzostw Polski Weteranów w Podnoszeniu Ciężarów. Złoto wywalczyli Andrzej Borkiewicz (kat. 69 kg) oraz Edward Tomaszczyk (kat. 85 kg), a drugie miejsce zajął Paweł Burkiewicz (kat. 105 kg).

Bardzo udany był wyjazd sztangiści na Mistrzostwa Polski Weteranów w Podnoszeniu Ciężarów. Już nie tylko Andrzej Borkiewicz wraca tego typu imprez z medalami. Tym razem dzielnie wsparli go Edward Tomaszczyk i Paweł Burkiewicz. Łącznie zawodnicy Ludowego Klubu Sportowego działającego przy Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych w Tarcach wywalczyli trzy medale (dwa złote i jeden srebrny).

Andrzej Borkiewicz, pewnie zwyciężył w swojej kategorii (do 69 kg), atakując w rwaniu rekord Polski - 90,5 kg. Niestety drobny błąd techniczny spowodował, że rekord nie został uznany. Bardzo dobre wyniki uzyskane przez Borkiewicza pozwoliły mu także zwyciężyć w swojej kategorii wiekowej (bez podziału na wagi).

Drugi złoty medal wywalczył Edward Tomaszczyk w kategorii do 85 kg. Jego rezultaty dały mu piąte miejsce wśród równolatków.

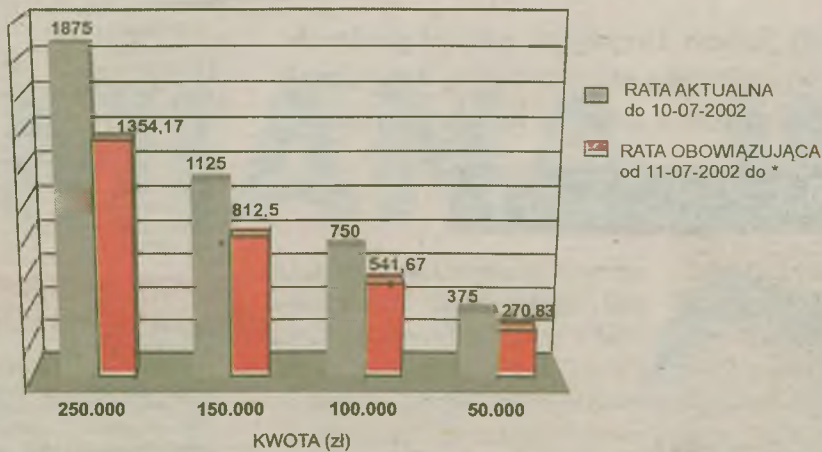
W kategorii do 105 kg startował Paweł Burkiewicz. Atletę LKS-Tarce długo utrzymywał się na pierwszym miejscu, jednak ostatecznie przegrał o zaledwie 2,5 kg z zawodnikiem cięższym od niego o 9 kg. W swojej kategorii wiekowej Burkiewicz został sklasyfikowany na trzecim miejscu.

W kategorii open (na najlepszy wynik zawodów, bez podziału na kategorie) zwyciężył brązowy medalista igrzysk olimpijskich z Seulu - Sławomir Zawada z Zawiszy Bydgoszcz, który zapowiedział swój przyjazd na Puchar Polski Weteranów, który odbędzie się 30 listopada w Tarcach. (taf)

OPROCENTOWANIE W DÓŁ!

Ogólnopolski Program "RATY DLA KAŻDEGO POLAKA",
administrowany przez największą i najbardziej doświadczoną firmę w Polsce wprowadza
NOWE STAWKI PROCENTOWE

dla funduszy przeznaczonych na finansowanie towarów i usług. Wiąże się z tym:
ZNACZNE OBNIŻENIE RAT MIESIĘCZNYCH



Oferta została przygotowana także z myślą o osobach
NIE WYKAZUJĄCYCH ZDOLNOŚCI KREDYTOWYCH.

Wszyscy z Państwa, którzy planują w najbliższym czasie sfinansowanie zakupów
towarów lub usług, proszeni są o kontakt z biurami obsługi klienta.

LESZNO

ul. Wolności 12 BIURO nr 72 tel. (065)520-30-20, 520-30-21
infolinia: 0801-603-603

* Oferta ważna do wyczerpania ilości umów promocyjnych. Więcej szczegółów u doradców finansowych

ZAKŁAD USŁUGOWO-PRODUKCYJNY**„DOBRUK” Leszek Andrzejak**

Dobra Nadzieja 45, 63-300 Pleszew, tel. 741-82-02, kom. 0-602 780-409
e-mail: dobruk@o2.pl

- ogrodzenia betonowe
- kostka brukowa
- obrzeża trawnikowe
- bloczek M-4, M-6
- ława balkonowa
- tralka
- słupek betonowy od 1 - 3 m wys.

**USŁUGI TAPICERSKIE**

meble, powozy konne
PLANDEKI
STELAŻE POD PLANDEKI

KUCZYNA 1, 63-840 Krobia
tel. (0-65) 571-21-55
kom. 0-603/850-334

STAL - MET**OFERTA:**

- pokrycia dachowe
- stal kwasoodporna
- aluminium
- mosiądz
- brąz
- miedź
- cynk
- stal gatunkowa

**BLACHY
PROSZYNSKI**
BUD MAT

BEZPŁATNY**DOWÓZ DO KLIENTA**

Gostyń,

ul. Poznańska 200
(plac Agromy)

tel. (0-65) 575-18-91

Kozmin Wlkp.

ul. Borecka 58

tel. (0-62) 721-33-37

**ZARODOWA HODOWLA
TRZODY CHLEWNEJ**

Chwałów 5, 63-210 Żerków
tel. (0-62) 740-44-15

SPRZEDAŻ**LOSZEK****i****KNURÓW****rasy PBZ****(wysoka mięsność)**

www.tontor.com

OKNA

SUPER PROMOCJA
DO KOŃCA PAŹDZIERNIKA

PARAPET GRATIS**10 lat gwarancji****PRODUCENT!**

Centrum Handlowe TOBENA

ul. Wrocławska 18, (0-62) 505-26-26

FORISZŁOTY MEDAL
BUDMA 2002**BEZOŁOWIOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE**

Ekologiczne • Estetyczne • Nowoczesne • Solidne

PROFAL Producent okien i drzwi z pvc i aluminium
parapety, rolety wewnętrzne i zewnętrzne, siatki przeciw owadom

LICENCJONOWANY PRODUCENT BEZOŁOWIOWYCH OKIEN I DRZWI PVC FORIS

Jarocin, ul. Wrocławska - Dąbrowskiego 49a, tel. (0-62) 747-89-07

Sośnica k/Pleszewa 91B

Biura handlowe: Pleszew, róg ul. Zamkowej i Rynku, tel. (0-62) 742-74-10

**KONCESJONOWANA
AGENCJA OCHRONY****„IRBIS”**

Poznań
ul. Garbary 106/108
tel. 662-40-51

tel./fax 662-40-52

BIURO Jarocin
ul. Wolności 4
tel. 505-23-35

tel. kom. 0-501/650-059

- OCHRONA OSÓB i MIENIA
- GRUPA INTERWENCYJNA
- MONITORING 24 h - SERWIS (od 150 do 500 zł miesięcznie)
- KONWOJE WARTOŚCI PIENIĘŻNYCH
- OCHRONA OSOBISTA
- USŁUGI KURIERSKIE
- ZABEZPIECZENIE IMPREZ SPORT.-KULTURALNYCH i INNYCH

Zakładania:

- systemów alarmowych
- tv przemysłowej
- zabezpieczeń antywłamaniowych i antynapadawych

Tel. kom. 0-503/034-902

GAZETA
JAROCIŃSKA

ADRES REDAKCJI: 63-200 Jarocin, ul. Wolności 1a, tel./fax (0-62) 747-37-60, 747-15-31, e-mail - redakcja@gj.com.pl, http://www.gj.com.pl

REDAGUJE ZESPÓŁ: Beata Frąckowiak, Anna Gogółkiewicz, Jacek Kalszan (sekretarz redakcji), Robert Kaźmierczak, Anna Konieczna, Anna Kopras-Fiolek, Justyna Napierała, Aleksandra Piarczyk (z-ca redaktora naczelnego), Piotr Piotrowicz (redaktor naczelny),
WSPÓLPRACUJĄ: Grazyna Cychnerska (Kotlin), Anna Gauza, Piotr Marchwiak, Agnieszka Matusiak, Iwona Nowicka, Lidia Sokowicz, Jerzy Stachowiak, Andrzej Stasiak (Jaraczewo), Przemysław Szeszuła, Franciszek Tomczak (Nowe Miasto), Paweł Witwicki
WYDAWCA: Południowa Oficyna Wydawnicza Sp. z o.o., Jarocin, ul. Wolności 1a, DRUK: Drukarnia POLSKAPRESSE Sp. z o.o., Oddział Prasa Poznańska, Tarnowo Podgórne, ul. Wierzbowa 19, tel. (0-61) 814-74-80 DZIAŁ
REKLAMY: Artur Antczak, Aldona Marecka (tel. 0-502/224-170), 63-200 Jarocin, ul. Wolności 1a, tel. (0-62) 747-47-47, BIURO OGŁOSZEŃ: 63-200 Jarocin, Rynek Ratusz, tel. 747-23-14, czynne codziennie: 9⁰⁰ - 16⁰⁰; sobota: 10⁰⁰ - 12⁰⁰ ADMINISTRACJA:
Helena Gładczak, tel. 749-86-40, KOLPORTAŻ: Jarosław Jerzyński, tel. 749-86-40, PUNKTY PRZYJMOWANIA OGŁOSZEŃ: Jaraczewo ul. Kaliska 4A, tel. 740-80-68, czynne cały dzień; Nowe Miasto, ul. Poznańska 40, tel. (0-61) 287-43-78, od poniedziałku do soboty, OBSŁUGA KOMPUTEROWA: Danusz Fiolek, Przemysław Maćkowiak, Zbigniew Pacanowski, tel. (0-62) 749-86-46
Redakcja nie odpowiada za treść reklam, ogłoszeń, rubryki "Listy". Anonimów nie publikujemy. Materiałów nie zamówionych nie zwracamy. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adustacji tekstów oraz zmiany ich tytułów.

